

Fellowes

WORK BETTER™

Extend™ Sit Stand



CUSTOMER SERVICE & SUPPORT

www.fellowes.com

U.S.: 1-800-955-0959

Europe Freephone: 00800-1810-1810

Canada: 1-800-665-4339

Mexico: 001-800-514-9057

Benelux: +31-(0)-13-458-0580

Deutschland: +49 (0)511 545489-0

France: +33 (0) 1 78 64 91 00

Italia: +39-071-730041

Polska: +48-(22)-2052110

España/Portugal: +34-91-748-05-01

United Kingdom: +44 (0) 1302 836800

Australia: 1-800-33-1177



PLEASE READ INSTRUCTIONS BEFORE USE.
DO NOT DISCARD.

LIRE LES INSTRUCTIONS AVANT UTILISATION.
NE PAS JETER.

LEA LAS INSTRUCCIONES ANTES DEL USO.
NO TIRAR.

BITTE LESEN SIE DIE ANLEITUNGEN SORGFÄLTIG
DURCH, BEVOR SIE DAS GERÄT BENUTZEN.
BITTE GUT AUFBEWAHREN.

LEGGERE LE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.
NON GETTARE.

LEES VÓÓR GEBRUIK DE INSTRUCTIES DOOR.
NIET WEGGOOIEN.

LÄS DESSA INSTRUKTIONER FÖRE ANVÄNDNING.
KASSERA EJ.

PRZED UŻYCIEM PROSZĘ PRZECZYTAĆ NINIEJSZĄ
INSTRUKCJĘ. NIE WYRZUCAĆ.

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОСЬБА ОЗНАКОМИТЬСЯ
С ИНСТРУКЦИЯМИ. НЕ ВЫБРАСЫВАТЬ.

LEIA AS INSTRUÇÕES ANTES DA UTILIZAÇÃO.
NÃO AS DEITE FORA.

Fellowes
Brands™

1789 Norwood Avenue, Itasca, Illinois 60143 • 1-800-955-0959 • www.fellowes.com

© 2016 Fellowes, Inc. | Part #872201 Rev D

ENGLISH

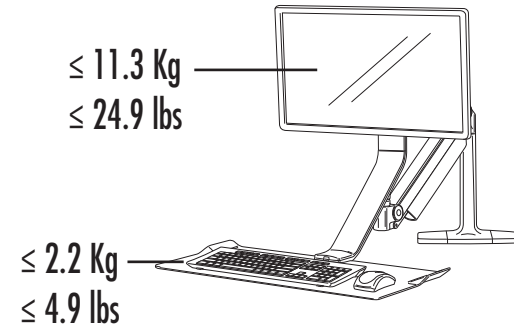
Extend™ Sit Stand

SAFETY INSTRUCTIONS/WARNING

Ensure that the sit stand is anchored tightly to the desk/table before using it to prevent injury or damage to the product!

WARNING: DO NOT EXCEED MAXIMUM LISTED WEIGHT CAPACITY. SERIOUS INJURY OR PROPERTY DAMAGE MAY OCCUR!

- Make sure the desk or mounting surface can support the combined weight of the sit stand and screens.
- DO NOT lean on the keyboard platform
- DO NOT place heavy items on the keyboard platform.
- Maximum desk thickness: 2-3/4" (70mm) / Minimum desk thickness: 5/8" (16mm).



PARTS REQUIRED

Single Monitor

- A (1) Lower Arm
- B (1) Upper Arm
- C (1) Base
- D (1) Base Plate
- E (1) M8 Dynamic Arm Long
- F (1) Clamp Bracket
- G (1) VESA Plate
- H (1) Keyboard Platform
- I (1) Keyboard Platform Mounting Plate
- J (1) M12 x 25mm Flat Head Machine Screw
- K (1) M6 x 20mm Flat Head Machine Screw
- L (8) M6 x 10mm Flat Head Machine Screw
- M (4) M4 x 8mm Pan Head Philips
- N (4) M4 x 18mm Pan Head Philips
- O (4) VESA Spacers

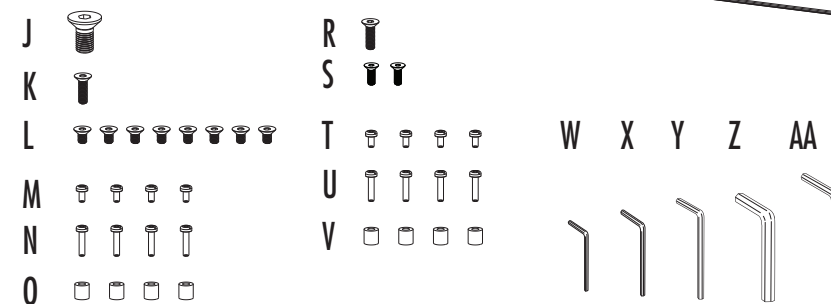
Additional Parts for Dual Monitor

- P (1) Crossbar
- Q (1) VESA Plate
- R (1) M6 x 30mm Flat Head Machine Screw
- S (2) M5 x 14mm Flat Head Machine Screw
- T (4) M4 x 8mm Pan Head Philips
- U (4) M4 x 18mm Pan Head Philips
- V (4) VESA Spacers

Tools

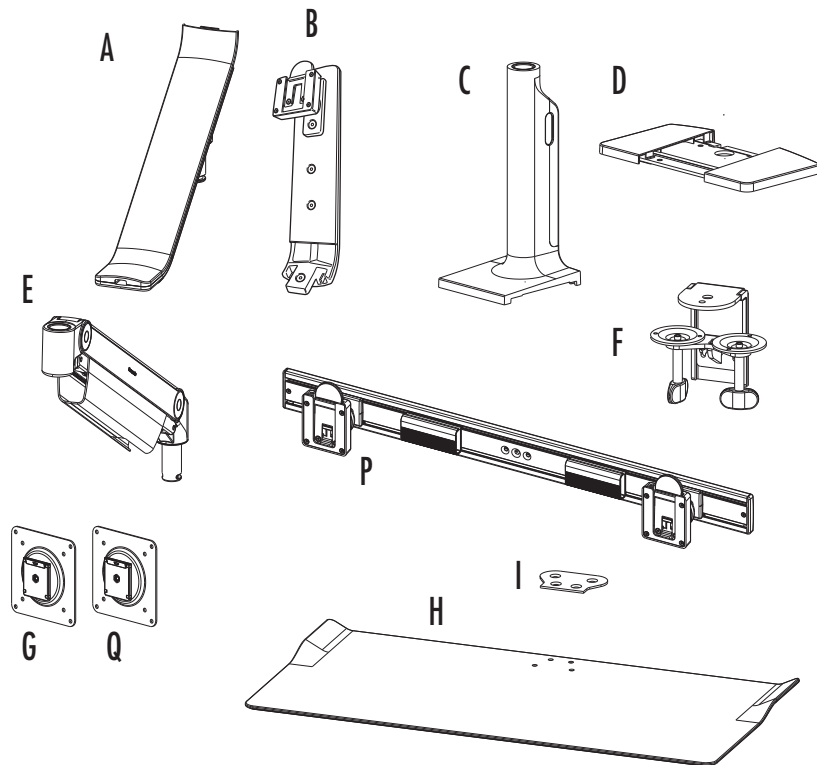
- W (1) Hex L-Key 3mm (Dual only)
- X (1) Hex Allen Key 2.5mm
- Y (1) Hex L-Key 4mm
- Z (1) Hex L-Key 8mm
- AA (1) Hex Allen Key - 5mm

Hardware



Other Tools Required

Phillips Screwdriver

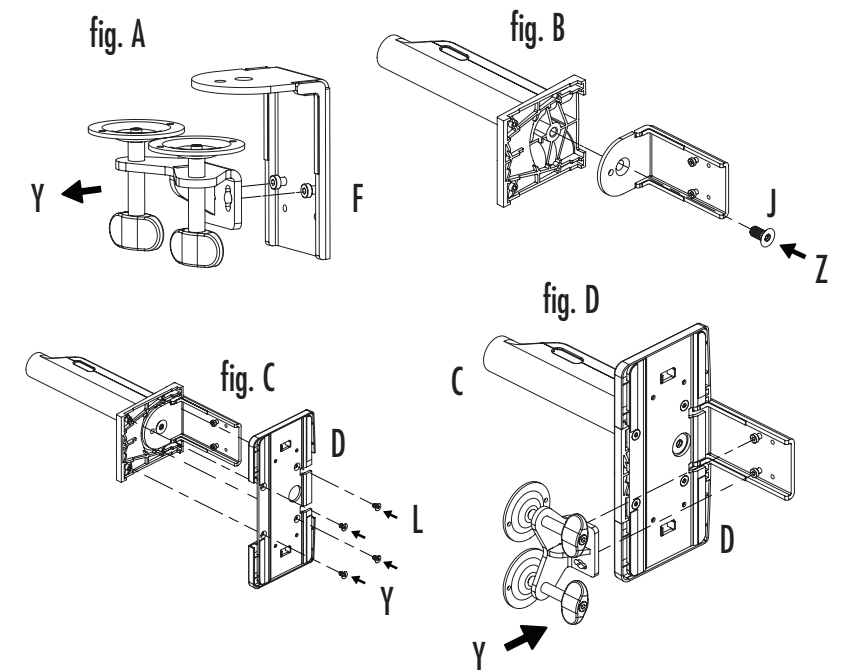


ASSEMBLY

STEP 1

Assemble Base and Clamp

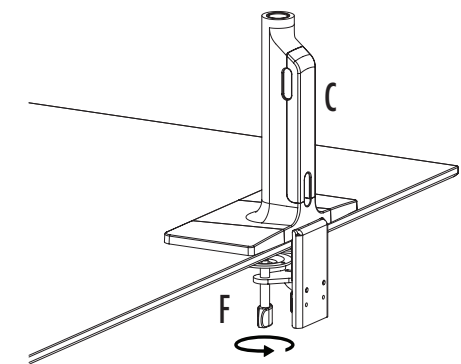
- Loosen the two M6x12mm screws on the clamp bracket and remove the clamp foot assembly (fig. A).
- Attach the clamp bracket to the base using the M12x25mm flat head machine screw (fig. B).
- Attach the base plate to the base with four M6x10mm flat head machine screws (fig. C).
- Slide the clamp foot assembly back onto the clamp bracket and tighten the two M6x12mm screws (fig. D).



STEP 2

Attach Base to Table

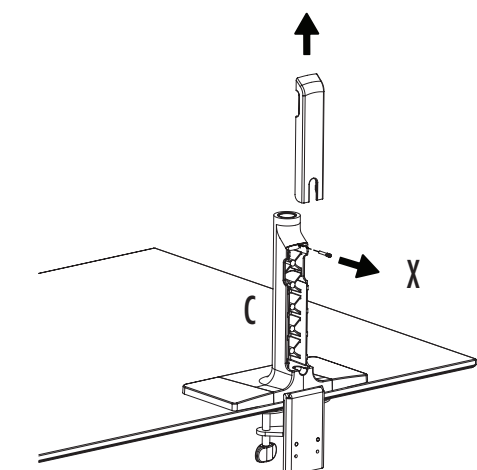
- Slide the assembled base onto the desk and tighten the clamp feet. If needed, move the clamp feet to the lower position on the bracket.



STEP 3

Remove Cable Cover

- Take off the plastic cable cover from the base and remove the 180° stop screw.

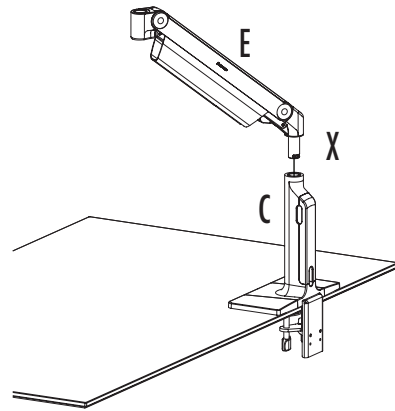


ASSEMBLY

STEP 4

Insert M8 Arm

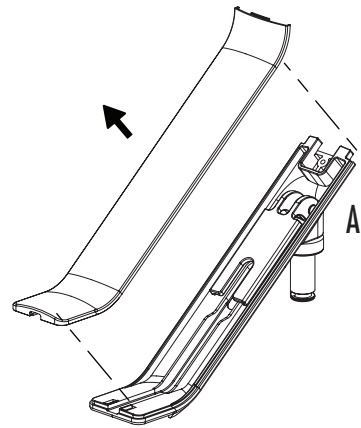
- Place the M8 arm into the socket on the base and re-insert the 180° stop screw.



STEP 5

Prep Lower Arm

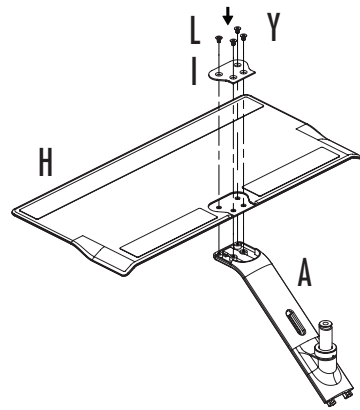
- Remove the plastic cable cover from the lower arm.



STEP 6

Attach Keyboard Platform

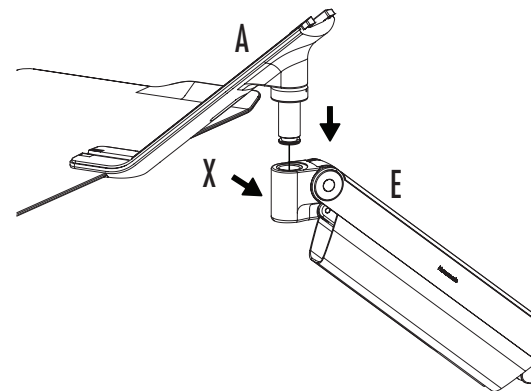
- Attach the keyboard platform (H) to the lower arm (A) using four M6x10mm flat head machine screws (L) and the included metal plate (I).



STEP 7

Attach Lower Arm to Base

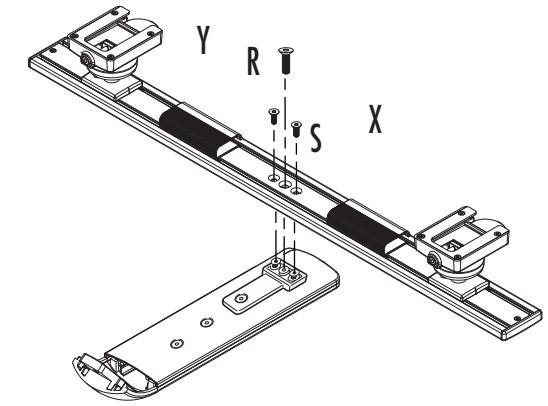
- Remove the 180° stop screw from the M8 arm head.
- Place the lower arm with keyboard platform into the M8 arm socket, and reinsert the 180° stop screw.



STEP 8 - (FOR DUAL MONITOR SIT STAND)

Attach Crossbar

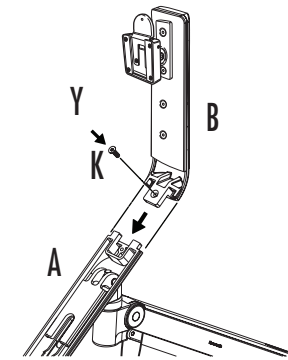
- Attach the monitor crossbar to the upper arm using 2 M5x14mm flat head machine screws (R) and one M6x30mm flat head machine screw (S).



STEP 9

Attach Upper Arm

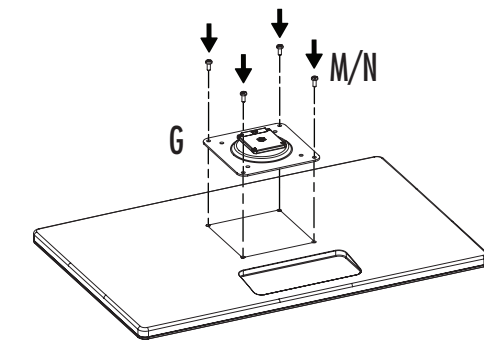
- Slide the upper arm assembly down onto the lower arm and secure it with a M6x20mm flat head machine screw (K).



STEP 10

Attach VESA Plate

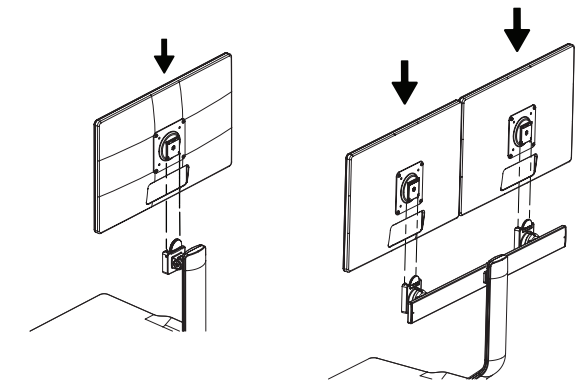
- Attach the VESA plate (G) to your monitor(s) using four M4x8mm pan head philips (M/N). If necessary, use the included plastic spacers and extended M4x18mm pan head philips.



STEP 11

Attach Monitors

- Slide the monitor(s) onto the monitor quick release until it snaps into place.

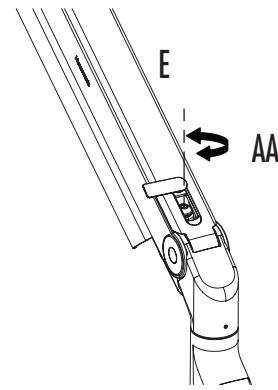


ASSEMBLY

STEP 12

Adjust Monitor Arm Tension

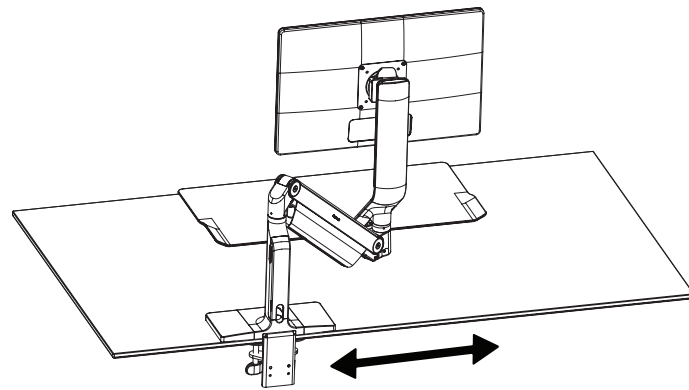
- Adjust the tension of the M8 arm using a 5mm hex key to match the weight of the monitor(s).
- Turn clockwise for heavier weights and counterclockwise for lighter weights.



STEP 13

Adjust Keyboard Platform Location

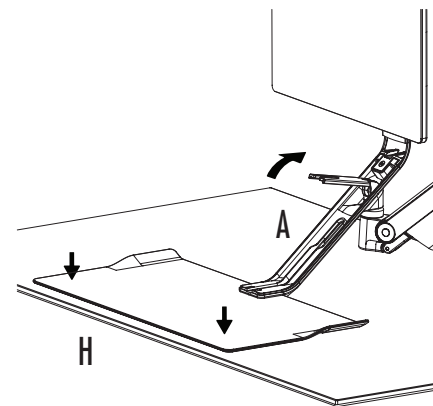
- Loosen the clamp feet and reposition the base so that the keyboard platform sits in the desired location, then re-tighten the feet.



STEP 14

Set Keyboard Platform Angle

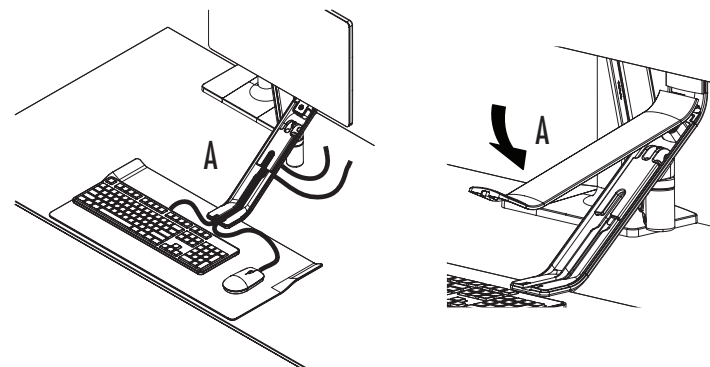
- Lift the release lever on the lower arm and press the keyboard platform flat against the desk surface.
- Press the lever back down tightly to lock the platform angle.



STEP 15

Setup Cable Management

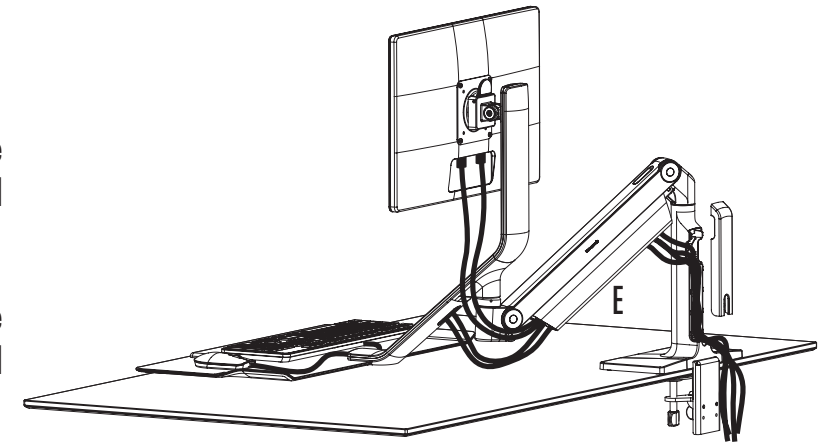
- Place the keyboard and mouse on the platform and run the cables through the center channel on the arm and through the cable hole.
- Attach the lower arm cover by hooking the edge under the upper arm cover and pressing the rest down until it snaps tight.



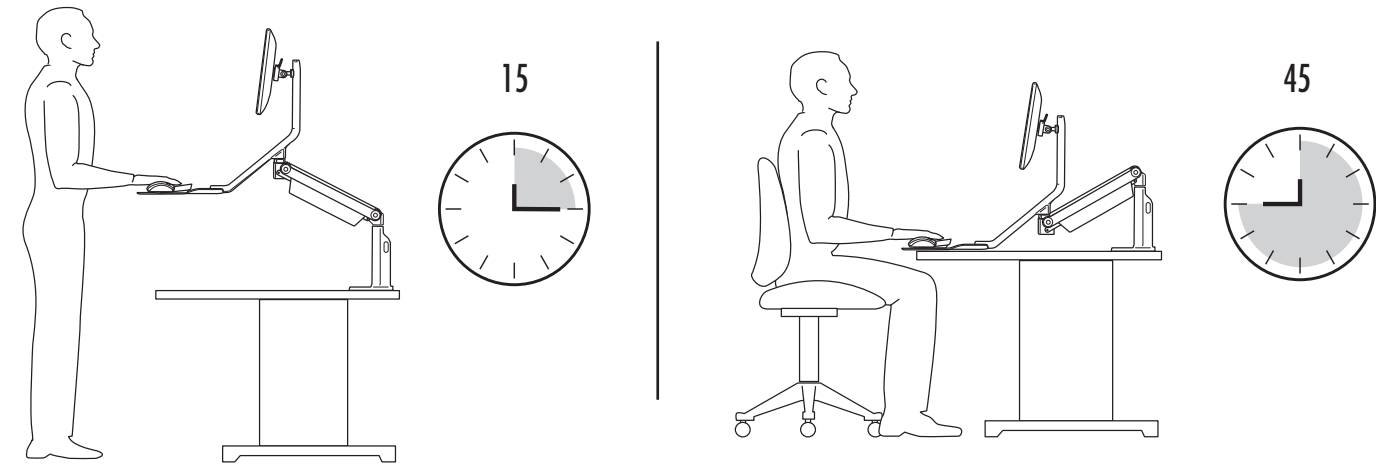
STEP 16

Connect Monitors

- Run the power and video cable through the M8 arm cable channel one at a time, followed by the mouse and keyboard cables.
- Guide the cables through the side opening and down the back, then replace the cover by pressing it over them and slide down to lock it in place again.



USAGE GUIDELINES



FELLOWES EXTEND™ SIT STAND 5 YEAR LIMITED WARRANTY

Fellowes, Inc. (the "Company") warrants this product to be free from defects in material and workmanship appearing within 5 years from the date of the original purchase of the product. If such a defect appears during the warranty period, the Company will (at its sole option) either repair or replace the defective product with no charge for service or parts or refund the purchase price, provided that the unit is sent to the Company at the customer's expense to the address on the back of the manual.

This warranty applies only to the initial retail purchaser and does not cover claims resulting from misuse, failure to follow instructions on installation and use, neglect, use of unauthorized attachments, commercial use, use on a current or voltage other than specified on the product, or unauthorized service during the warranty period on conditions otherwise covered by the warranty.

THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS EXPRESSLY LIMITED TO THE DURATION OF THIS LIMITED WARRANTY.

UNLESS REQUIRED BY APPLICABLE LAW, THE CUSTOMER'S EXCLUSIVE REMEDY FOR BREACH OF THIS WARRANTY OR ANY IMPLIED WARRANTY OR OF ANY OTHER OBLIGATION ARISING BY OPERATION OF LAW OR OTHERWISE SHALL BE LIMITED AS SPECIFIED HEREIN TO REPAIR, REPLACEMENT OR A REFUND OF THE PURCHASE PRICE, AT THE COMPANY'S SOLE OPTION.

UNDER NO CIRCUMSTANCE WILL THE COMPANY, ITS AFFILIATES, SUBSIDIARIES, RELATED ENTITIES, RESELLERS OR THEIR RESPECTIVE OFFICERS, DIRECTORS OR EMPLOYEES OR THOSE PERSONS FOR WHOM THEY ARE BY LAW RESPONSIBLE, BE LIABLE FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES SUSTAINED IN CONNECTION WITH THE PRODUCT. THE COMPANY AND THESE OTHER PARTIES DO NOT ASSUME OR AUTHORIZE ANY REPRESENTATIVE OR OTHER PERSON TO ASSUME FOR ANY OF THEM ANY OBLIGATION OR LIABILITY OTHER THAN AS IS EXPRESSLY SET FORTH HEREIN.

The duration, terms and conditions of this warranty are valid worldwide, except where different limitations, restrictions or conditions may be required by local law.

Australia Residents Only:

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. The benefits under Fellowes' Warranty are in addition to other rights and remedies under a law in relation to the machine.

FRANÇAIS

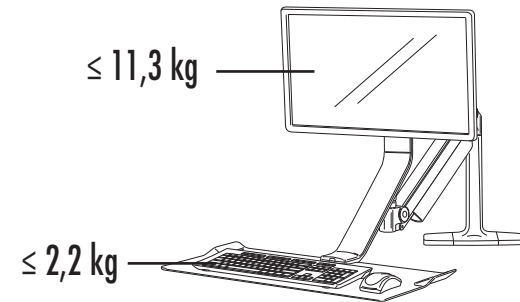
Poste de travail Assis/Debout Extend™

CONSIGNES DE SÉCURITÉ/AVERTISSEMENT

Assurez-vous que le support assis-debout est solidement fixé au bureau/à la table avant de l'utiliser afin d'éviter de vous blesser ou d'endommager le produit !

ATTENTION : NE PAS DÉPASSER LA CAPACITÉ MAXIMALE DE POIDS INDICUÉE. CELA POURRAIT PROVOQUER UNE BLESSURE GRAVE OU ENDOMMAGER LE MATÉRIEL !

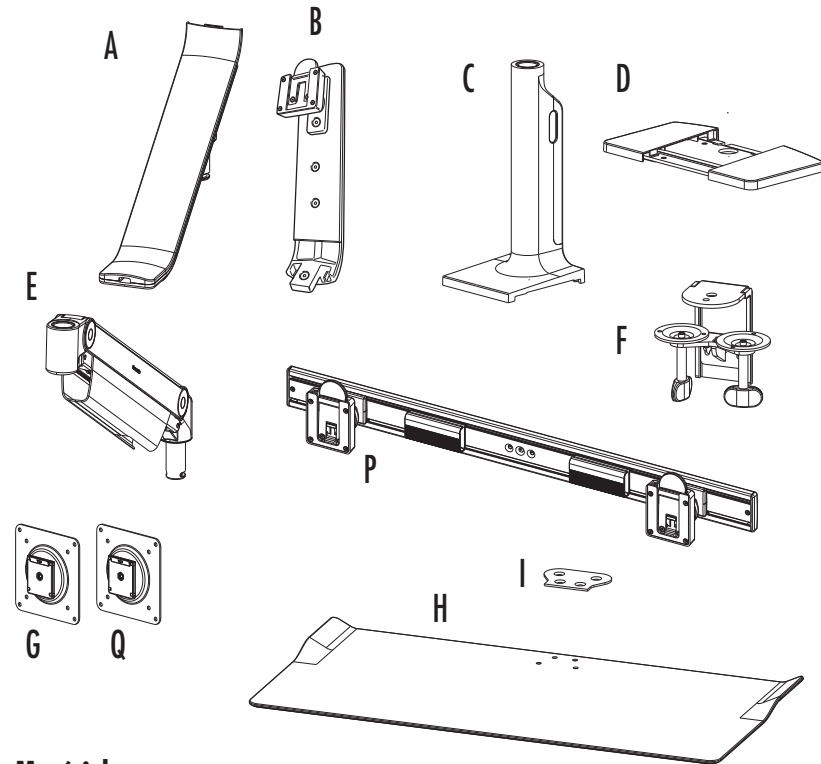
- Assurez-vous que la surface de montage ou le bureau peuvent supporter le poids combiné du support Assis/Debout et des écrans.
- NE PAS s'appuyer sur le support de clavier
- NE PAS placer d'objets lourds sur le support de clavier.
- Épaisseur maximum du bureau : 2 po 3/4 (70 mm) / Épaisseur minimum du bureau : 5/8 po (16 mm).



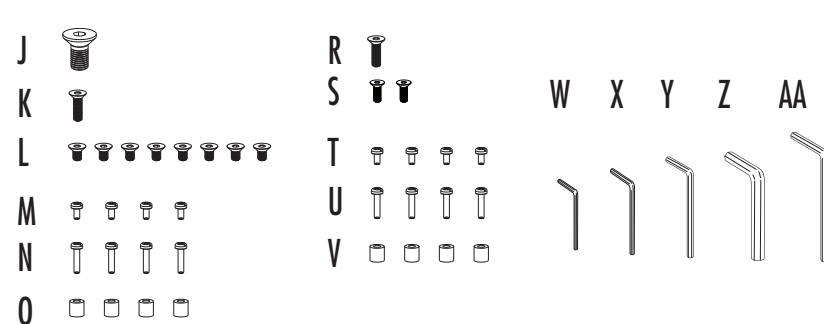
PIÈCES POUR LE MONTAGE

Écran unique

- A (1) Bras inférieur
- B (1) Bras supérieur
- C (1) Base
- D (1) Plaque de base
- E (1) Bras dynamique Ma long
- F (1) Support à pince
- G (1) Plaque VESA
- H (1) Support de clavier
- I (1) Plaque de montage du support de clavier
- J (1) Vis de mécanique à tête plate M12 x 25 mm
- K (1) Vis de mécanique à tête plate M6 x 20 mm
- L (8) Vis de mécanique à tête plate M6 x 10 mm
- M (4) Vis à tête cruciforme M4 x 8 mm
- N (4) Vis à tête cruciforme M4 x 18 mm
- O (4) Entretoises VESA



Matériel



Autres outils nécessaires

Tournevis cruciforme

Outils

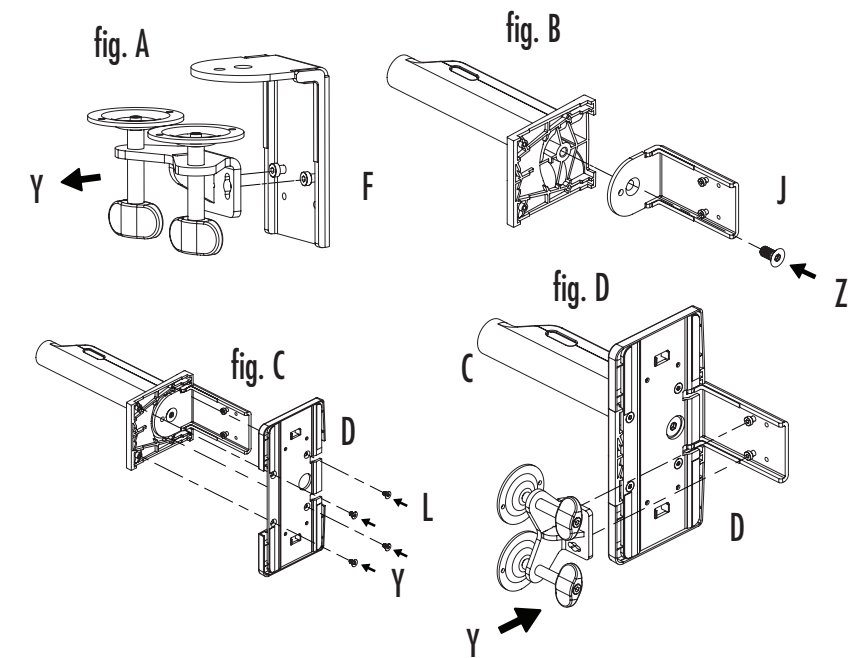
- W (1) Clé en L 3mm hex. (Double uniquement)
- X (1) Clé Allen hex. 2,5 mm
- Y (1) Clé en L hex. 4 mm
- Z (1) Clé en L hex. 8 mm
- AA (1) Clé Allen hex. 5 mm

ASSEMBLAGE

ÉTAPE 1

Monter la base et la pince

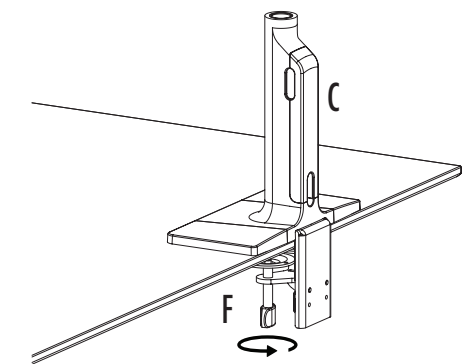
- Desserrez les deux vis M6 x 12 mm sur le support à pince et retirez l'assemblage du pied à pince (fig. A).
- Fixez le support à pince sur la base à l'aide de la vis mécanique à tête plate M12 x 25 mm (fig. B).
- Fixez la plaque de base à la base à l'aide des quatre vis mécaniques à tête plate M6 x 10 mm (fig. C).
- Faites glisser l'assemblage de pied à pince sur le support à pince et serrez les deux vis M6 x 12 mm (fig. D).



ÉTAPE 2

Attacher la base à la table

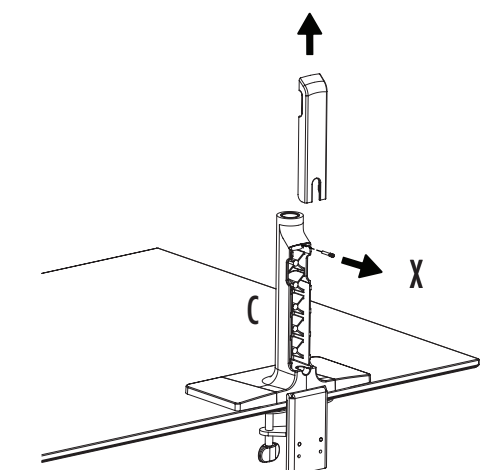
- Faites glisser la base assemblée sur le bureau et serrez les pieds à pince. Si nécessaire, placez les pieds à pince sur la position la plus basse sur le support.



ÉTAPE 3

Retirer le couvre-câbles

- Retirez le couvre-câbles en plastique de la base et retirez la vis de blocage à 180°.

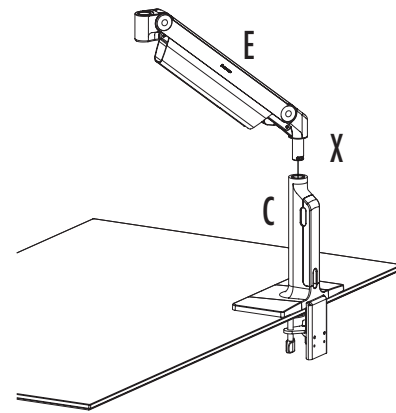


ASSEMBLAGE

ÉTAPE 4

Insérer le bras M8

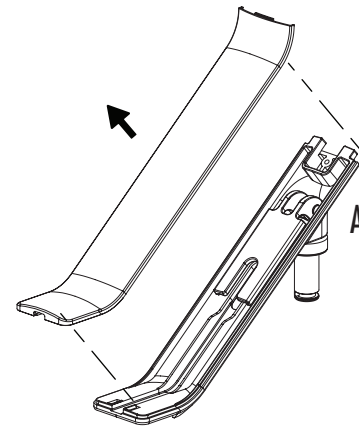
- Placez le bras M8 dans le support sur la base et réinsérez la vis de blocage à 180°.



ÉTAPE 5

Préparer le bras inférieur

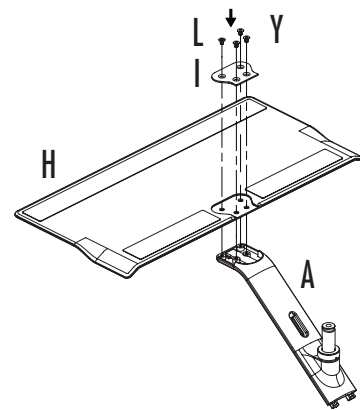
- Retirez le couvre-câbles en plastique du bras inférieur.



ÉTAPE 6

Fixer le support de clavier

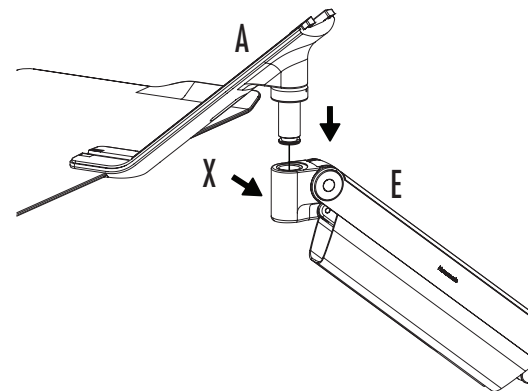
- Fixez le support de clavier au bras inférieur à l'aide de quatre vis mécaniques à tête plate M6 x 10 mm et de la plaque métallique incluse.



ÉTAPE 7

Fixer le bras inférieur sur la base

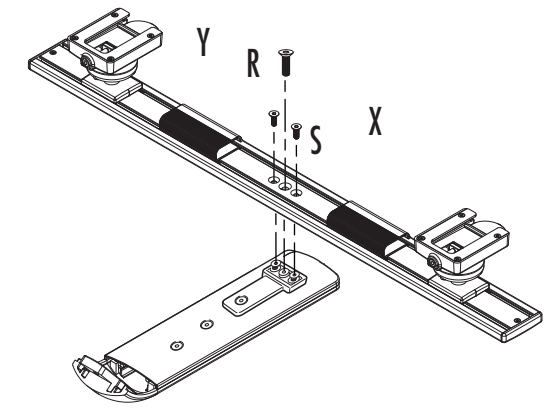
- Retirez la vis de blocage à 180° de la tête du bras M8.
- Placez le bras inférieur avec le support de clavier sur le support de bras M8, puis insérez à nouveau la vis de blocage à 180°.



ÉTAPE 8 (POUR UN SUPPORT ASSIS-DEBOUT POUR DOUBLE ÉCRAN)

Fixer la barre croisée

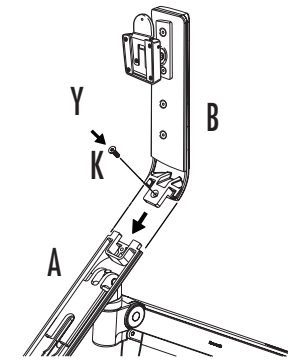
- Fixez la barre croisée des écrans au bras supérieur à l'aide de 2 vis mécaniques à tête plate M5 x 14 mm et d'une vis mécanique à tête plate M6 x 30 mm.



ÉTAPE 9

Fixer le bras supérieur

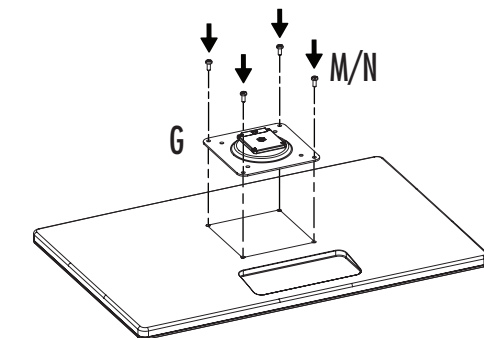
- Faites glisser l'ensemble du bras supérieur vers le bas sur le bras inférieur et fixez-le à l'aide d'une vis mécanique à tête plate M6 x 20 mm.



ÉTAPE 10

Fixer la plaque VESA

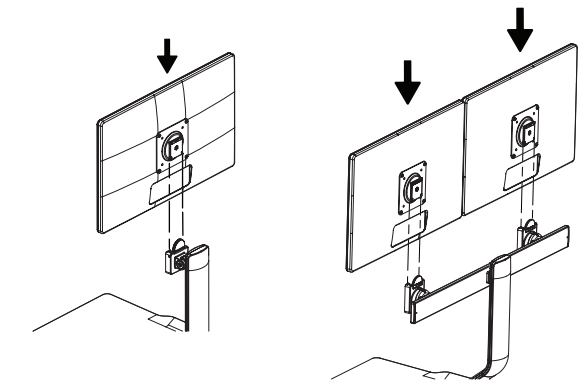
- Fixez la plaque VESA à votre (vos) écran(s) à l'aide de quatre vis à tête cruciforme M4 x 8 mm. Si nécessaire, utilisez les entretoises en plastique et les vis à tête cruciforme allongée M4 x 18 mm fournies.



ÉTAPE 11

Fixer les écrans

- Faites glisser le(s) écran(s) sur le dispositif de libération rapide d'écran jusqu'à ce qu'il(s) s'enclenche(nt) en place.

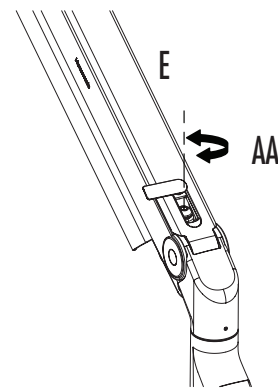


ASSEMBLAGE

ÉTAPE 12

Régler la tension du bras de l'écran

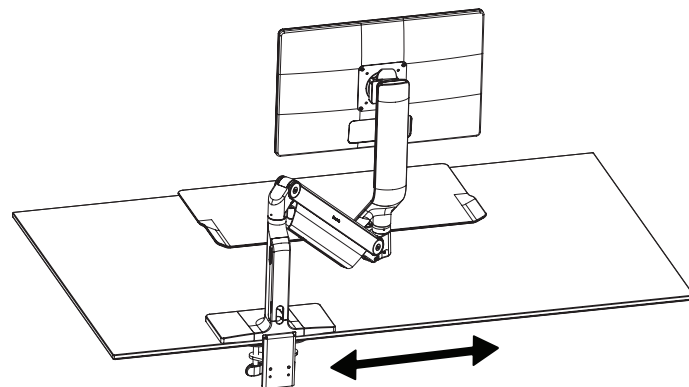
- Réglez la tension du bras M8 à l'aide d'une clé hexagonale de 5 mm correspondant au poids du ou des écran(s).
- Tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour les poids les plus lourds et dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour les charges légères.



ÉTAPE 13

Régler la position du support de clavier

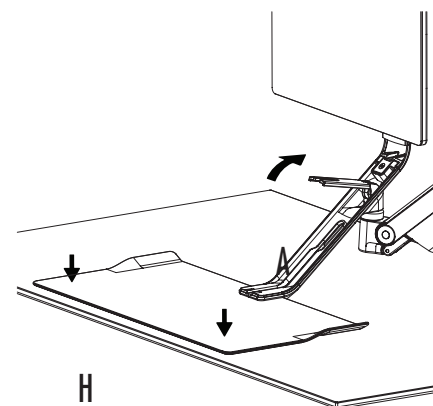
- Desserrez les pieds à pince et repositionnez la base afin que le support de clavier se trouve à l'emplacement souhaité, puis resserrez les pieds.



ÉTAPE 14

Régler l'angle du support de clavier

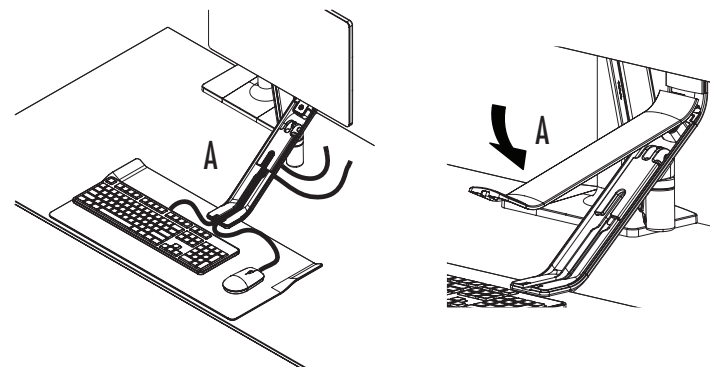
- Soulevez le levier de libération sur le bras inférieur et appuyez sur le support de clavier afin qu'il repose à plat sur la surface du bureau.
- Appuyez légèrement sur le levier pour le serrer vers le bas et verrouillez l'angle du support.



ÉTAPE 15

Gérer les câbles de l'installation

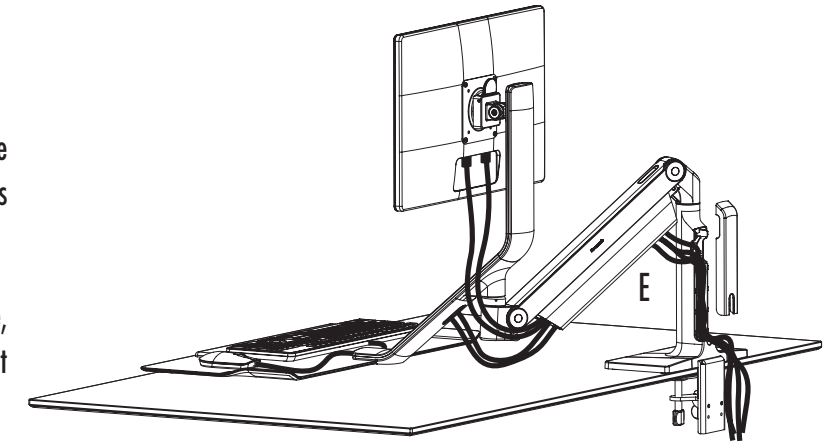
- Placez le clavier et la souris sur le support et faites passer les câbles à travers le passe-câbles central du bras et l'orifice prévu pour les câbles.
- Fixez le cache du bras inférieur en accrochant le bord sous le cache du bras supérieur et en enfonçant le reste vers le bas jusqu'à ce que le dispositif s'enclenche en position serrée.



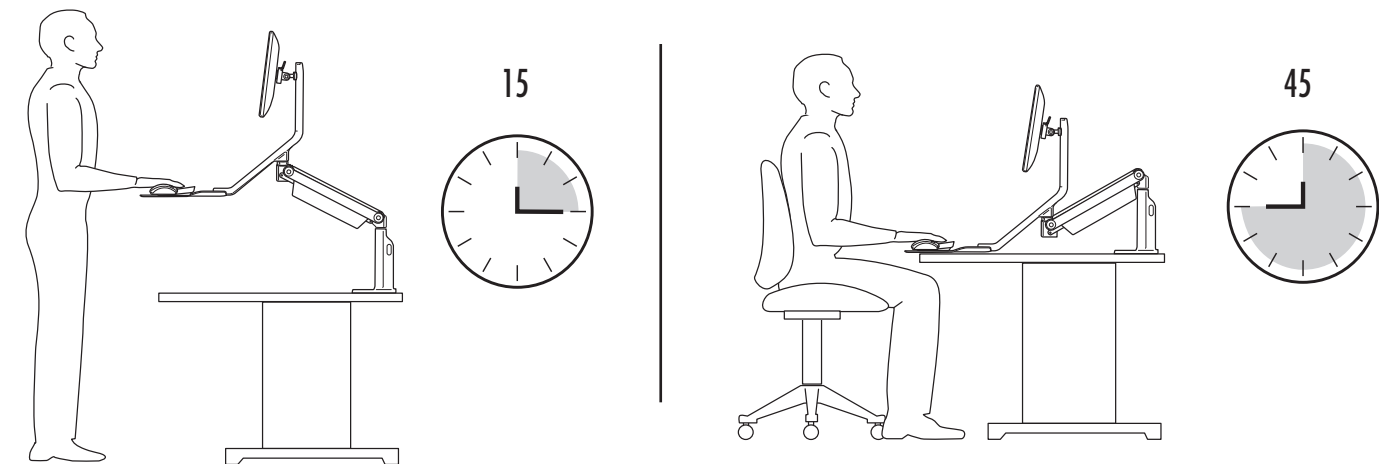
ÉTAPE 16

Brancher les écrans

- Faites passer les câbles d'alimentation et vidéo à travers le passe-câbles du bras M8 l'un après l'autre, suivis des câbles de la souris et du clavier.
- Guidez les câbles à travers l'ouverture latérale et à l'arrière, puis replacez le cache en l'enfonçant dessus et en le faisant glisser pour le verrouiller à nouveau en place.



CONSIGNES D'UTILISATION



GARANTIE LIMITÉE FELLOWES EXTEND™ DE 5 ANS POUR LA STATION À HAUTEUR RÉGLABLE

Fellowes, Inc. (la « Société ») garantit ce produit contre tout défaut de matériel et de main d'œuvre pendant ans (5) ans à compter de la date d'achat original du produit. En cas de survenance d'un tel défaut au cours de la période de garantie, la Société (à sa seule discrétion) réparera ou remplacera le produit défectueux sans aucun frais de service ni de main d'œuvre ou remboursera le prix d'achat, pourvu que l'unité soit renvoyée à la Société aux frais du client à l'adresse figurant au dos du manuel.

Cette garantie s'applique uniquement à l'acheteur original et ne couvre pas les réclamations résultant d'un mauvais usage, d'un manquement aux instructions d'installation et d'utilisation, d'un manque d'entretien, de l'utilisation d'accessoires non autorisés, de l'utilisation commerciale, de l'utilisation sous un courant ou une tension autres que ceux désignés sur le produit ou de l'entretien non autorisé au cours de la période de garantie dans des conditions normalement sous garantie.

LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À DES FINS SPÉCIFIQUES, EST LIMITÉE EXPRESSÉMENT À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE LIMITÉE.

SAUF MENTION CONTRAIRE PAR LES LOIS EN VIGUEUR, L'UNIQUE RECOURS DONT DISPOSE LE CLIENT POUR TOUTE VIOLATION DE CETTE GARANTIE OU DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE OU DE TOUTE OBLIGATION DÉCOULANT DE LA LOI OU AUTRE SERA LIMITÉ TEL QUE PRÉCISÉ DANS LA PRÉSENTE À LA RÉPARATION, LE REMPLACEMENT OU LE REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT, À LA DISCRÉTION DE LA SOCIÉTÉ.

EN AUCUN CAS, LA SOCIÉTÉ, SES FILIALES, SOCIÉTÉS AFFILIÉES, ENTITÉS ASSOCIÉES, REVENEURS OU LEURS AGENTS, DIRECTEURS OU EMPLOYÉS RESPECTIFS OU CES PERSONNES DONT ILS SONT RESPONSABLES SELON LA LOI, NE SERONT RESPONSABLES DES DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS RÉSULTANT DE L'UTILISATION DU PRODUIT. LA SOCIÉTÉ ET CES AUTRES PARTIES N'ASSUMENT ET N'AUTORISENT AUCUN REPRÉSENTANT OU AUTRE PERSONNE À ASSUMER POUR AUCUN D'ENTRE EUX D'OBLIGATION OU DE RESPONSABILITÉ AUTRE QUE CELLES QUE PRÉVOIT LA PRÉSENTE.

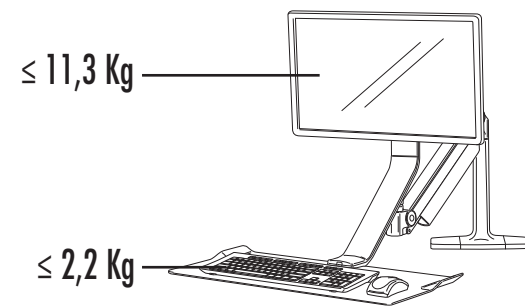
La durée, les conditions générales et les conditions de cette garantie sont valables dans le monde entier, excepté en cas de prescription, de restrictions ou de conditions exigibles par les lois locales.

INSTRUCCIONES/ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

Asegúrese de que la estación de trabajo se haya acoplado firmemente al escritorio/mesa antes de utilizarla para evitar cualquier lesión o daño al producto.

PRECAUCIÓN: NO SUPERE LA CAPACIDAD DE PESO MÁXIMA INDICADA. SE PUEDEN PRODUCIR DAÑOS MATERIALES O LESIONES.

- Asegúrese de que la mesa o la superficie de montaje soporta el peso combinado del escritorio de pie o sentado y de las pantallas.
- NO se apoye sobre la plataforma para teclado.
- NO coloque elementos pesados sobre la plataforma para teclado.
- Espesor máximo del escritorio: 2-3/4 pulg. (70 mm) / Espesor mínimo del escritorio: 5/8 pulg. (16 mm).



PIEZAS PARA EL ENSAMBLAJE

Un solo monitor

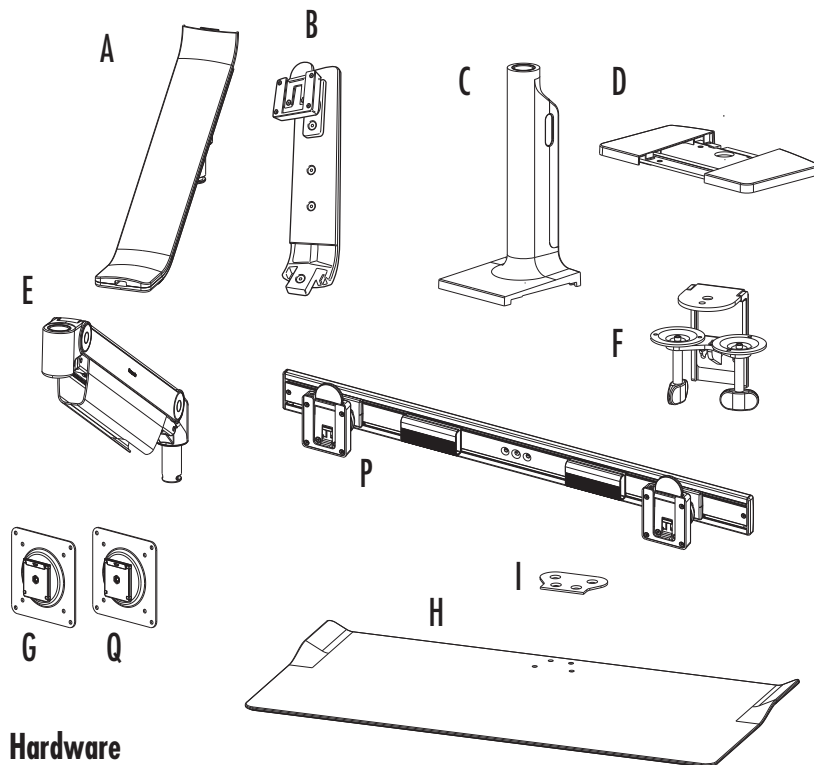
- A (1) Brazo inferior
- B (1) Brazo superior
- C (1) Base
- D (1) Placa base
- E (1) Brazo dinámico largo M8
- F (1) Soporte de fijación
- G (1) Placa VESA
- H (1) Plataforma para teclado
- I (1) Keyboard Platform Mounting Plate
- J (1) Tornillo para máquina de cabeza plana M12 x 25 mm
- K (1) Tornillo para máquina de cabeza plana M6 x 20 mm
- L (8) Tornillo para máquina de cabeza plana M6 x 10 mm
- M (4) Tornillo Phillips de cabeza pan M4 x 8 mm
- N (4) Tornillo Phillips de cabeza pan M4 x 18 mm
- O (4) Separadores VESA

Piezas adicionales para monitor dual

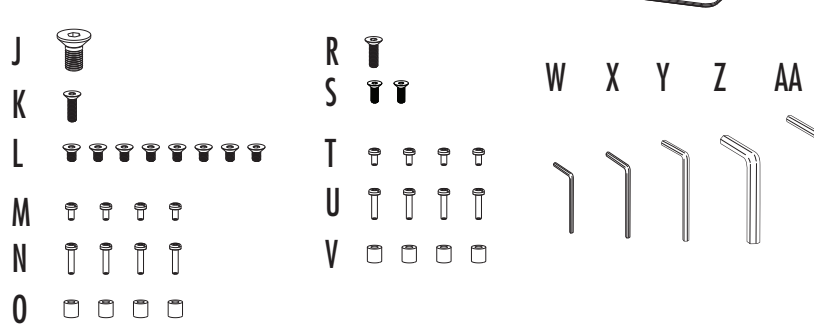
- P (1) Barra transversal
- Q (1) Placa VESA
- R (1) Tornillo para máquina de cabeza plana M6 x 30 mm
- S (2) Tornillo para máquina de cabeza plana M5 x 14 mm
- T (4) Tornillo Phillips de cabeza pan M4 x 8 mm
- U (4) Tornillo Philips de cabeza pan M4 x 18 mm
- V (4) Separadores VESA

Herramientas

- W (1) Hex L-Key 3 mm (Solo doble)
- X (1) Hex Allen Key 2,5 mm
- Y (1) Hex L-Key 4 mm
- Z (1) Hex L-Key 8 mm
- AA (1) Hex Allen Key - 5 mm



Hardware



Otras herramientas requeridas

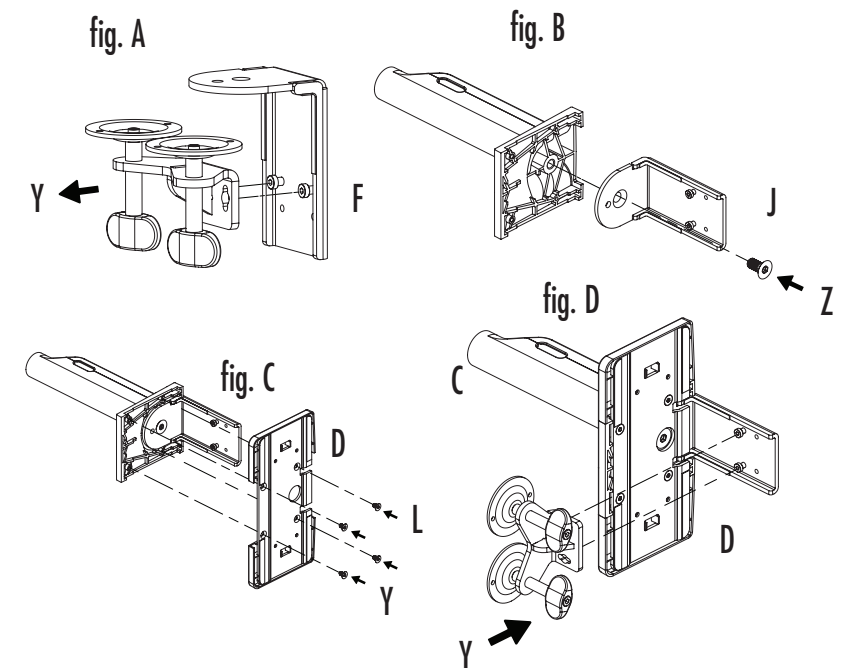
Destornillador Phillips

ENSAMBLAJE

PASO 1

Ensamble la base y el soporte de fijación

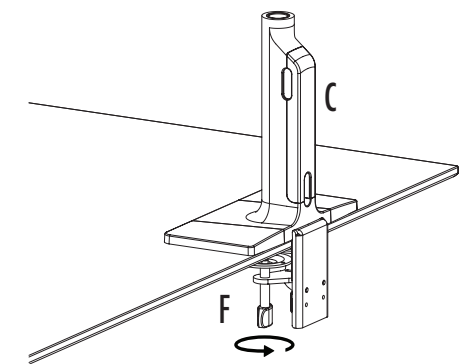
- Afloje los dos tornillos M6x12 mm en el soporte de fijación y retire el ensamblaje del pie de fijación (fig. A).
- Fije el soporte de fijación a la base mediante el tornillo de cabeza plana M12 x 25 mm (fig. B).
- Fije la placa base a la base con cuatro tornillos de cabeza plana M6 x 10 mm (fig. C).
- Deslice el ensamblaje del pie de fijación en el soporte de fijación y ajuste los dos tornillos M6X12 mm (fig. D).



PASO 2

Fije la base a la mesa

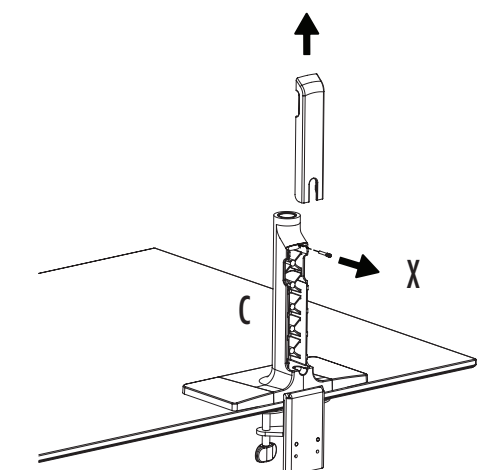
- Deslice la base ensamblada en el escritorio y ajuste los pies de fijación. Si es necesario, mueva los pies de fijación a la posición inferior en el soporte.



PASO 3

Retire la cubierta del cable

- Retire la cubierta del cable de plástico de la base y el tornillo de detención de 180°.

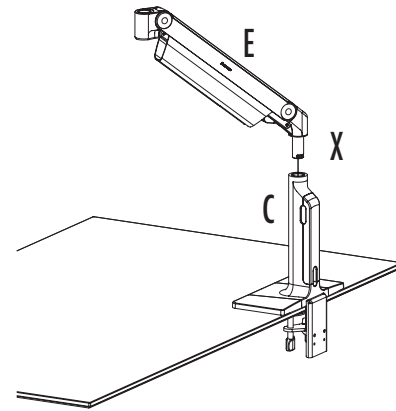


ENSAMBLAJE

PASO 4

Introduzca el brazo M8

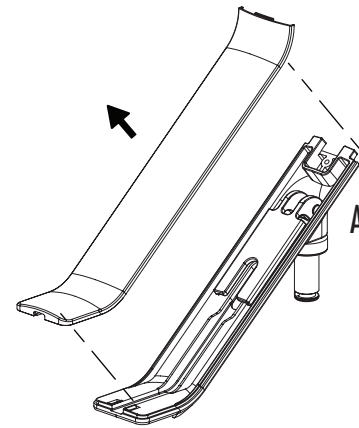
- Coloque el brazo M8 en la ranura de la base y vuelva a introducir el tornillo de detención de 180°.



PASO 5

Prepare el brazo inferior

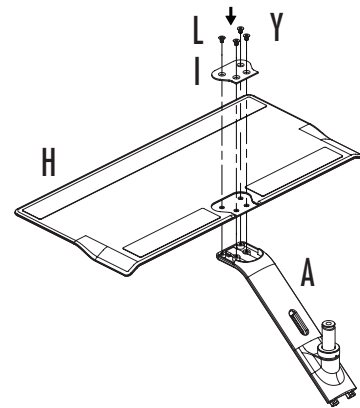
- Retire la cubierta del cable de plástico del brazo inferior.



PASO 6

Fije la plataforma para teclado

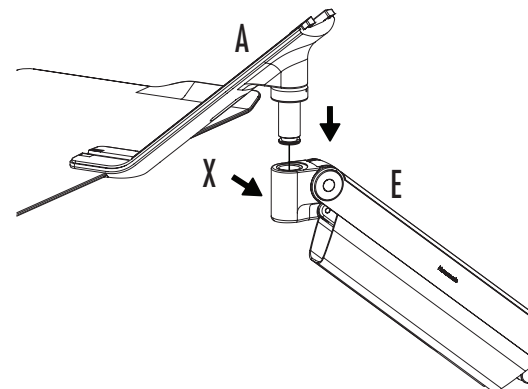
- Fije la plataforma para el teclado en el brazo inferior mediante cuatro tornillos de cabeza plana M6 x 10 mm y la placa de metal incluida.



PASO 7

Fije el brazo inferior a la base

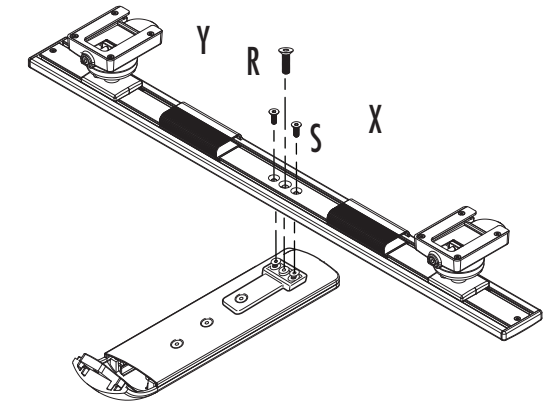
- Retire el tornillo de detención de 180° de la cabeza del brazo M8.
- Coloque el brazo inferior con la plataforma para teclado en la ranura del brazo M8 y vuelva a insertar el tornillo de detención de 180°.



PASO 8 - (PARA SOPORTE DE ESCRITORIO DE PIE O SENTADO CON MONITOR DUAL)

Fije la barra transversal

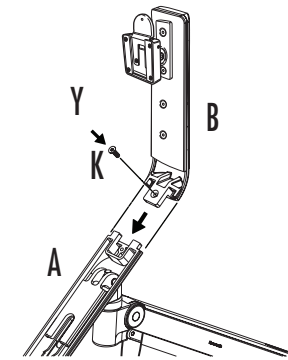
- Fije la barra transversal del monitor al brazo superior mediante dos tornillos de cabeza plana M5 x 14 mm y un tornillo de cabeza plana M6 x 30



PASO 9

Fije el brazo superior

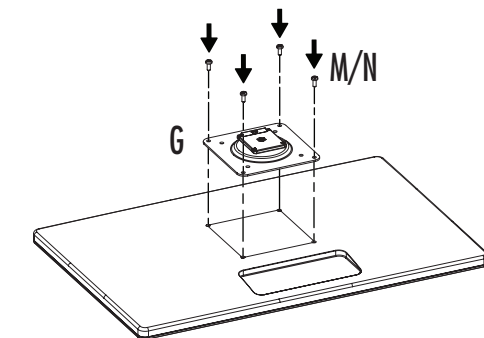
- Deslice el ensamblaje del brazo superior hacia abajo sobre el brazo inferior y fijelo con un tornillo de cabeza plana M6 x 20 mm.



PASO 10

Fije la placa VESA

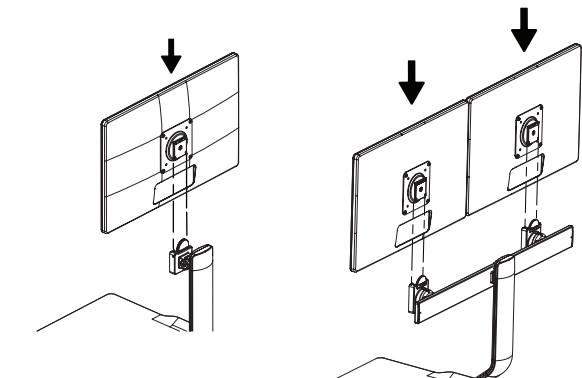
- Sujete la placa VESA a su(s) monitor(es) mediante cuatro tornillos Philips de cabeza plana M4 x 8 mm. Si fuera necesario, utilice los espaciadores de plástico y los tornillos Philips de cabeza plana extendidos M4 x 18 mm incluidos.



PASO 11

Fije los monitores

- Deslice el monitor o monitores en el soporte de liberación rápida del monitor hasta que se asiente en su lugar.

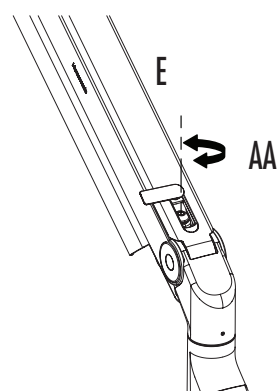


ENSAMBLAJE

PASO 12

Ajuste la tensión del brazo del monitor

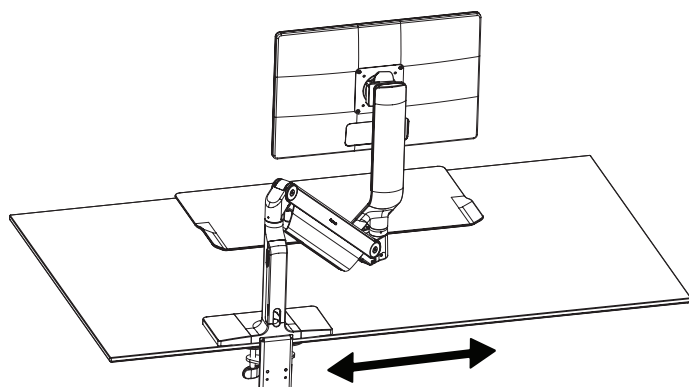
- Ajuste la tensión del brazo M8 mediante una llave hexagonal de 5 mm para que coincida el peso del monitor o monitores.
- Gírela en el sentido de las manecillas del reloj para pesos mayores y en contra de las manecillas del reloj para pesos más ligeros.



PASO 13

Ajuste la posición de la plataforma para teclado

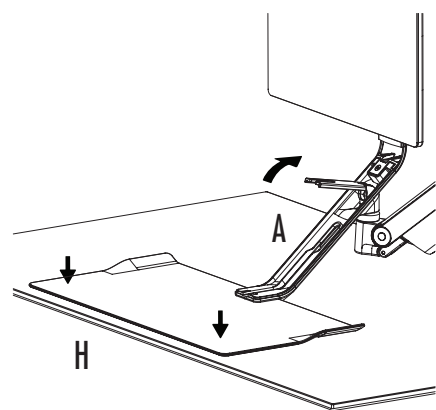
- Afloje el pie de fijación y vuelva a colocar la base para que la plataforma del teclado quede colocada en la posición deseada y, a continuación, vuelva a ajustar los pies.



PASO 14

Fije el ángulo de la plataforma para teclado

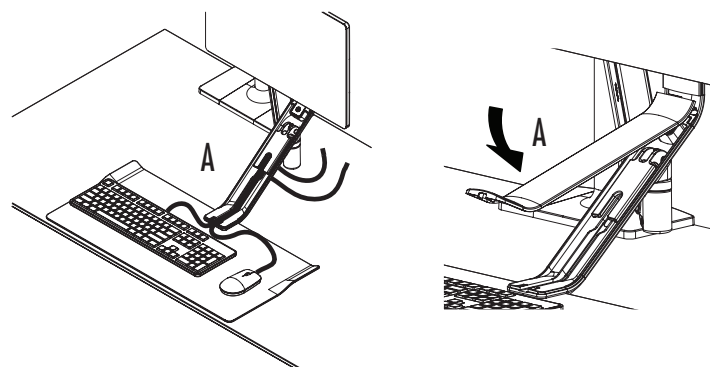
- Levante la palanca de liberación en el brazo inferior y presione la plataforma para teclado contra la superficie del escritorio.
- Presione la palanca hacia abajo firmemente para bloquear el ángulo de la plataforma.



PASO 15

Configuración del cable de administración

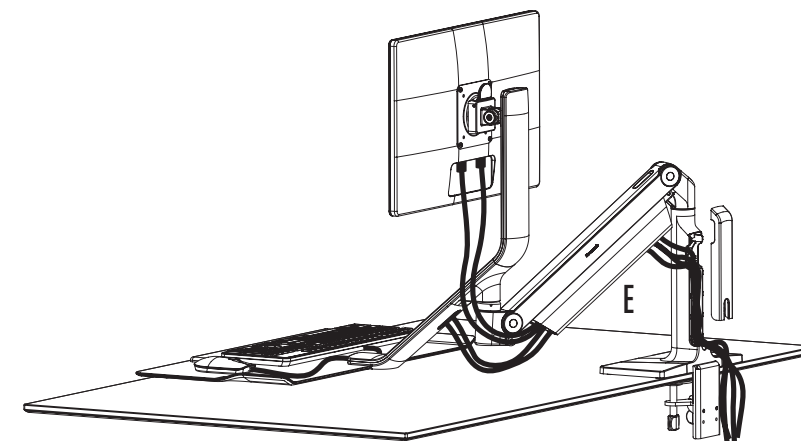
- Coloque el teclado y el mouse en la plataforma y pase los cables por el canal central en el brazo y por el agujero del cable.
- Fije la cubierta del brazo inferior enganchando el borde debajo de la cubierta del brazo superior y presionando el resto hacia abajo hasta que se asiente firmemente.



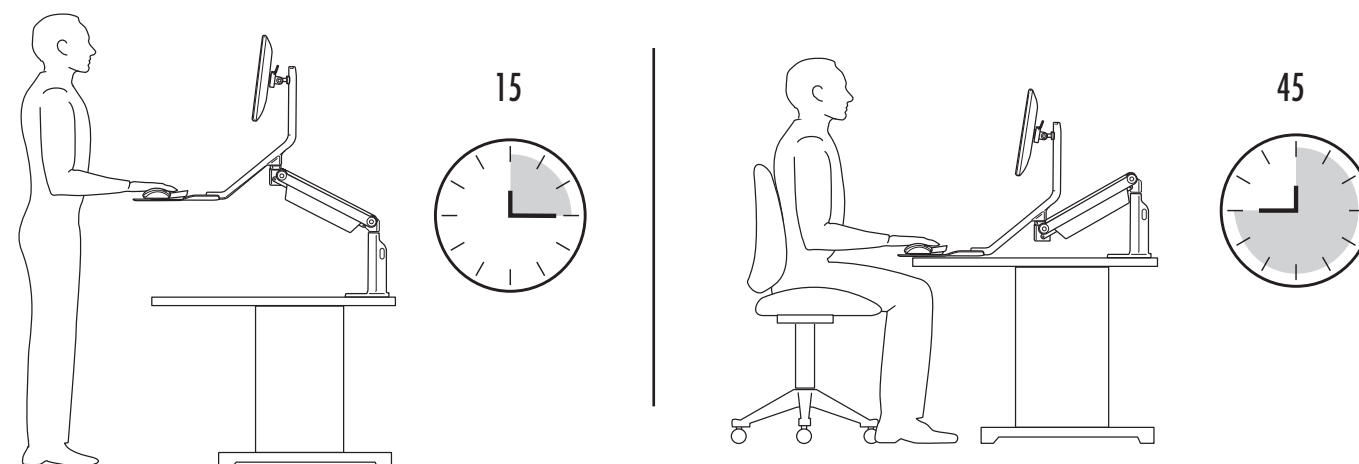
PASO 16

Conecte los monitores

- Pase los cables de alimentación y vídeo por el canal del cable del brazo M8 uno a la vez, seguido de los cables del teclado y del mouse.
- Pase los cables por la apertura lateral y por la parte trasera y, a continuación, reemplace la cubierta presionándola sobre los cables y deslícela para colocarla de nuevo en su lugar.



INDICACIONES DE USO



GARANTÍA LIMITADA DE 5 AÑOS PARA ESTACIONES DE TRABAJO DE ALTURA AJUSTABLE FELLOWES EXTEND™

Fellowes, Inc. (la "Empresa") garantiza que este producto no presentará defectos de material y mano de obra durante dos 5 años desde la fecha de compra original del producto. Si dicho defecto aparece durante el período de garantía, la Empresa (a su exclusiva discreción) reparará o sustituirá el producto defectuoso sin cargos por la reparación o las piezas o reembolsará el precio de la compra, siempre que la unidad se envíe a la Empresa, a cargo del cliente, a la dirección que aparece en la parte posterior del manual.

Esta garantía solo se aplica al primer comprador al por menor y no cubre reclamaciones debidas al mal uso, no seguir las instrucciones sobre instalación o uso, negligencia, uso de accesorios no permitidos, uso comercial, uso en un voltaje o una corriente distintos a los especificados en el producto, o reparación no autorizada durante el período de garantía en condiciones distintas a las cubiertas por la garantía.

LA DURACIÓN DE TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, LO QUE INCLUYE PERO SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN FIN PARTICULAR, QUEDA EXPRESAMENTE LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA LIMITADA.

A MENOS QUE LO EXIJA LA LEGISLACIÓN APLICABLE, LA ÚNICA SOLUCIÓN PARA EL CLIENTE POR EL INCLUPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O CUALQUIER OTRA OBLIGACIÓN QUE SURJA POR MINISTERIO DE LA LEY SE LIMITARÁ A LO ESPECIFICADO EN EL PRESENTE DOCUMENTO A REPARAR, SUSTITUIR O REEMBOLSAR EL PRECIO DE LA COMPRA, SEGÚN ÚNICAMENTE EL CRITERIO DE LA EMPRESA.

EN NINGUNA CIRCUNSTANCIA LA EMPRESA, SUS FILIALES, SUBSIDIARIAS, ENTIDADES RELACIONADAS, DISTRIBUIDORES O SUS CORRESPONDIENTES DIRECTIVOS, ADMINISTRADORES, EMPLEADOS O AQUELLAS PERSONAS DE LOS QUE SEAN RESPONSABLES POR LEY, SERÁN RESPONSABLES DE LOS DAÑOS CONSECUENCIALES O INCIDENTALES RELACIONADOS CON EL PRODUCTO LA EMPRESA Y ESTAS OTRAS PARTES NO ASUMEN NI AUTORIZAN A NINGÚN REPRESENTANTE U OTRA PERSONA QUE LO ASUMA POR ELLOS NINGUNA OBLIGACIÓN NI RESPONSABILIDAD DISTINTAS A LAS EXPRESAMENTE INDICADAS EN EL PRESENTE DOCUMENTO.

La duración, los términos y las condiciones de esta garantía son válidos en todo el mundo, excepto en los lugares donde la legislación local exija limitaciones, restricciones o condiciones diferentes.

DEUTSCH

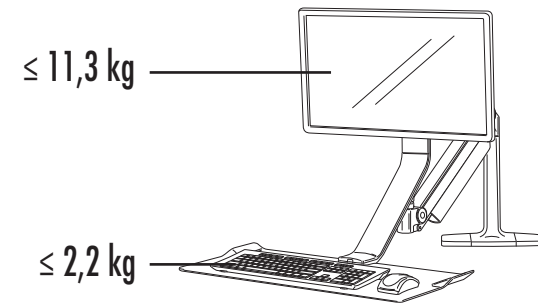
Extend™ Arbeitsstation zum Sitzen/Stehen

SICHERHEITSHINWEISE/WARNHINWEIS

Stellen Sie vor der Verwendung der Sitz-/Stehkonsole sicher, dass diese fest mit der Tischplatte verankert ist, um Verletzungen oder Sachschäden zu vermeiden!

VORSICHT: ÜBERSCHREITEN SIE DIE ANGEgebenEN MAXIMALGEWICHTE NICHT. ANDERENFALLS KANN ES ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN ODER SACHSCHÄDEN KOMMEN!

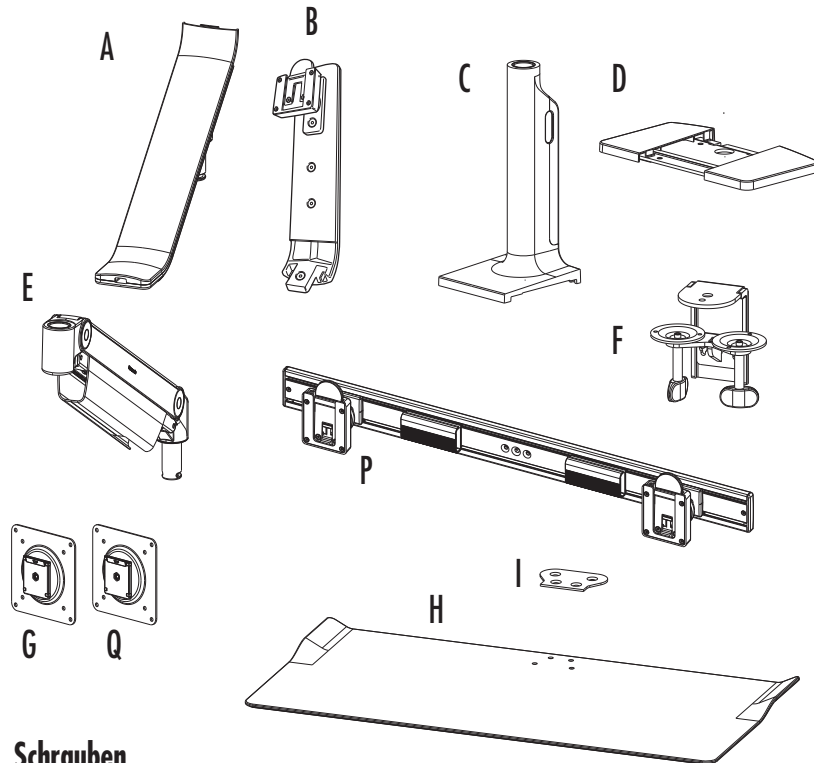
- Stellen Sie sicher, dass der Tisch oder die Befestigungsfläche das Gesamtgewicht der Sitz-/Stehkonsole und der Bildschirme tragen kann.
- Lehnen Sie sich NICHT auf die Tastaturablage
- Legen Sie KEINE schweren Gegenstände auf der Tastaturablage ab.
- Maximale Tischstärke: 2-3/4 Zoll (70 mm) / Minimale Tischstärke: 5/8 Zoll (16 mm).



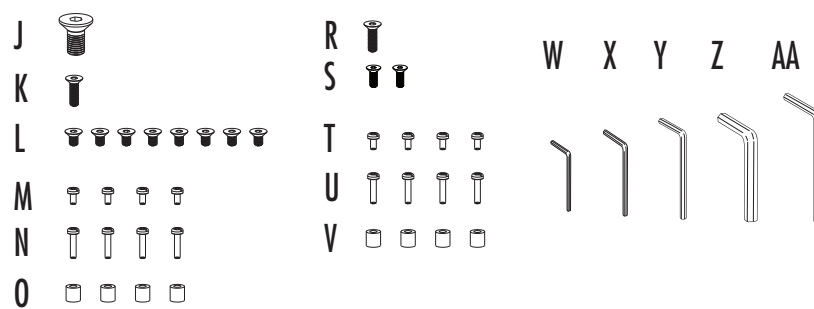
TEILE FÜR DEN ZUSAMMENBAU

Einzelmonitor

- A (1) Unterer Arm
- B (1) Oberer Arm
- C (1) Basisteil
- D (1) Basisplatte
- E (1) M8-Schwenkarm lang
- F (1) Klemmhalterung
- G (1) VESA-Platte
- H (1) Tastaturablage
- I (1) Befestigungsplatte für Tastaturablage
- J (1) M12 x 25 mm Flachkopf-Maschinenschraube
- K (1) M6 x 20 mm Flachkopf-Maschinenschraube
- L (8) M6 x 10 mm Flachkopf-Maschinenschraube
- M (4) M4 x 8 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschraube
- N (4) M4 x 18 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschraube
- O (4) VESA-Abstandshalter



Schrauben



Andere erforderliche Werkzeuge

Kreuzschraubenzieher

Zusätzliche Teile für Dual-Monitor

- P (1) Querverbindung
- Q (1) VESA-Platte
- R (1) M6 x 30 mm Flachkopfschraube
- S (2) M5 x 14 mm Flachkopf-Maschinenschraube
- T (4) M4 x 8 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschraube
- U (4) M4 x 18 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschraube
- V (4) VESA-Abstandshalter

Werkzeuge

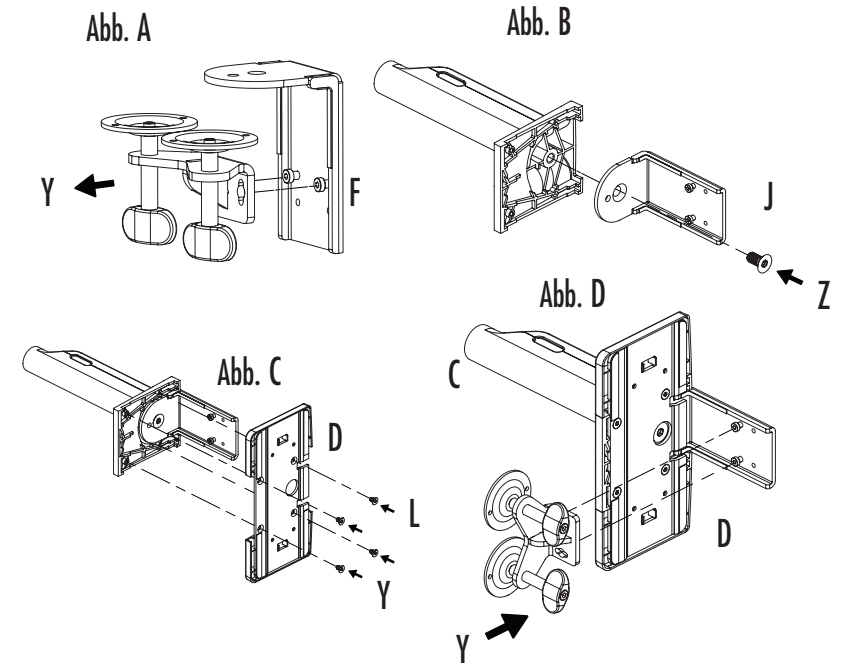
- W (1) Sechskantschlüssel L-Form 3 mm (nur Dual)
- X (1) Innensechskantschlüssel 2,5 mm
- Y (1) Sechskantschlüssel L-Form 4 mm
- Z (1) Sechskantschlüssel L-Form 8 mm
- AA (1) Innensechskantschlüssel - 5 mm

MONTAGE

SCHRITT 1

Basisteil und Klemme zusammenbauen

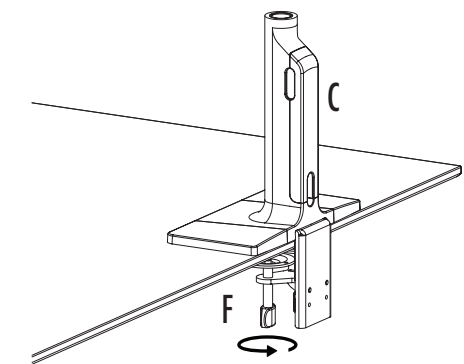
- Lösen Sie die beiden M6 x 12 mm Schrauben an der Klemmhalterung, und entfernen Sie die Klemmfußbaugruppe (Abb. A).
- Befestigen Sie die Klemmhalterung mithilfe der M12 x 25 mm Flachkopfschraube am Basisteil (Abb. B).
- Befestigen Sie die Basisplatte mithilfe von vier M6 x 10 mm Flachkopfschrauben am Basisteil (Abb. C).
- Schieben Sie die Klemmfußbaugruppe zurück auf die Klemmhalterung, und ziehen Sie die beiden M6 x 12 mm Schrauben fest (Abb. D).



SCHRITT 2

Basisteil am Tisch befestigen

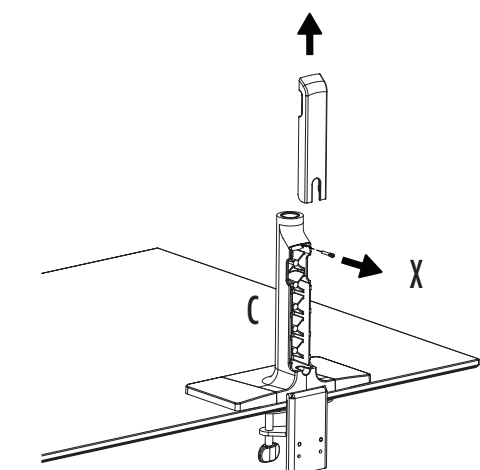
- Schieben Sie das montierte Basisteil auf den Tisch, und ziehen Sie die Klemmfüße fest. Verschieben Sie gegebenenfalls die Klemmfüße an die untere Position der Halterung.



SCHRITT 3

Kabelabdeckung entfernen

- Nehmen Sie die Kunststoffabdeckung vom Basisteil ab, und entfernen Sie die 180°-Stoppschraube.

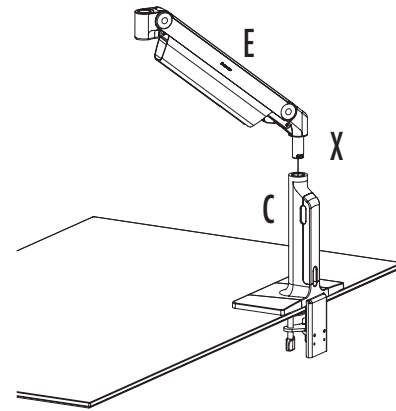


MONTAGE

SCHRITT 4

M8-Arm einsetzen

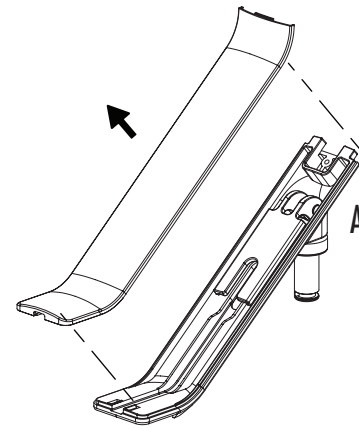
- Platzieren Sie den M8-Arm auf den Sockel des Basisteils, und bringen Sie 180°-Stoppschraube wieder an.



SCHRITT 5

Unteren Arm vorbereiten

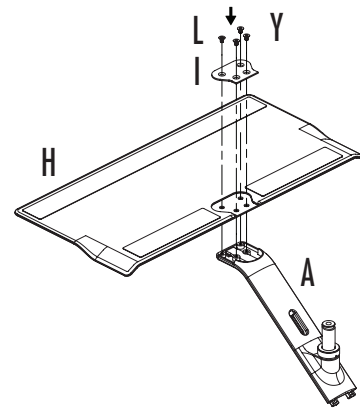
- Entfernen Sie die Kunststoff-Kabelabdeckung vom unteren Arm.



SCHRITT 6

Tastaturablage anbringen

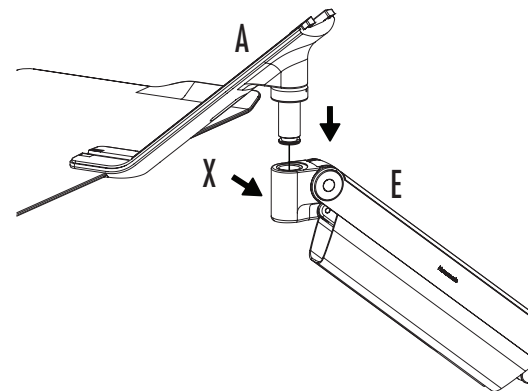
- Bringen Sie die Tastaturablage am unteren Arm mithilfe von vier M6x10 mm Flachkopfschrauben und der mitgelieferten Metall-platte an.



SCHRITT 7

Unteren Arm am Basisteil anbringen

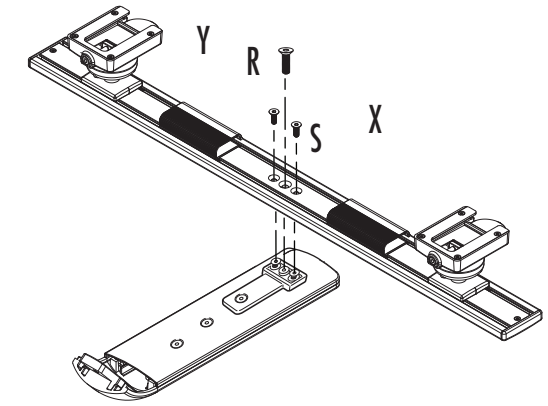
- Entfernen Sie die 180°-Stoppschraube vom Kopf des M8-Arms.
- Platzieren Sie den unteren Arm mit der Tastaturablage in den Sockel des M8-Arms und bringen Sie die 180°-Stoppschraube wieder an.



SCHRITT 8 - (BETRIFFT SITZ-/STEHKONSOLE FÜR ZWEI MONITORE)

Querverbindung anbringen

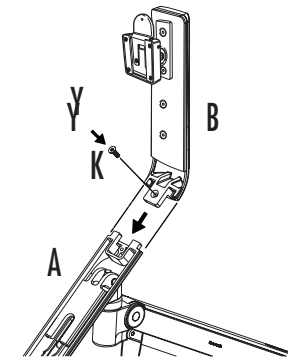
- Bringen Sie die Monitorquerverbindung mithilfe von zwei M5 x 14 mm Flachkopfschrauben und einer M6 x 30 mm Flachkopfschraube am oberen Arm an.



SCHRITT 9

Oberen Arm anbringen

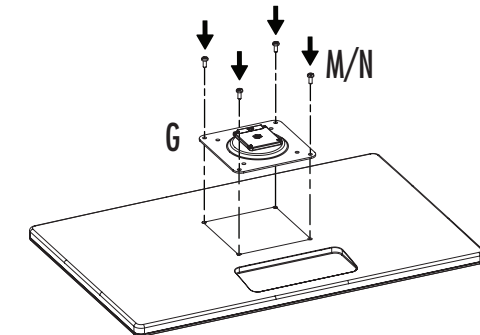
- Schieben Sie die Baugruppe des oberen Arms auf den unteren Arm und sichern Sie sie mit einer M6 x 20 mm Flachkopfschraube.



SCHRITT 10

VESA-Platte anbringen

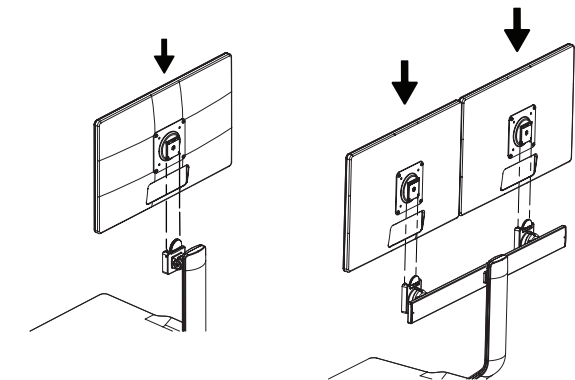
- Bringen Sie die VESA-Platte mithilfe von vier M4 x 8 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschraube am Monitor (bzw. an den Monitoren) an. Verwenden Sie erforderlichenfalls die mitgelieferten Kunststoff-Abstandshalter und verlängerten M4 x 18 mm Flachkopf-Kreuzschlitzschrauben.



SCHRITT 11

Monitore anbringen

- Schieben Sie den bzw. die Monitore auf die Monitor-Schnellverbindung, sodass sie hörbar einrasten.

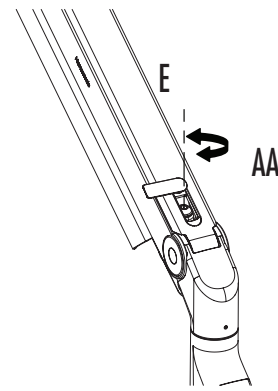


MONTAGE

SCHRITT 12

Spannung des Monitorarms anpassen

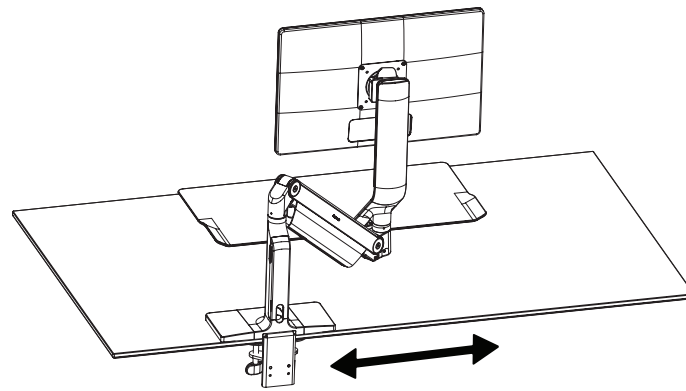
- Passen Sie die Spannung des M8-Arms je nach Gewicht des Monitors mithilfe eines 5 mm Sechskantschlüssels an.
- Drehen Sie die Schraube bei höherem Gewicht im Uhrzeigersinn, und bei geringerem Gewicht gegen den Uhrzeigersinn.



SCHRITT 13

Position der Tastaturablage anpassen

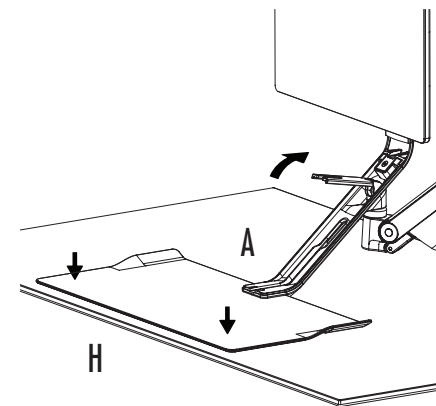
- Lösen Sie die Klemmfüße, und positionieren Sie das Basisteil so, dass sich die Tastaturablage in der gewünschten Position befindet. Ziehen Sie anschließend die Füße wieder fest.



SCHRITT 14

Winkel der Tastaturablage einstellen

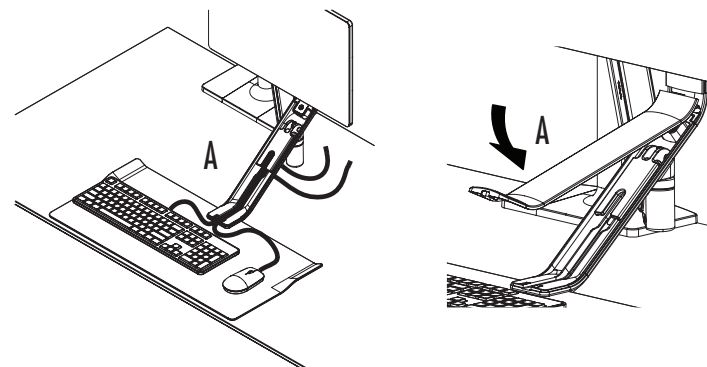
- Ziehen Sie den Hebel am unteren Arm nach oben, und drücken Sie die Tastaturablage flach gegen die Tischfläche.
- Drücken Sie den Hebel wieder fest nach unten, um den eingestellten Winkel zu arretieren.



SCHRITT 15

Kabel verlegen

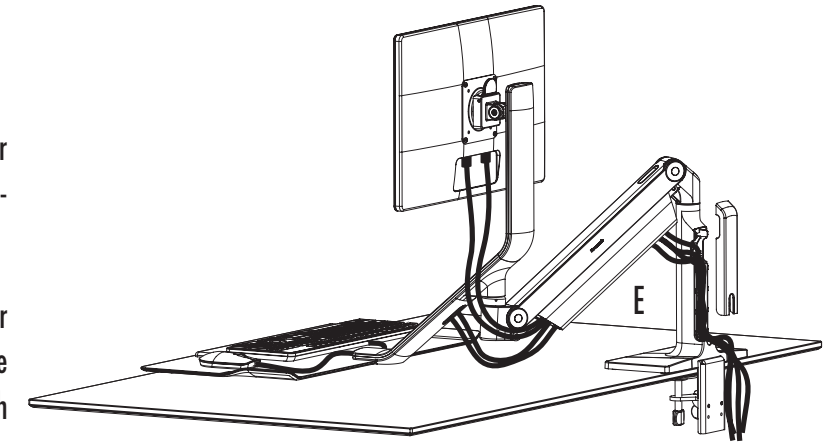
- Platzieren Sie Tastatur und Maus auf der Ablage, und führen Sie die Kabel durch den mittleren Kanal am Arm und durch die Kabelöffnung.
- Bringen Sie die Abdeckung am unteren Arm an, indem Sie die obere Kante unterhalb der Abdeckung des oberen Arms einhaken, und den übrigen Teil der Abdeckung nach unten drücken, sodass sie einrastet.



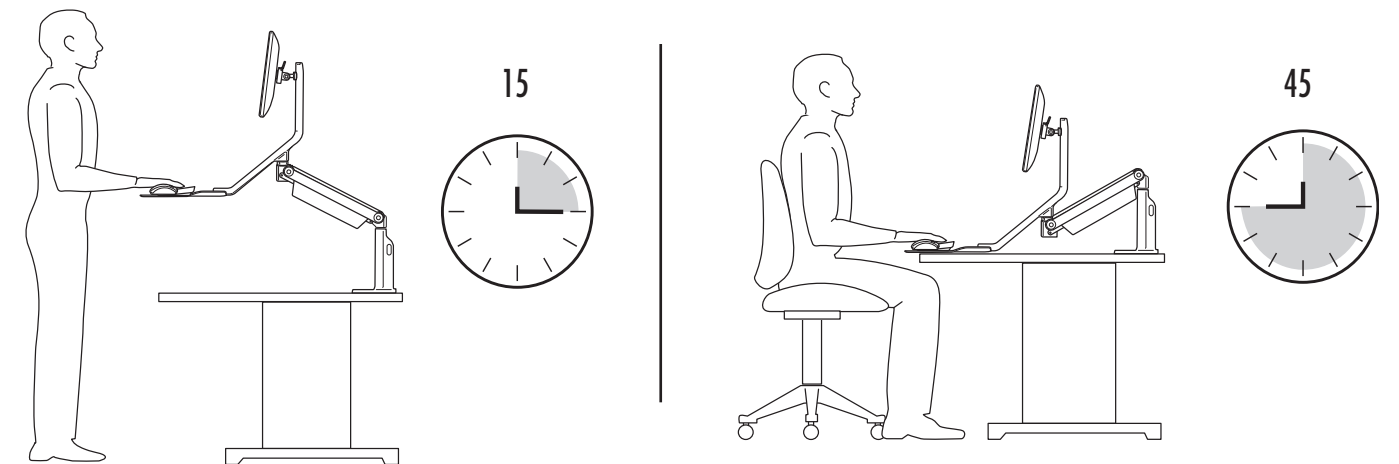
SCHRITT 16

Monitore anschließen

- Führen Sie das Stromkabel und das Videokabel nacheinander durch den Kabelkanal am M8-Arm und danach das Maus- und das Tastaturkabel.
- Führen Sie die Kabel durch die seitliche Öffnung zur Rückseite, bringen Sie die Abdeckung wieder an, indem Sie sie andrücken. Schieben Sie anschließend die Einheit nach unten, um sie zu befestigen.



RICHTLINIEN ZUR NUTZUNG



FELLOWES EXTEND™ SITZ-/STEHKONSOLE MIT BEGRENZTER 5-JÄHRIGER GARANTIE

Fellowes, Inc. (das „Unternehmen“) garantiert für die Dauer von fünf (5) Jahren ab dem ursprünglichen Kaufdatum des Produkts, dass dieses frei von Material- und Herstellungsfehlern ist. Sollte ein solcher Fehler während des Garantiezeitraums auftreten, sorgt das Unternehmen (in seinem alleinigen Ermessen) entweder für die Reparatur oder den Ersatz des fehlerhaften Produkts ohne Berechnung von Arbeits- oder Materialkosten, oder es erstattet den Kaufpreis zurück. Voraussetzung hierfür ist, dass der Kunde die Einheit auf seine Kosten an die auf der Rückseite dieses Handbuchs angegebene Adresse sendet.

Diese Garantie gilt nur für den ersten Käufer, der das Produkt im Einzelhandel erwirbt. Ausgeschlossen von der Garantie sind Forderungen, die auf unsachgemäßen Gebrauch, die Missachtung von Installations- und Gebrauchsanweisungen, Nachlässigkeit, die Verwendung nicht zugelassener Zusatzgeräte, kommerzielle Nutzung, den Betrieb bei Strom- oder Spannungsbedingungen außerhalb der Spezifikation oder unerlaubte Wartung während des Garantiezeitraums, außerhalb der vorliegenden Garantiebedingungen, zurückzuführen sind.

DIE DAUER ETWAIGER STILLSCHWEIGENDER GARANTIE, UNTER ANDEREM DIE DER MARKTTAUGLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, IST AUSDRUECKLICH AUF DIE DAUER DER BEGRENZTEN GARANTIE BESCHRÄNKT.

SOWEIT GESETZLICH NICHT ANDERS VORGESCHRIEBEN, BESTEHT DIE EINZIGE ABHILFEMASSNAHME DES KUNDEN BEI EINTRETEN DES GARANTIEFALLS ODER BERÜCKSICHTIGUNG ANDERER STILLSCHWEIGENDER GARANTIE ODER VERPFLICHTUNGEN, DIE SICH GESETZLICH ODER ANDERWEITIG ERGEBEN, WIE IN DIESER GARANTIEERKLÄRUNG BESCHRIEBEN, MAXIMAL IN DER REPARATUR, IM ERSATZ ODER IN DER KAUFPREISERSTATTUNG, WOBEI DIE WAHL DER ABHILFE IM ALLEINGEN ERMESSEN DES UNTERNEHMENS LIEGT.

DAS UNTERNEHMEN, SEINE TOCHTERGESELLSCHAFTEN, NIEDERLASSUNGEN, ZUGEHÖRIGEN ENTITÄTEN, HÄNDLER ODER DEREN JEWEILIGE BEAUFTRAGTE, DIREKTOREN, MITARBEITER ODER DIE PERSONEN, FÜR DIE SIE GESETZLICH VERANTWORTLICH SIND, HAFTEN IN KEINEM FALL FÜR FOLGESCHÄDEN ODER BEILÄUFIGE SCHÄDEN, DIE SICH IM ZUSAMMENHANG MIT DEM PRODUKT ERGEBEN KÖNNTEN. DAS UNTERNEHMEN UND DIE GENANNTE ANDEREN PARTEIEN ÜBERNEHMEN KEINE VERPFLICHTUNG ODER HAFTUNG AUSSERHALB DER HIERIN GEREGLTEN BESTIMMUNGEN, UND BERECHTIGEN AUCH KEINEN VERTRETER ODER SONSTIGE PERSONEN ZUR ÜBERNAHME EINER SOLCHEN VERPFLICHTUNG ODER HAFTUNG.

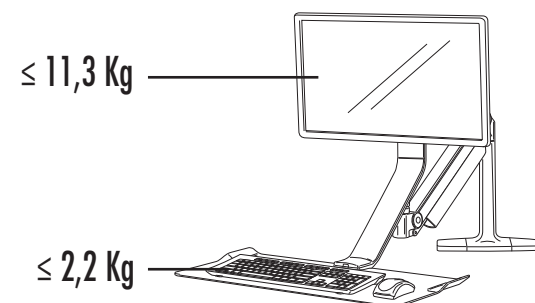
Dauer, Bedingungen und Konditionen dieser Garantie gelten weltweit, außer lokale Gesetze schreiben andere Begrenzungen, Einschränkungen oder Konditionen vor.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA/AVVERTENZE

Per evitare lesioni personali o di danneggiare il prodotto, accertarsi che la postazione sia fissata saldamente alla scrivania/al tavolo prima di utilizzarla.

ATTENZIONE: NON SUPERARE LA CAPACITÀ DI PESO MASSIMA INDICATA. IN QUANTO SI POTREBBERO CAUSARE LESIONI GRAVI O IL DANNEGGIAMENTO DEI PRODOTTI.

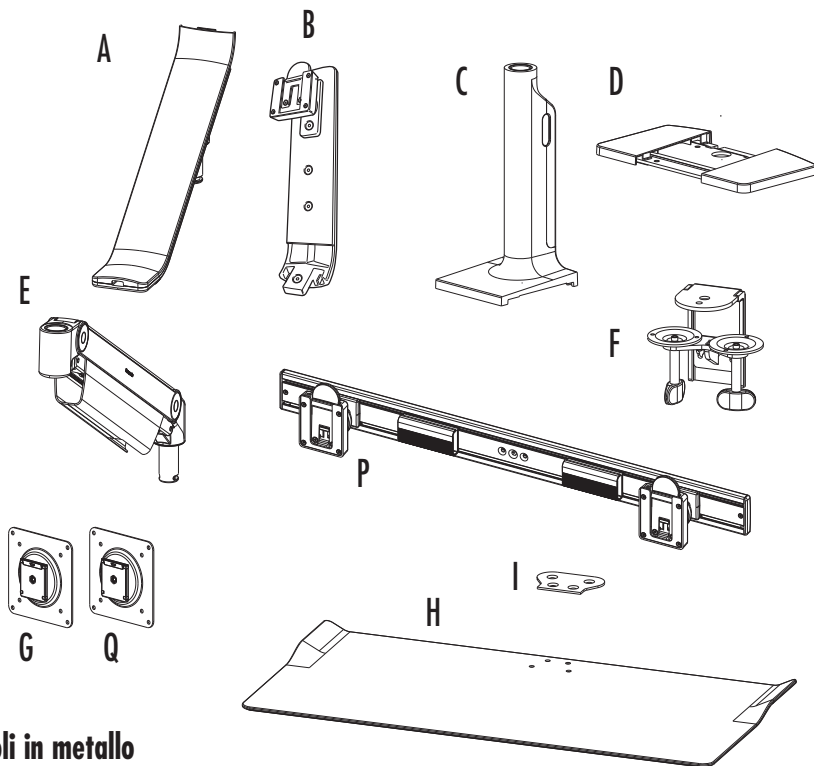
- Verificare che la scrivania o la superficie di montaggio possa sostenere il peso combinato della postazione di seduta e degli schermi
- NON poggiarsi sulla piattaforma per tastiera
- NON posizionare oggetti pesanti sulla piattaforma per tastiera
- Spessore massimo scrivania: 2-3/4" (70 mm) / Spessore minimo scrivania: 5/8" (16 mm)



PARTI PER L'ASSEMBLAGGIO

Monitor singolo

- A (1) Braccio inferiore
- B (1) Braccio superiore
- C (1) Base
- D (1) Piastra base
- E (1) Braccio lungo dinamico M8
- F (1) Staffa di fissaggio
- G (1) Piastra VESA
- H (1) Piattaforma per tastiera
- I (1) Piastra di montaggio della piattaforma per tastiera
- J (1) Vite per ferro a testa piatta M12 x 25 mm
- K (1) Vite per ferro a testa piatta M6 x 20 mm
- L (8) Vite per ferro a testa piatta M6 x 10 mm
- M (4) Vite Phillips a testa troncoconica M4 x 8 mm
- N (4) Vite Phillips a testa troncoconica M4 x 18 mm
- O (4) Distanziatori VESA



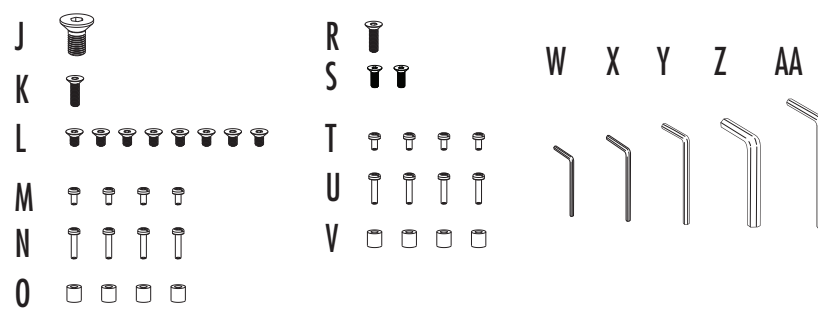
Parti aggiuntive per due monitor

- P (1) Barra trasversale
- Q (1) Piastra VESA
- R (1) Vite a testa piana svasata M6 x 30 mm
- S (2) Vite per ferro a testa piatta M5 x 14 mm
- T (4) Viti a testa troncoconica a croce M4 x 8 mm
- U (4) Viti a testa troncoconica a croce M4 x 18 mm
- V (4) Distanziatori VESA

Utensili

- W (1) Chiave a L esagonale da 3 mm (solo per due monitor)
- X (1) Chiave Allen esagonale da 2,5 mm
- Y (1) Chiave a L esagonale da 4 mm
- Z (1) Chiave a L esagonale da 8 mm
- AA (1) Chiave Allen esagonale da 5 mm

Articoli in metallo



Altri utensili necessari

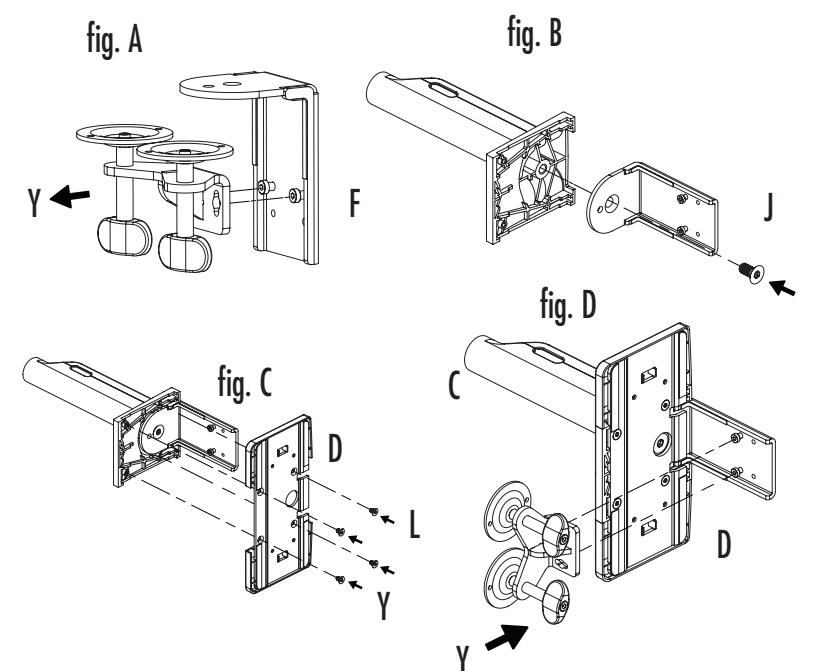
Cacciavite a croce

ASSEMBLAGGIO

FASE 1

Assemblare la base e bloccarla

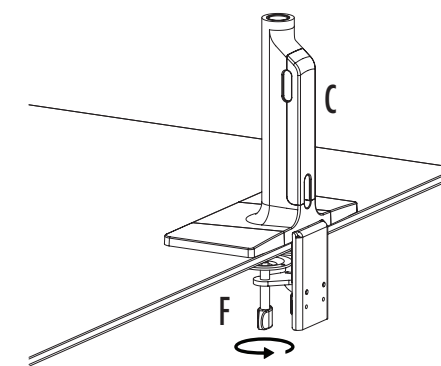
- Allentare le due viti M6 x 12 mm sulla staffa di fissaggio e rimuovere il gruppo del piede di fissaggio (fig. A).
- Fissare la staffa di fissaggio alla base usando la vite a testa piana svasata M12 x 25 mm (fig. B).
- Fissare la piastra base alla base con quattro viti a testa piana svasata M6 x 10 mm (fig. C).
- Far scorrere il gruppo del piede di fissaggio nuovamente sulla staffa di fissaggio e serrare le due viti M6 x 12 mm (fig. D).



FASE 2

Fissare la base al tavolo

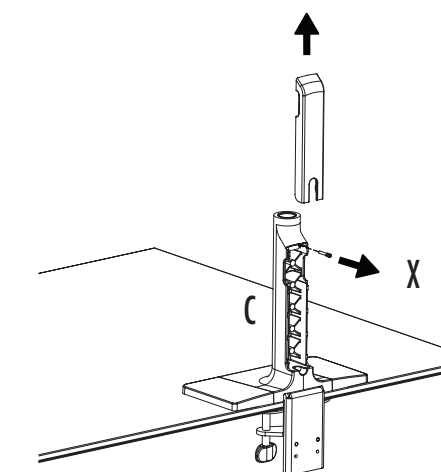
- Far scorrere la base assemblata sulla scrivania e serrare i piedi di fissaggio. Se necessario, spostare i piedi di fissaggio verso la posizione inferiore sulla staffa.



FASE 3

Rimuovere la copertura dei cavi

- Estrarre la copertura in plastica dei cavi dalla base e rimuovere la vite di arresto a 180°.

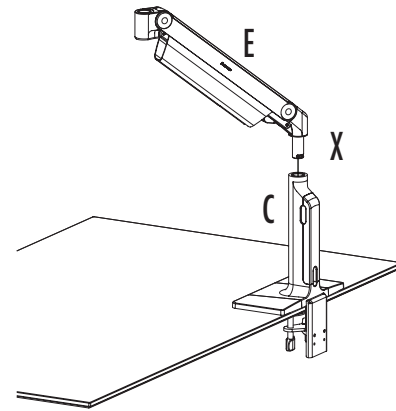


ASSEMBLAGGIO

FASE 4

Inserire il braccio M8

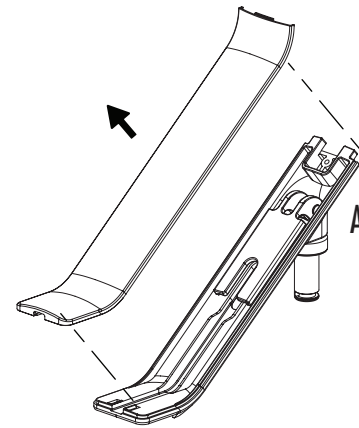
- Posizionare il braccio M8 nell'alloggiamento sulla base e reinserire la vite di arresto a 180°.



FASE 5

Preparare il braccio inferiore

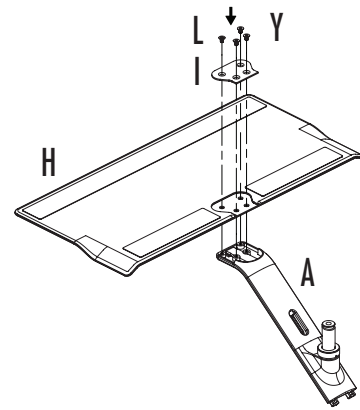
- Rimuovere la copertura in plastica dei cavi dal braccio inferiore.



FASE 6

Fissare la piattaforma per tastiera

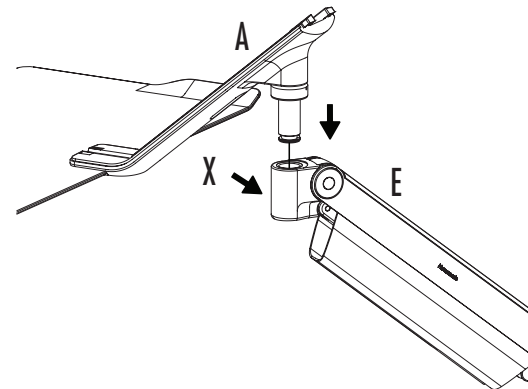
- Fissare la piattaforma per tastiera al braccio inferiore usando quattro viti a testa piana svasata M6 x 10 mm e la piastra metallica inclusa.



FASE 7

Fissare il braccio inferiore alla base

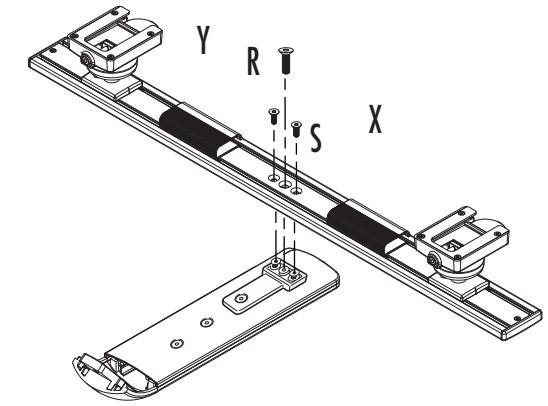
- Rimuovere la vite di arresto a 180° dalla testa del braccio M8.
- Posizionare il braccio inferiore con la piattaforma per tastiera nell'alloggiamento del braccio M8 e reinserire la vite di arresto a 180°.



FASE 8 - (PER SUPPORTO A DUE MONITOR)

Fissare la barra trasversale

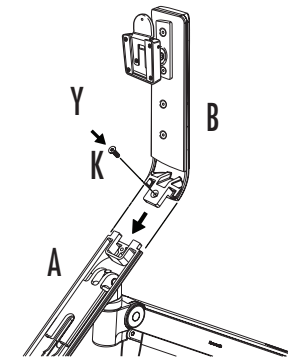
- Fissare la barra trasversale dei monitor al braccio superiore usando 2 viti a testa piana svasata M5 x 14 mm e una vite a testa piana svasata M6 x 30 mm.



FASE 9

Fissare il braccio superiore

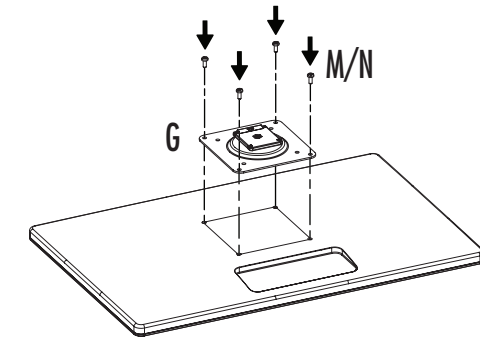
- Far scorrere il gruppo del braccio superiore verso il basso sul braccio inferiore e fissarlo con una vite a testa piana svasata M6 x 20 mm.



FASE 10

Fissare la piastra VESA

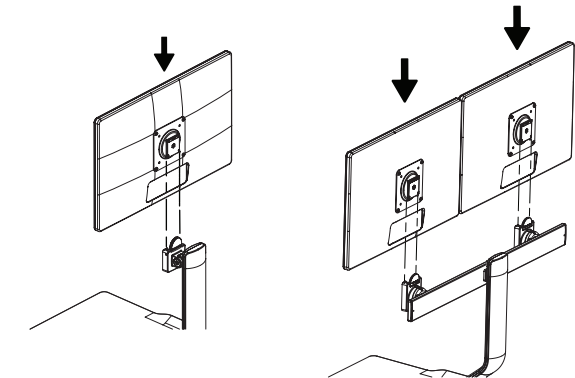
- Fissare la piastra VESA ai monitor usando quattro viti a testa troncoconica a croce M4 x 8 mm. Se necessario, usare i distanziatori in plastica e le viti a testa troncoconica a croce estese M4 x 18 mm in dotazione.



FASE 11

Fissare i monitor

- Far scorrere i monitor sul dispositivo di sgancio rapido finché scatta in posizione.

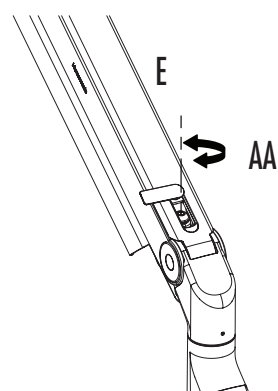


ASSEMBLAGGIO

FASE 12

Regolare la tensione del braccio dei monitor

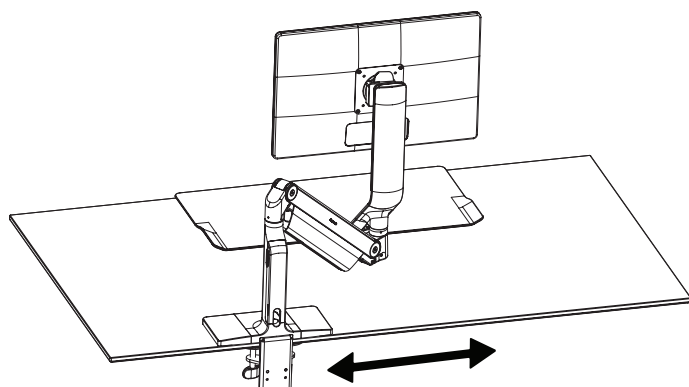
- Regolare la tensione del braccio M8 usando una chiave esagonale da 5 mm per bilanciare il peso dei monitor.
- Ruotare in senso orario per pesi superiori e in senso antiorario per pesi inferiori.



FASE 13

Regolare la posizione della piattaforma per tastiera

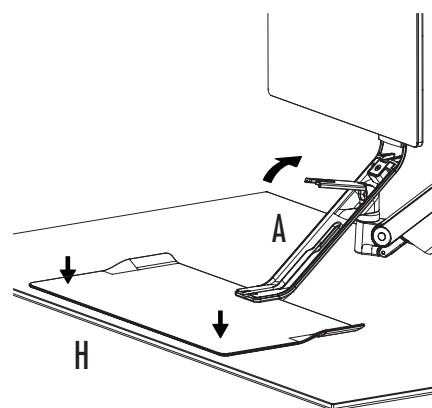
- Allentare i piedi di fissaggio e riposizionare la base finché la piattaforma per tastiera si trovi nella posizione desiderata, quindi serrare nuovamente i piedi.



FASE 14

Regolare l'angolazione della piattaforma per tastiera

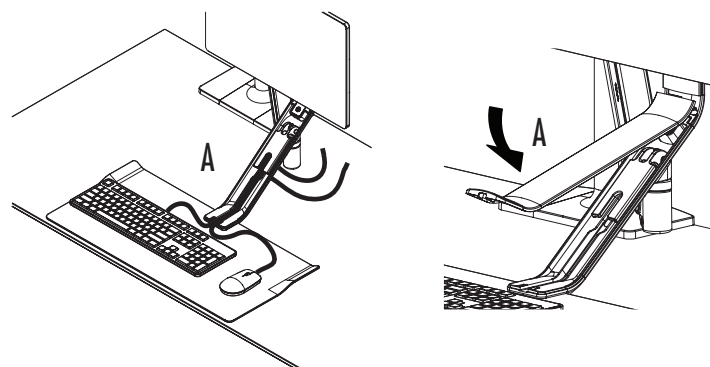
- Sollevare la leva di sgancio sul braccio inferiore e premere la piattaforma per tastiera contro la superficie della scrivania.
- Premere la leva fermamente verso il basso per bloccare l'angolazione della piattaforma.



FASE 15

Regolare la posizione dei cavi

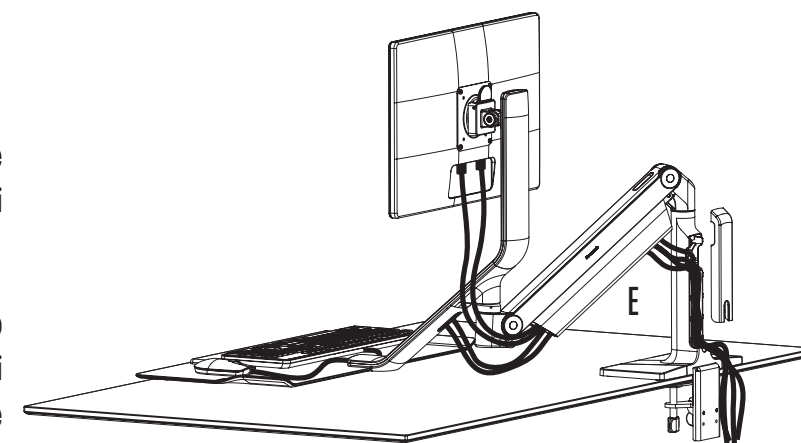
- Posizionare tastiera e mouse sulla piattaforma e instradare i cavi nel canale centrale sul braccio e attraverso il foro per i cavi.
- Fissare la copertura del braccio inferiore agganciando il bordo sotto la copertura del braccio superiore e premendo il resto verso il basso finché si chiude a scatto.



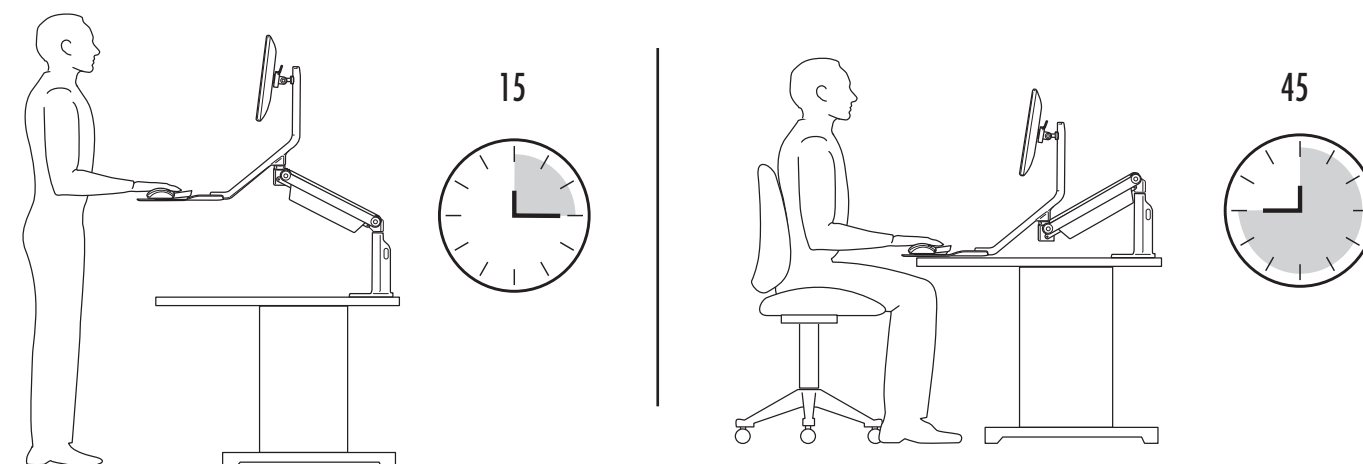
FASE 16

Collegare i monitor

- Instradare i cavi di alimentazione e video attraverso il canale per cavi del braccio M8 uno alla volta, seguiti dai cavi di mouse e tastiera.
- Guidare i cavi attraverso l'apertura laterale e verso il basso sul retro, quindi ricollocare la copertura premendola su questi e facendola scorrere verso il basso per bloccarla nuovamente in posizione.



LINEE GUIDA DI UTILIZZO



GARANZIA DI 5 ANNI LIMITATA PER POSTAZIONE DI SEDUTA FELLOWES EXTEND™

Fellowes, Inc. (l'“Azienda”) garantisce che il prodotto è esente da difetti di materiali e di manodopera per un periodo di 5 anni dalla data di acquisto originale del prodotto. Nel caso in cui dovessero presentarsi difetti durante il periodo di garanzia, l'Azienda (a propria discrezione) provvederà a riparare o sostituire il prodotto difettoso senza spese di manutenzione o di parti di ricambio, oppure rimborserà il prezzo di acquisto, a condizione che l'unità venga inviata all'Azienda, a spese del cliente, all'indirizzo sul retro del manuale.

La presente garanzia si applica esclusivamente all'acquirente originario e non copre le richieste per danni causati da un uso non corretto, inosservanza delle istruzioni di installazione e utilizzo, trascuratezza, utilizzo di accessori non autorizzati, uso commerciale, utilizzo con tensione o corrente diversa da quella specificata sul prodotto o manutenzione non autorizzata durante il periodo di garanzia, in condizioni altrimenti coperte dalla garanzia.

LA DURATA DELLE GARANZIE IMPLICITE, INCLUSE MA NON LIMITATE A GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIALIZZABILITÀ O IDONEITÀ PER UNO SCOPO PARTICOLARE, È ESPRESSAMENTE LIMITATA ALLA DURATA DELLA PRESENTE GARANZIA LIMITATA.

SALVO DISPOSIZIONI DELLA LEGGE IN VIGORE, L'UNICO RIMEDIO PER IL CLIENTE, IN CASO DI VIOLAZIONE DI QUESTA GARANZIA O DI ALTRE GARANZIE IMPLICITE O DI ALTRI OBBLIGHI DERIVANTI A NORMA DI LEGGE O IN ALTRO MODO, SARÀ LIMITATO COME QUI SPECIFICATO ALLA RIPARAZIONE, SOSTITUZIONE O RIMBORSO DEL PREZZO DI ACQUISTO, AD ESCLUSIVA DISCREZIONE DELLA SOCIETÀ.

IN NESSUN CASO L'AZIENDA, LE SUE AZIENDE AFFILIATE, FILIALI, ENTITÀ CORRELATE, RIVENDITORI O I RISPETTIVI COLLABORATORI, DIRETTORI O DIPENDENTI O LE PERSONE PER LE QUALI SONO RESPONSABILI PER LEGGE, POTRANNO ESSERE RITENUTI RESPONSABILI DI QUALSIASI DANNO CONSEGUENZIALE O ACCIDENTALE SUBITO IN RELAZIONE AL PRODOTTO. L'AZIENDA E LE ALTRE PARTI NON SI ASSUMONO O AUTORIZZANO RAPPRESENTANTI O ALTRE PERSONE AD ASSUMERSI PER NESSUNO DI LORO OBBLIGHI O RESPONSABILITÀ DIVERSE DA QUANTO ESPRESSAMENTE INDICATO NEL PRESENTE DOCUMENTO.

La durata, i termini e le condizioni della presente garanzia sono validi a livello mondiale, ad eccezione dei luoghi in cui, in base alla legislazione vigente, siano previste limitazioni, restrizioni o condizioni diverse.

VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES/WAARSCHUWING!

Controleer of de zit/sta-arm stevig aan het bureaublad of de tafel is bevestigd voordat u deze in gebruik neemt, ter voorkoming van letsel of schade aan het product!

WAARSCHUWING: ZORG ERVOOR DAT HET MAXIMUMGEWICHT NIET WORDT Overschreden. Overschrijding kan ernstig letsel of schade aan eigendommen tot gevolg hebben!

- Zorg ervoor dat het bureau of het montageoppervlak stevig genoeg is om het gecombineerde gewicht van de zit/sta-arm en monitoren te ondersteunen.
- LEUN NIET op het toetsenbordplatform
- PLAATS GEEN zware voorwerpen op het toetsenbordplatform.
- Maximale dikte bureau: 70mm / Minimumdikte bureau: 16mm.

ONDERDELEN VOOR MONTAGE

Eén monitor

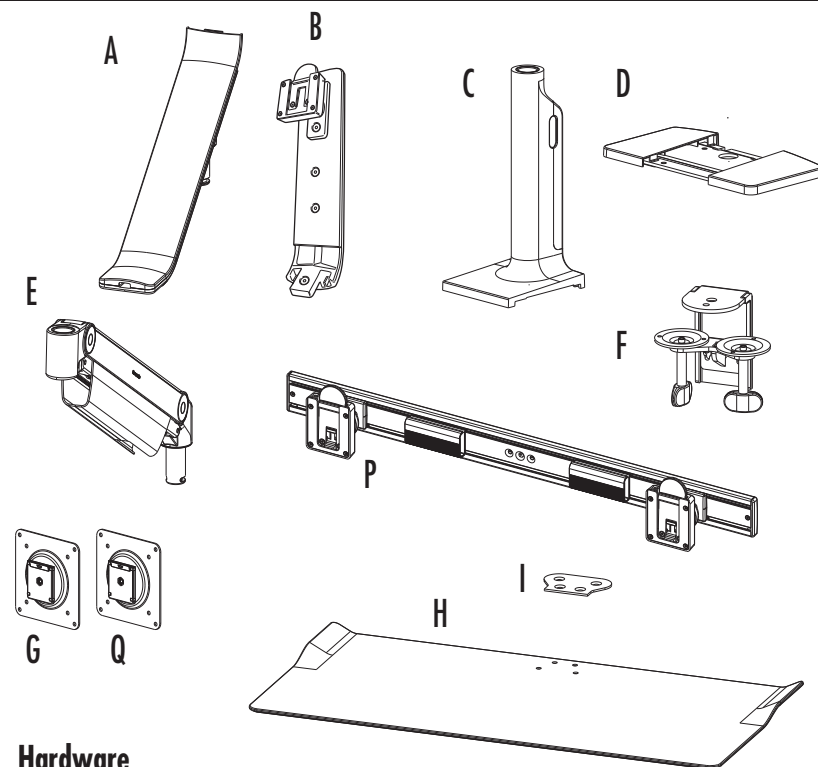
- A (1) Onderste arm
- B (1) Bovenste arm
- C (1) Voet
- D (1) Voetplaat
- E (1) M8 dynamische arm- lang
- F (1) Klembeugel
- G (1) VESA-plaat
- H (1) Platform voor toetsenbord
- I (1) Montageplaat toetsenbordplatform
- J (1) M12 x 25mm cilinderschroef met platte kop
- K (1) M6 x 20mm cilinderschroef met platte kop
- L (8) M6 x 10mm cilinderschroef met platte kop
- M (4) M4 x 8mm panschroef Phillips
- N (4) M4 x 18mm panschroef Phillips
- O (4) VESA-afstandshouders

Extra onderdelen voor dubbele monitor

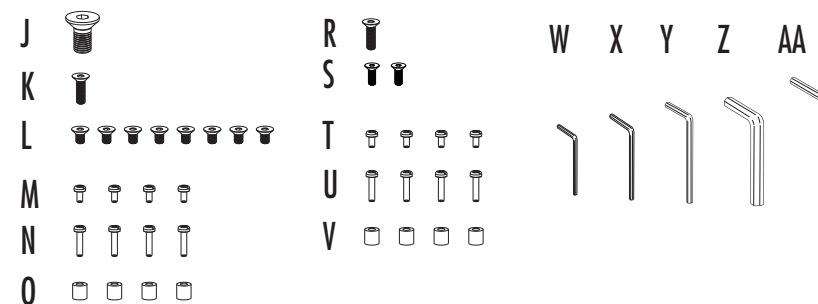
- P (1) Dwarsbalk
- Q (1) VESA-plaat
- R (1) M6 x 30mm cilinderschroef met platte kop
- S (2) M5 x 14mm cilinderschroef met platte kop
- T (4) M4 x 8mm Philips-panschroef
- U (4) M4 x 18mm Philips-panschroef
- V (4) VESA-afstandshouders

Gereedschappen

- W (1) L-vormige inbusleutel 3mm (alleen bij twee monitoren)
- X (1) inbusleutel 2,5mm
- Y (1) L-vormige inbusleutel 4mm
- Z (1) L-vormige inbusleutel 8mm
- AA (1) inbusleutel 5mm

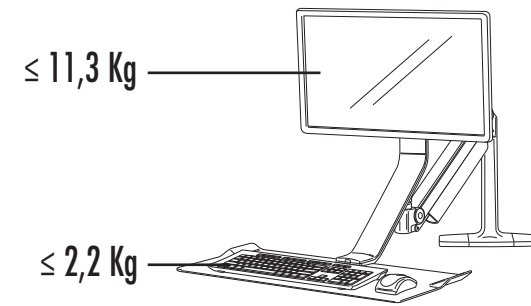


Hardware



Verder benodigde gereedschappen

Phillips-schroevendraaier

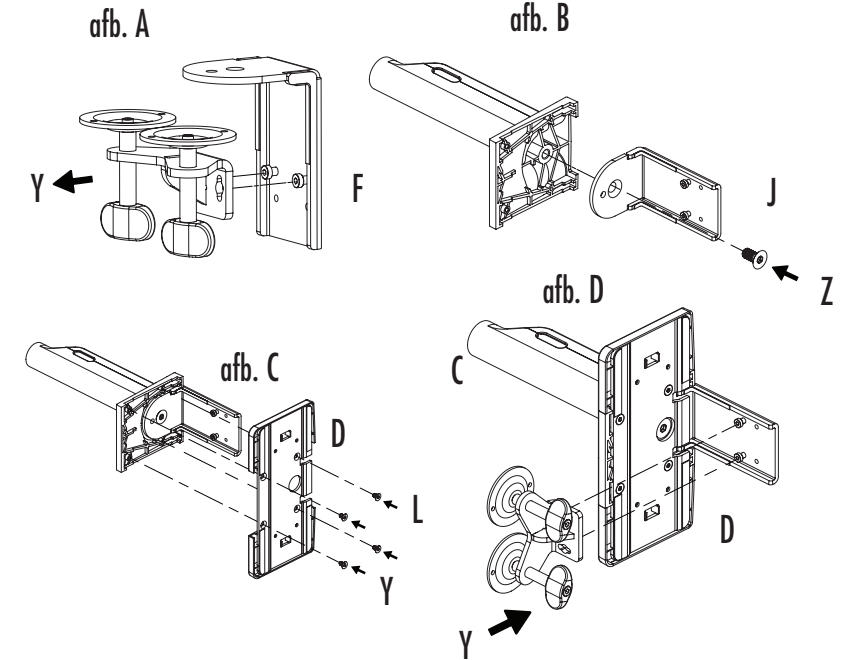


ASSEMBLAGE

STAP 1

Voeten klem monteren

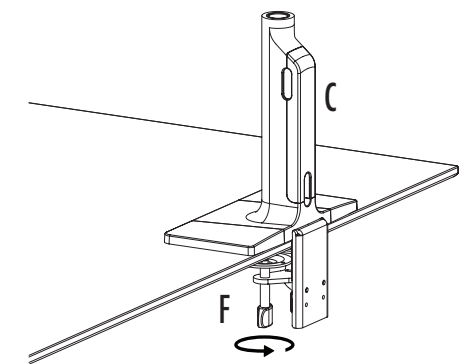
- Maak de twee M6x12mm-schroeven los die zich op de klembeugel bevinden en verwijder de klemvoetassemblage (afb. A).
- Bevestig de klembeugel aan de voet met de M12x25mm-cilinderschroef met platte kop (afb. B).
- Bevestig de voetplaat aan de voet met vier M6x10mm-cilinderschroeven met platte koppen (afb. C).
- Schuif de gemonteerde klemvoet weer op de klembeugel en draai de twee M6x12mm-schroeven aan (afb. D).



STAP 2

Voet aan tafel bevestigen

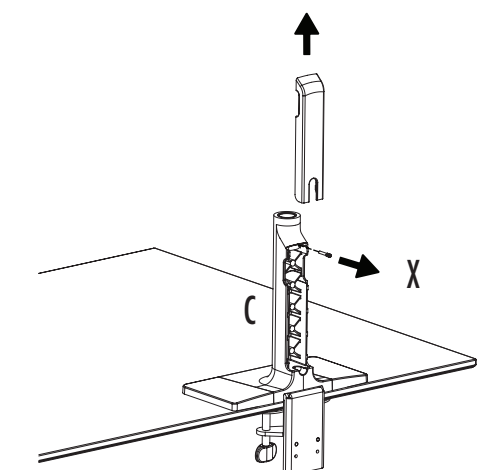
- Schuif de gemonteerde voet op het bureau en zet de klemvoeten vast. Zet de klemvoeten zo nodig lager op de beugel.



STAP 3

Kabelbedekking verwijderen

- Haal de plastic kabelbedekking van de voet af en verwijder de 180°-stopschroef.

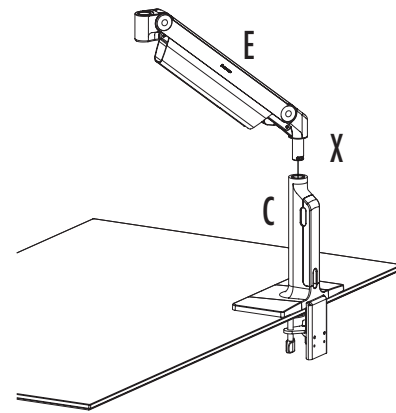


ASSEMBLAGE

STAP 4

M8-arm plaatsen

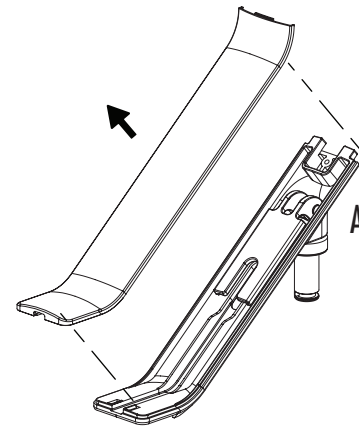
- Plaats de M8-arm in de houder op de voet en zet de 180°-stopschroef terug.



STAP 5

Onderste arm klaarmaken

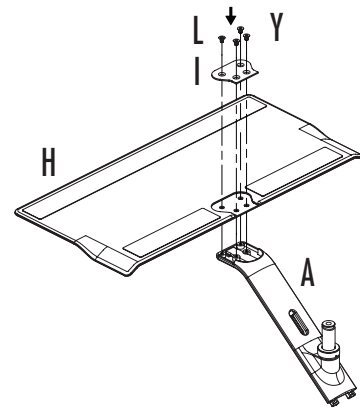
- Haal de plastic kabelbedekking van de onderste arm af.



STAP 6

Platform voor toetsenbord bevestigen

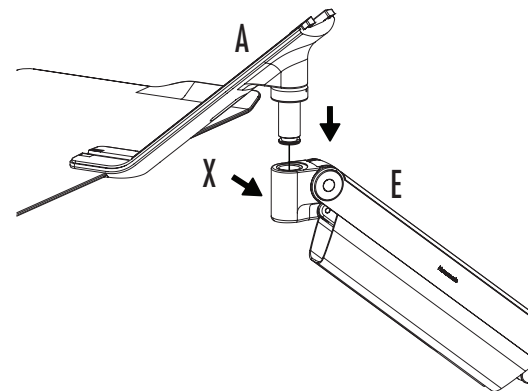
- Bevestig het toetsenbordplatform aan de onderste arm. Gebruik hiervoor vier M6x10mm-cilinderschroeven met platte kop en de bijgeleverde metalen plaat.



STAP 7

Onderste arm aan voet bevestigen

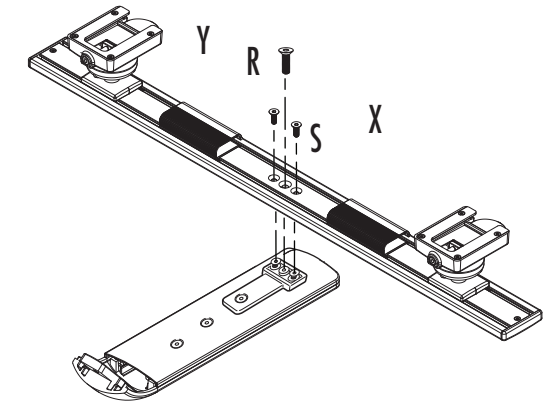
- Verwijder de 180°-stopschroef uit de kop van de M8-arm.
- Plaats de onderste arm met het toetsenbordplatform in de M8-armhouder en bevestig de 180°-stopschroef weer op zijn plaats.



STAP 8 - (VOOR ZIT/STA-ARM VOOR TWEE MONITOREN)

Dwarsbalk bevestigen

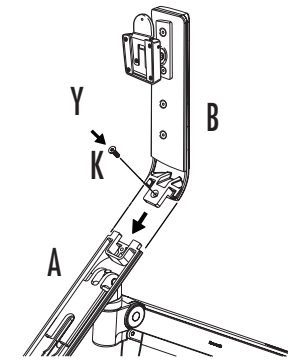
- Bevestig de monitor-dwarsbalk aan de bovenste arm met 2 M5x14mm-cilinderschroeven en 1 M6x30mm-cilinderschroef.



STAP 9

Bovenste arm bevestigen

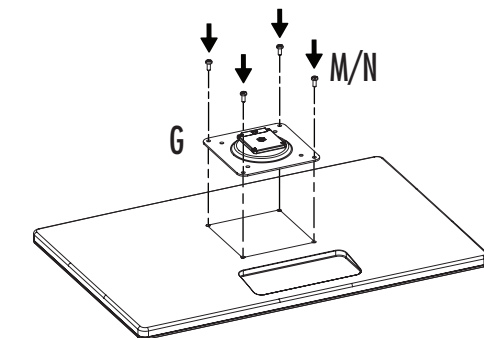
- Schuif de gemonteerde bovenste arm omlaag op de onderste arm en bevestig deze met een M6x20mm-cilinderschroef met platte kop.



STAP 10

VESA-plaat bevestigen

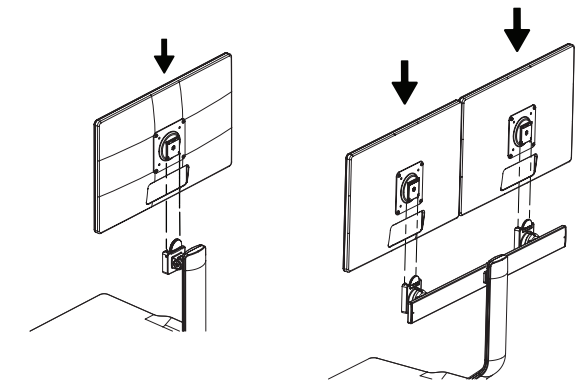
- Bevestig de VESA-plaat aan uw monitor(en) met vier M4x8mm Philips-panschroeven. Gebruik zo nodig de bijgevoegde plastic afstandhouders en verlengde M4x188mm Philips-panschroeven.



STAP 11

Monitoren bevestigen

- Schuif de monitor(en) op het snelontgrendelingsmechanisme tot deze op zijn plaats klikt.

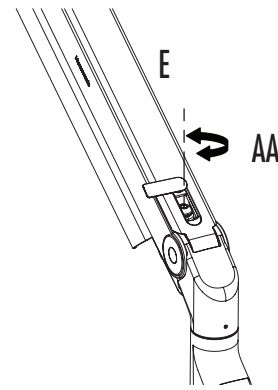


ASSEMBLAGE

STAP 12

Spanning op monitorarm instellen

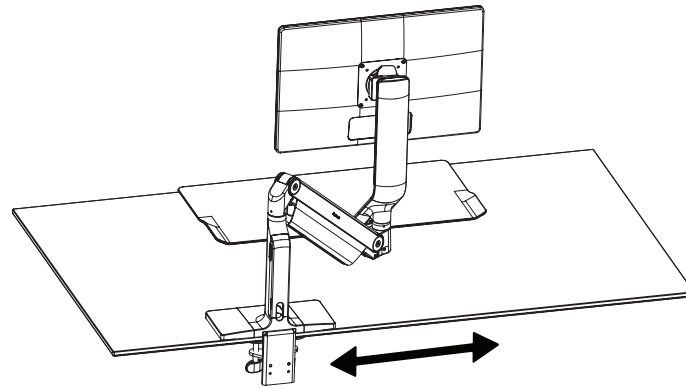
- Stel de spanning van de M8-arm met een 5mm-hexsleutel in op het gewicht van de monitor(en).
- Draai met de klok mee voor zwaardere gewichten, tegen de klok in voor lichtere gewichten.



STAP 13

Locatie toetsenbordplatform instellen

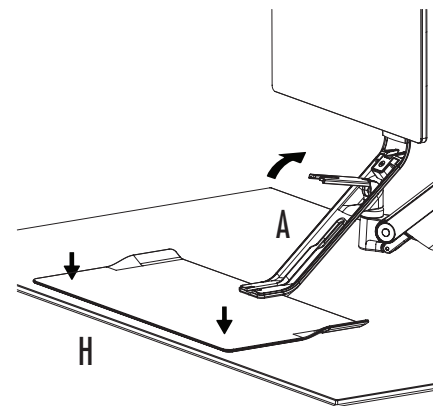
- Maak de klemvoeten los en verplaats de basis zodanig dat het toetsenbordplatform zich op de gewenste locatie bevindt. Zet de klemvoeten dan weer vast.



STAP 14

Hoek toetsenbordplatform instellen

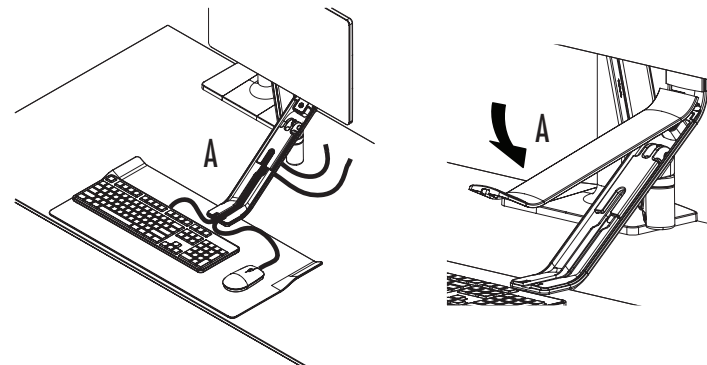
- Til de vrijgavehendel op de onderste arm omhoog en druk het toetsenbordplatform plat tegen het oppervlak van het bureau.
- Druk de hendel weer omlaag om de hoek van het platform te vergrendelen.



STAP 15

Kabels wegwerken

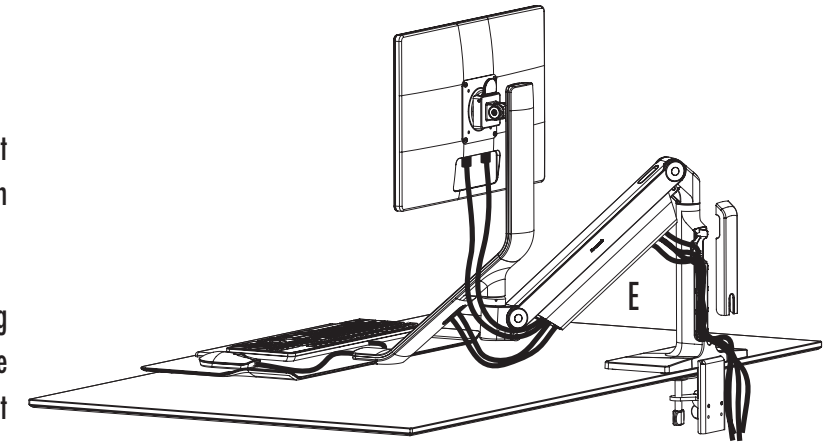
- Plaats het toetsenbord en de muis op het platform en leg de kabels door het middenkanaal van de arm en door de kabelopening.
- Bevestig de bedekking van de onderste arm door de rand onder de bovenste armbedekking te haken en de rest omlaag te drukken tot deze dicht klikt.



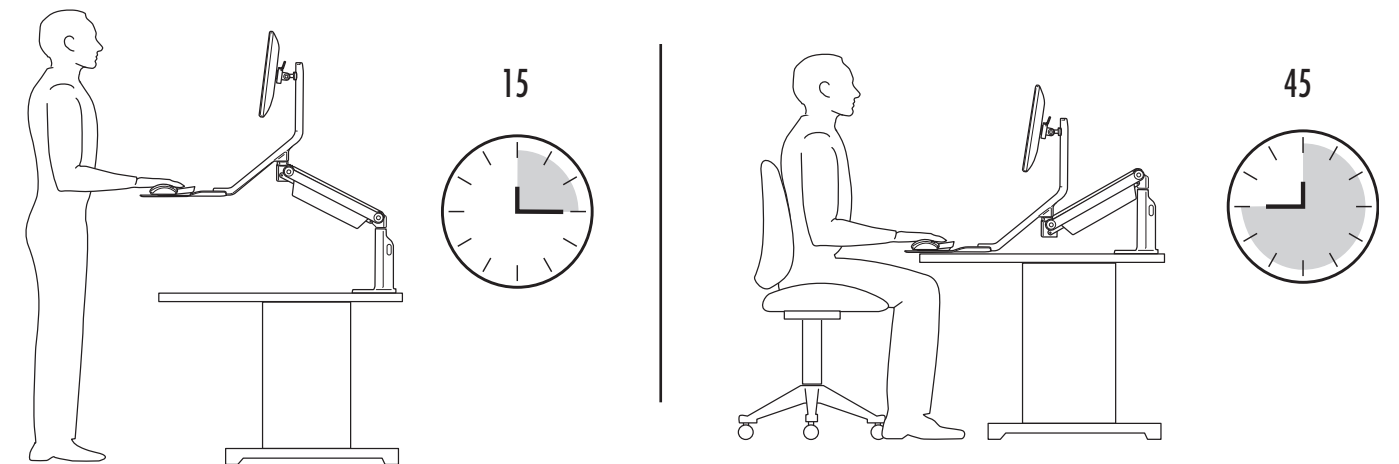
STAP 16

Monitoren aansluiten

- Leid de stroom- en monitorkabels één voor één door het kabelkanaal van de M8-arm, gevolgd door de kabels van muis en toetsenbord.
- Haal de kabels door de zij-opening en leid ze dan omlaag langs de achterkant. Plaats de bedekking terug door deze hier overheen te drukken en dan omlaag te schuiven zodat deze weer vast komt te zitten op zijn plaats.



GEbruiksRICHTLIJNEN



5 JAAR BEPERKTE GARANTIE FELLOWES EXTEND™ ZIT/STA-ARM

Fellowes, Inc (het "Bedrijf") garandeert dat dit product gedurende 5 jaar na de oorspronkelijke aankoopdatum van het product vrij blijft van materiaal- en productiefouten. Als zich een dergelijk defect voordoet tijdens de garantieperiode, zal het Bedrijf (volledig naar eigen inzicht) het defecte product repareren of vervangen, zonder enige kosten voor onderhoud of onderdelen, of zal het Bedrijf het aankoopbedrag terugbetalen, vooropgesteld dat het apparaat voor eigen rekening van de klant naar het Bedrijf wordt verzonden, via het adres op de achterkant van de handleiding.

Deze garantie is alleen van toepassing op de consument die het product oorspronkelijk koopt en biedt geen dekking voor claims die voortkomen uit verkeerd gebruik, het niet volgen van instructies over installatie en gebruik, verwaarlozing, gebruik van niet-geautoriseerde accessoires, commercieel gebruik, gebruik bij een stroomsterkte of voltage anders dan vermeld op het product, of ongeautoriseerd onderhoud gedurende de garantieperiode voor problemen die anders onder de garantie vallen.

DE DUUR VAN ALLE IMPLICIETE GARANTIES, INCLUSIEF MAAR NIET BEPERKT TOT ENIGE IMPLICIETE GARANTIES VAN VERKOOPBAARHEID OF GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, BLIJFT EXPLICIET BEPERKT TOT DE DUUR VAN DEZE BEPERKTE GARANTIE.

TENZIJ ANDERSZINS VEREIST ONDER HET TOEPASSELIJKE RECHT, IS HET EXCLUSIEVE VERHAAL VAN DE KLANT VOOR INBREUK OP DEZE GARANTIE OF ENIGE IMPLICIETE GARANTIE OF VOOR ENIGE ANDERE VERPLICHTING DIE VOORTKOMT UIT DE WERKING VAN HET RECHT OF ANDERSZINS, BEPERKT ZOALS HIER UITEENGEZET TOT REPARATIE, VERVANGING OF RESTITUTIE VAN DE AANKOOPPRIJS, DIT NAAR EIGEN INZICHT VAN HET BEDRIJF.

HET BEDRIJF, AAN HET BEDRIJF GELIEERDE BEDRIJVEN, DOCHTERONDERNEMINGEN, GERELATEERDE ENTITEITEN, WEDERVERKOPERS OF HUN RESPECTIEVE LEIDINGGEVENDEN, DIRECTEUREN OF WERKNEMERS OF DIE PERSONEN WAARVOOR ZIJ WETTELIJK VERANTWOORDELIJK ZIJN, ZIJN IN GEEN GEVAL AANSPRAKELIJK VOOR GEVOLGSCHADE OF INCIDENTELE SCHADE DIE IS GELEDEN IN VERBAND MET HET PRODUCT. HET BEDRIJF EN DEZE ANDERE PARTIJEN AANVAARDEN GEEN VERPLICHTING OF AANSPRAKELIJKHEID ANDERS DAN EXPLICIET HIERIN UITEENGEZET, NOCH AUTORISEREN ZIJ EEN VERTEGENWOORDIGER OF ANDERE PERSOON ERTOE DIT VOOR HEN TE AANVAARDEN.

De duur en voorwaarden van deze garantie zijn wereldwijd van kracht, behalve daar waar de plaatselijke wetgeving andere beperkingen of voorwaarden vereist.

SVENSKA

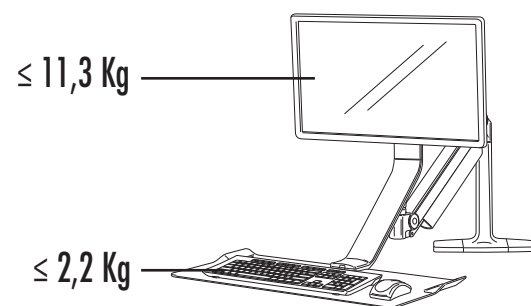
Extend™ höj- och sänkbara arbetsstation

SÄKERHETSINSTRUKTIONER/VARNING

Se till att sitt/stå stället är fast förankrat i skrivbordet eller bordet för användning, för att undvika skador på dig eller produkten!

VARNING: ÖVERSKRID EJ DEN MAXIMALA VIKTKAPACITETEN. ALLVARLIG SKADA ELLER MATERIALSKADOR KAN INTRÄFFA!

- Se till att skrivbordet eller monteringsytan kan stödja den kombinerade vikten av stativet och skärmarna.
- LUTA DIG INTE mot tangentbordsplattformen.
- LÄGG INTE tunga föremål på tangentbordsplattformen.
- Maximal skrivbordstjocklek: 70mm (2-3/4") / Minimal skrivbordstjocklek: 16mm (5/8").



DELAR FÖR MONTERING

En bildskärm

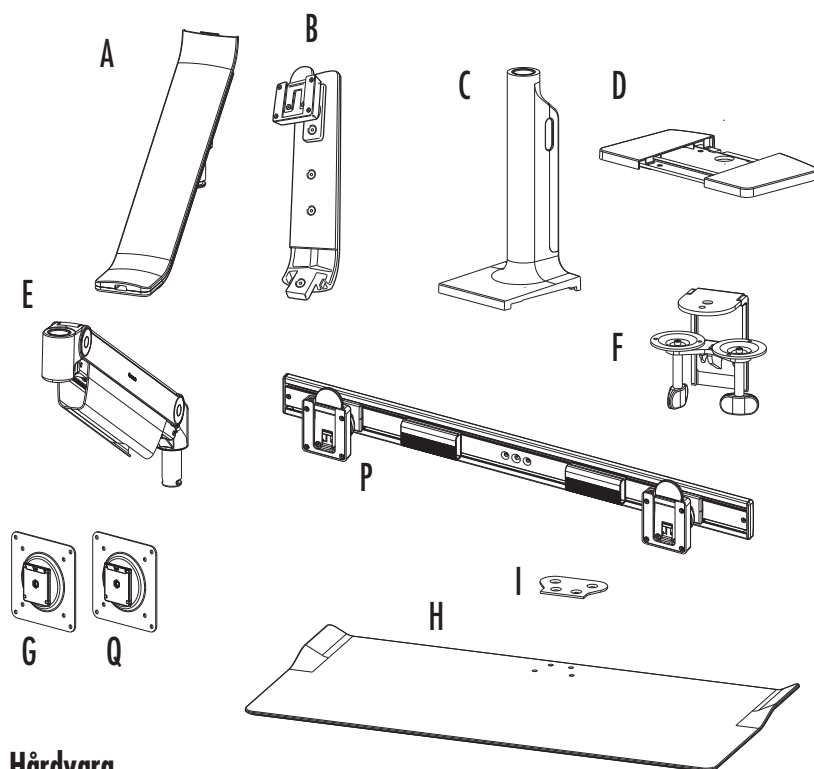
- A (1) Undre Arm
- B (1) Övre Arm
- C (1) Stöd
- D (1) Basplatta
- E (1) M8 Dynamisk Arm Lång
- F (1) Klämfäste
- G (1) VESA-platta
- H (1) Tangentbordets Plattform
- I (1) Tangentbordets Plattforms Monteringsplatta
- J (1) M12 x 25mm Maskinskruv med Spårhuvud
- K (1) M6 x 20mm Maskinskruv med Spårhuvud
- L (8) M6 x 10mm Maskinskruv med Spårhuvud
- M (4) M4 x 8mm Kullerskriv Phillips
- N (4) M4 x 18mm Kullerskriv Phillips
- O (4) VESA Distanshållare

Ytterligare delar för dubbla bildskärmar

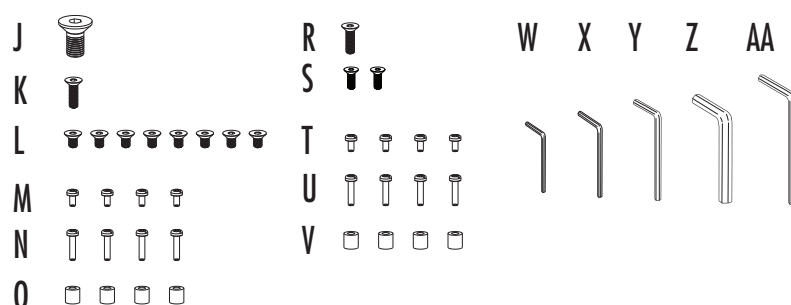
- P (1) Ribba
- Q (1) VESA-platta
- R (1) M6 x 30mm plattuvad maskinskruv
- S (2) M5 x 14mm Maskinskruv med Spårhuvud
- T (4) M4 x 8mm stjärnskruv (Phillips)
- U (4) M4 x 18mm stjärnskruv (Phillips)
- V (4) VESA Distanshållare

Verktyg

- W (1) Insexnyckel 3mm (Endast dubbelskärm)
- X (1) Insexnyckel 2.5mm
- Y (1) Insexnyckel 4mm
- Z (1) Insexnyckel 8mm
- AA (1) Insexnyckel - 5mm



Hårdvara



Andra nödvändiga verktyg

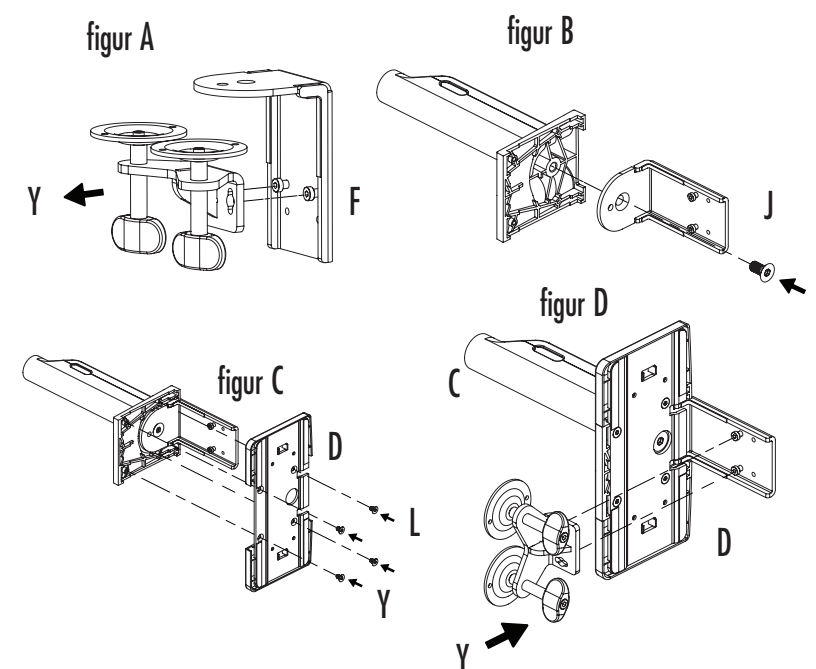
Kryssmejsel

MONTERING

STEG 1

Montera ihop stöd och klämma

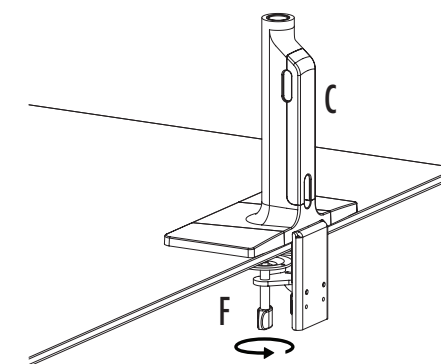
- Lossa de två M6x12mm skruvarna från klämfästet och avlägsna klämmans fotmontering (figur A).
- Fäst klämfästet till bottenplattan före du använder den M12x25mm platthuvade maskinskruven (bild. B).
- Fäst bottenplattan till stödet med fyra M6x10mm platthuvade maskinskrivar (bild. C).
- Skjut tillbaka klämmans fotmontering på klämfästet och dra åt de två M6x12mm-skruvarna (figur D).



STEG 2

Fäst stödet vid bordet

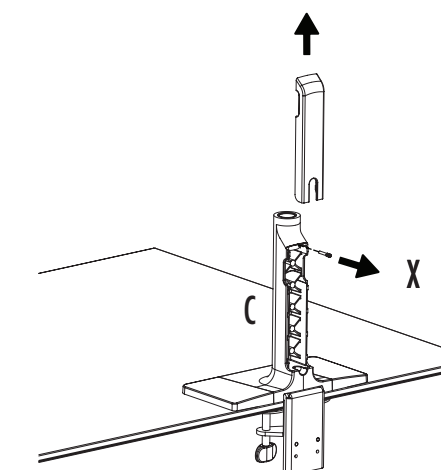
- Skjut in det ihopsatta stödet på bordet och dra åt klämmans fötter. Om så krävs, flytta klämmans fötter till den lägre positionen på fästet.



STEG 3

Ta bort kabelskyddet

- Ta av kabelskyddet i plast from stödet och ta bort stoppskruven vid 180°.

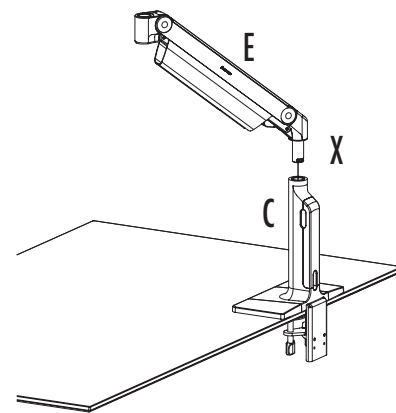


MONTERING

STEG 4

Infäst M8-armen

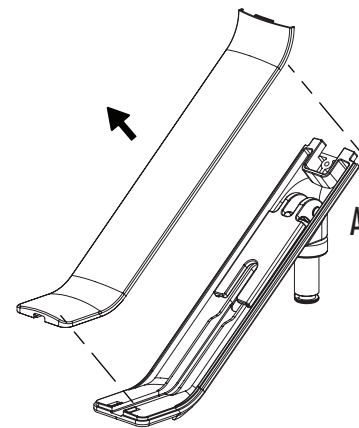
- Placera M8-armen i fattningen på stödet och återinsätt stoppskruven vid 180°.



STEG 5

Förbered undre armen

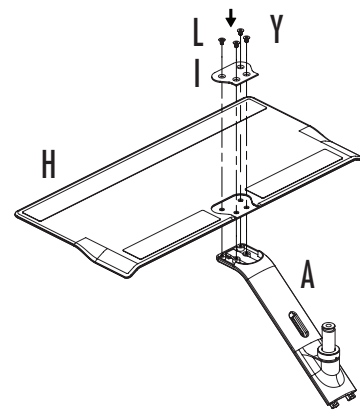
- Ta bort kabelskyddet i plast från den undre armen.



STEG 6

Anslut tangentbordets plattform

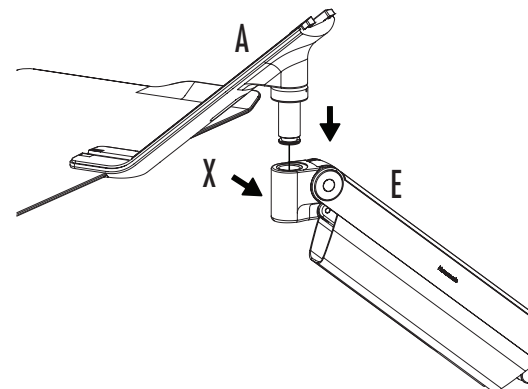
- Fäst tangentbordsplattformen till den lägre armen med fyra M6x10mm platt huvade maskinskrivar och den medföljande metall-plattan.



STEG 7

Anslut undre armen på stödet

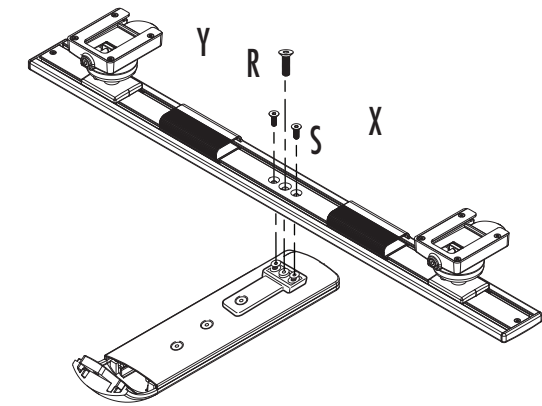
- Ta ut stoppskruven vid 180° from huvudet på M8-armen.
- Placera den undre armen med tangentbordsplattformen i M8 armsockeln, och återinför 180° stoppskruven.



STEG 8 - (FÖR SITT STÅ FÖR DUBBLA SKÄRMAR)

Montera ribban

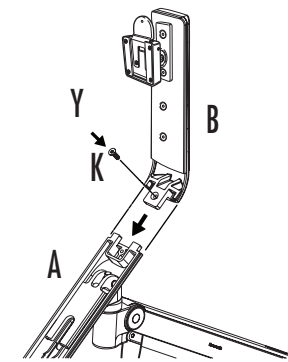
- Fäst bildskärmens tvärstäng till den övre armen med två M5x14mm platt huvade maskinskrivar och en M6x30mm platt huvud maskinskruv.



STEG 9

Montera övre armen

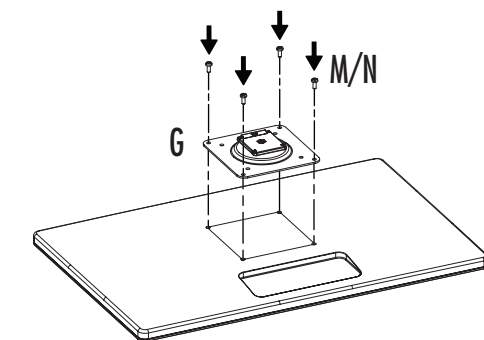
- Skjut den övre armmonteringen ner på den lägre armen och säkra den med en M6x20mm platt huvud maskinskruv.



STEG 10

Montera VESA-plattan

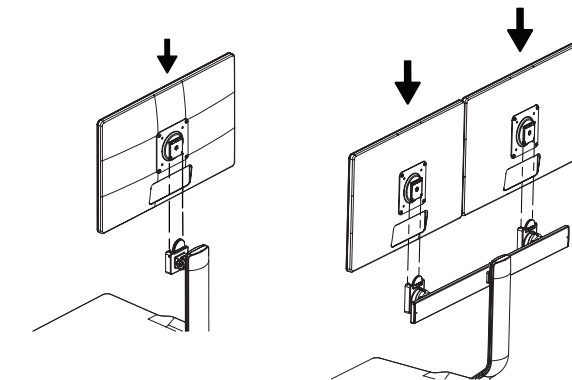
- Fäst VESA-plattan till din(a) bildskärm(ar) med fyra M4x8mm stjärnskruvar (Philips). Om nödvändigt, använd de medföljande plastbrickorna och förlängda M4x18mm stjärnskruvarna (Philips).



STEG 11

Montera skärmar

- Skjut in skärmen (eller skärmarna) på snabbkopplingen tills den (eller de) klickar in.

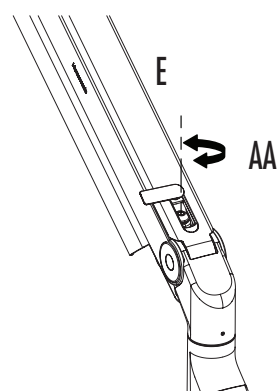


MONTERING

STEG 12

Justera armens spänning

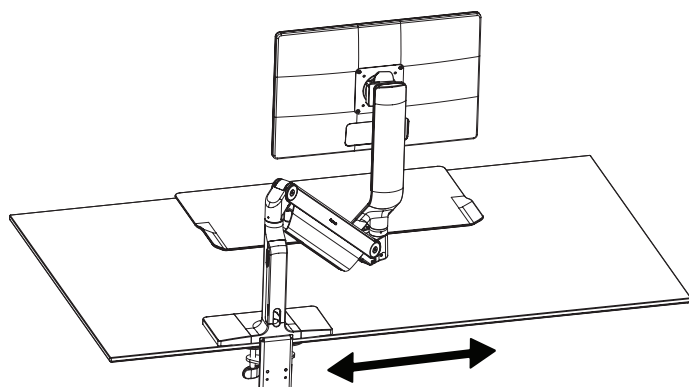
- Justera spänningen i M8-armen med hjälp av en 5mm insexnyckel tills det matchar skärmvikten.
- Vrid medsols för tyngre vikter och motsols för lättare vikter.



STEG 13

Justera tangentbordets plattformens position

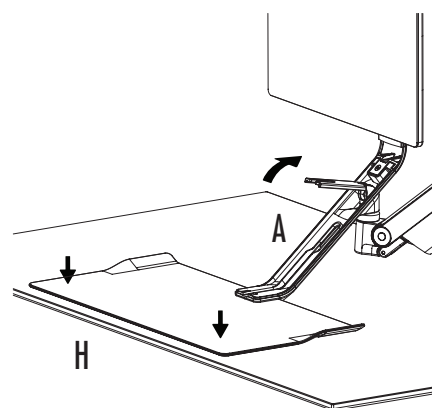
- Lossa klämmans fötter och placera stödet så att tangentbordets plattform ligger på önskad plats, och dra sedan fast fötterna igen.



STEG 14

Ställ in tangentbordets plattformsläge

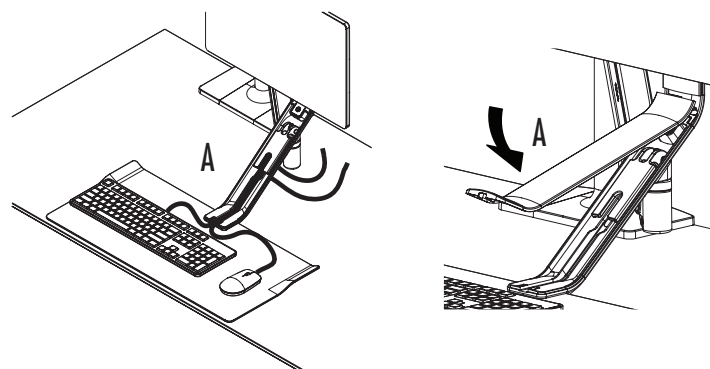
- Lyft frigöringsspaken på den undre armen och tryck in tangentbordets plattform tills den är platt mot bordsytan.
- Tryck tillbaka spaken för att låsa plattformsvinkeln.



STEG 15

Ställ in kabelhanteringen

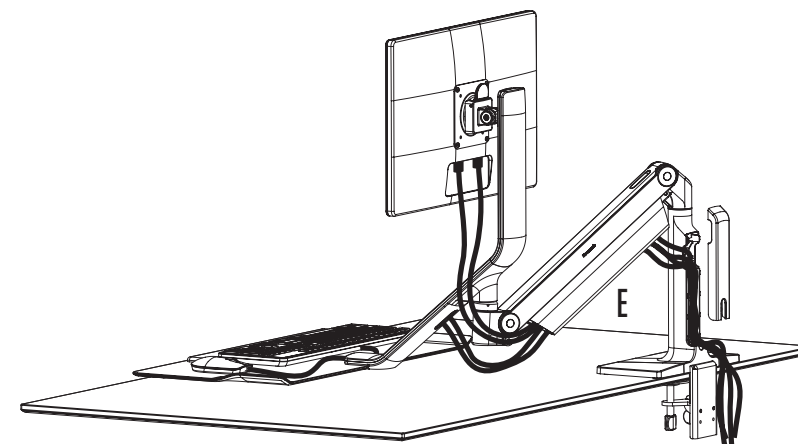
- Placera tangentbordet och musen på plattformen och dra kablarna genom kanalen i mitten på armen och genom kabelhålet.
- Fäst den undre armens skydd genom att haka kanten under den övre armens skydd och trycka ned resten till det klickar på plats.



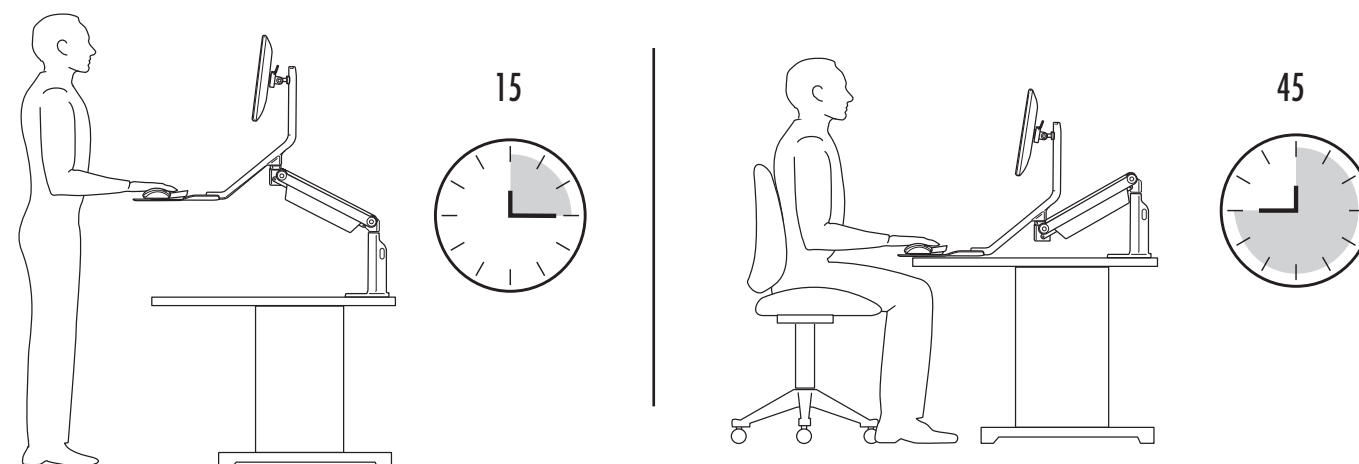
STEG 16

Anslut skärmar

- Dra ström- och videokablar genom M8-armens kabelkanal, en i taget, och därefter kablarna till musen och tangentbordet.
- Styr kablarna genom sidoöppningen och ner på baksidan. Montera sedan tillbaka skyddet genom att trycka ned det över kablarna och skjuta ned det tills det låser ner sig igen.



ANVÄNDNINGSDIREKTIV



FELLOWES EXTEND™ SITT STÅ 5 ÅRS BEGRÄNSAD GARANTI

Fellowes, Inc. ("Företaget") garanterar att denna produkt är fri från brister avseende material och utförande, som visar sig inom fem (5) år från produktens ursprungliga inköpsdatum. Om ett sådant fel uppträder under garantiperioden kommer företaget (efter eget omdöme) att antingen reparera eller ersätta den bristfälliga produkten utan att ta betalt för service eller delar, eller återbetala inköpspriset, förutsatt att enheten skickas till företaget på kundens bekostnad till adressen på baksidan av bruksanvisningen.

Garantin gäller endast den ursprungliga inköparen och täcker ej anspråk som uppstår till följd av missbruk, underlåtenhet att följa instruktionerna vid installation och användning, försummelse, användning av ej godkända tillbehör, kommersiell användning, användning vid en strömstyrka eller spänning som ej motsvarar den som specificeras på produkten, eller obehörig service under garantiperioden på villkor som i övrigt täcks av garantin.

LÄNGDEN PÅ EVENTUELLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, DÄRIBLAND EVENTUELLA GARANTIER AVSEENDE MARKNADSFÖRBARHET ELLER LÄMPLIGHET FÖR ETT VISST SYFTE, BEGRÄNSAS UTTRYCKLIGEN TILL VARAKTIGHETEN FÖR DENNA BEGRÄNSADE GARANTI.

SÄVID ANNAT EJ STIPULERAS I TILLÄMPLIG LAG SKA KUNDENS EXKLUSIVA RÄTTSMEDEL FÖR BROTT MOT DENNA GARANTI ELLER ANNAN UNDERFÖRSTÅDD GARANTI, ELLER NÅGON ANNAN SKYLDIGHET SOM HÄRRÖR FRÅN LAG ELLER HAR ANNAN GRUND, BEGRÄNSAS, ENLIGT VAD SOM STIPULERAS HÄRI, TILL REPARATION, ERSÄTTNING ELLER ÅTERBETALNING AV INKÖSPRISET EFTER FÖRETAGETS OMDÖME.

FÖRETAGET, DESS FILIALER, DOTTERBOLAG, NÄRSTÅENDE ENHETER, ÅTERFÖRSÄLJARE, DERAS RESPEKTIVE TJÄNSTEMÄN, DIREKTÖRER ELLER ANSTÄLLDA, ELLER DE PERSONER FÖR VILKA DE ANSVARAR ENLIGT LAG, SKA UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER HA ANSVARSSKYLDIGHET FÖR FÖLJDSKADOR ELLER INDIREKTA SKADOR SOM UPPSTÅR I SAMBAND MED PRODUKTEN. FÖRETAGET OCH DESSA ANDRA PARTER ÅTAR SIG EJ, OCH GER INTE HELLER NÅGON REPRESENTANT ELLER ANNAN PERSON BEHÖRIGHET ATT ÅTA SIG, NÅGON SKYLDIGHET ELLER NÅGOT ANSVAR ANNAT ÄN VAD SOM UTTRYCKLIGEN STIPULERAS HÄRI.

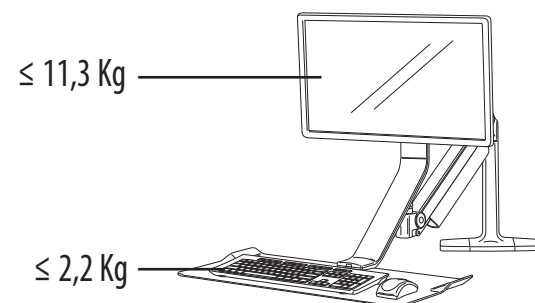
Villkoren och varaktigheten för denna garanti gäller överallt utom där lagstiftningen ställer andra begränsningar eller villkor.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA/OSTRZEŻENIE

Aby zapobiec obrażeniom lub uszkodzeniu produktu, należy upewnić się, że stanowisko do pracy na siedząco lub stojąco zamocowano trwale do biurka/stołu.

PRZESTROGA: NIE PRZEKRACZAĆ MAKSYMALNEGO WYMIENIONEGO OBCIĄŻENIA. MOŻE TO PROWADZIĆ DO POWAŻNYCH OBRAŻEŃ LUB USZKODZENIA MIENIA!

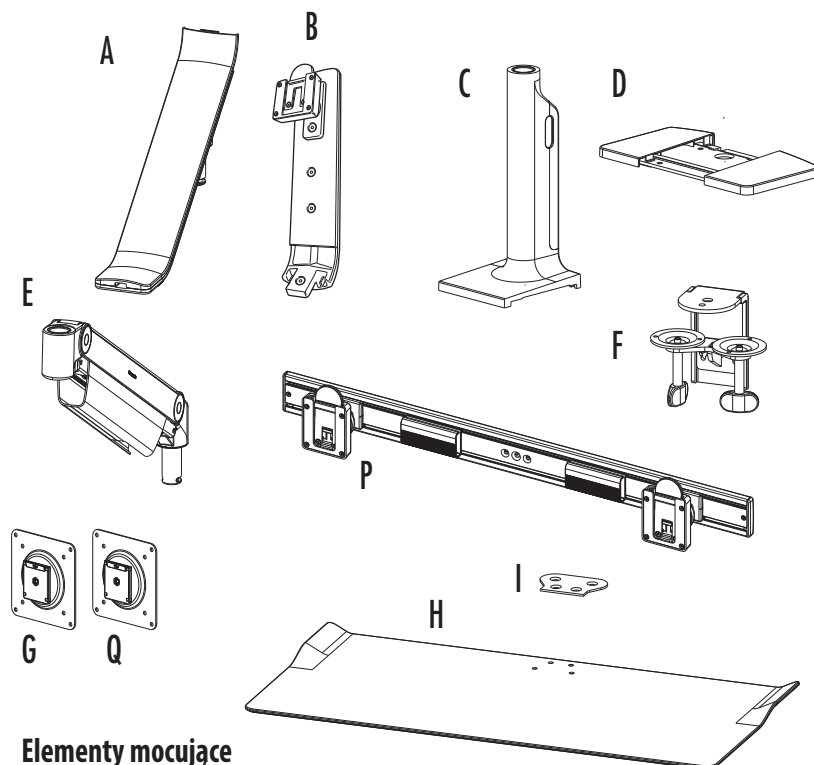
- Upewnij się, że biurko lub powierzchnia montażowa wytrzyma łączną masę stanowiska i ekranów.
- NIE opieraj się o półkę pod klawiaturę.
- NIE kładź ciężkich przedmiotów na półce pod klawiaturę.
- Maksymalna grubość blatu biurka: 70 mm / Minimalna grubość blatu biurka: 16 mm.



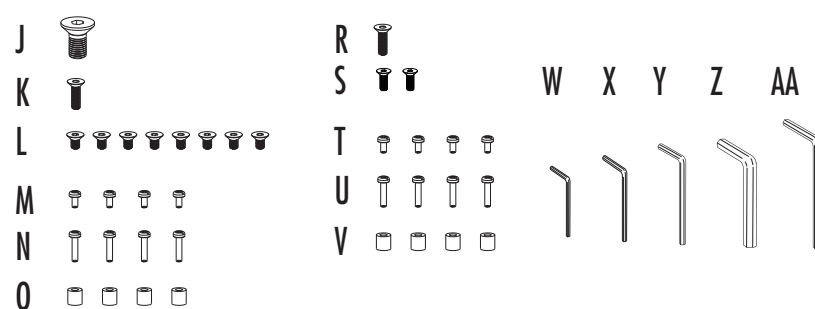
CZĘŚCI MONTAŻOWE

Pojedynczy monitor

- A (1) Ramię dolne
- B (1) Ramię górne
- C (1) Podstawa
- D (1) Płyta podstawy
- E (1) M8 Długie ramię dynamiczne
- F (1) Wspornik zaciskowy
- G (1) Płyta VESA
- H (1) Półka pod klawiaturę
- I (1) Płytką mocującą do półki pod klawiaturę
- J (1) M12 x 25 mm Śruba maszynowa z łbem płaskim
- K (1) M6 x 20 mm Śruba maszynowa z łbem płaskim
- L (8) M6 x 10 mm Śruba maszynowa z łbem płaskim
- M (4) M4 x 8 mm Śruba z łbem walcowym typu Phillips
- N (4) M4 x 18 mm Śruba z łbem walcowym typu Phillips
- O (4) Tuleje dystansowe VESA



Elementy mocujące



Inne potrzebne narzędzia

Śrubokręt krzyżakowy

Dodatkowe części do podwójnego monitora

- P (1) Listwa poprzeczna
- Q (1) Płyta VESA
- R (1) Wkręt maszynowy z łbem płaskim M6 x 30 mm
- S (2) M5 x 14 mm Śruba maszynowa z łbem płaskim
- T (4) Wkręt krzyżowy z łbem kulistym M4 x 8 mm
- U (4) Wkręt krzyżowy z łbem kulistym M4 x 18 mm
- V (4) Tuleje dystansowe VESA

Narzędzia

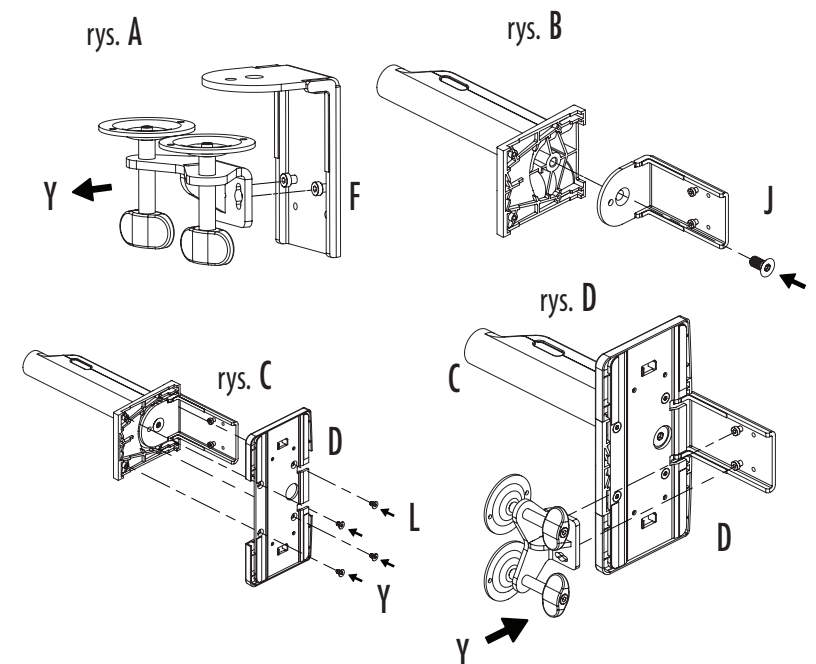
- W (1) klucz imbusowy 3 mm (tylko uchwyt podwójny)
- X (1) klucz imbusowy 2,5 mm
- Y (1) klucz imbusowy 4 mm
- Z (1) klucz imbusowy 8 mm
- AA (1) klucz imbusowy 5 mm

MONTAŻ

KROK 1

Połączyć podstawę z zaciskiem

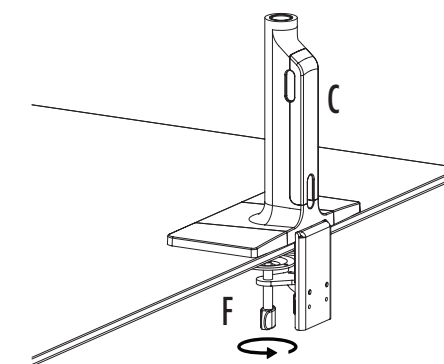
- Poluzować dwie śruby M6x12 mm na wsporniku zaciskowym i wyciągnąć zestaw stopy zaciskowej (rys. A).
- Przymocować wspornik zaciskowy do podstawy za pomocą wkrętu maszynowego z łbem płaskim M12x25 mm (rys. B).
- Przymocować płytę podstawy do podstawy czterema wkrętami maszynowymi z łbem płaskim M6x10 mm (rys. C).
- Wsunąć stopę zaciskową z powrotem we wspornik zaciskowy i dokręcić dwie śruby M6x12 mm (rys. D).



KROK 2

Przymocować podstawę do stołu

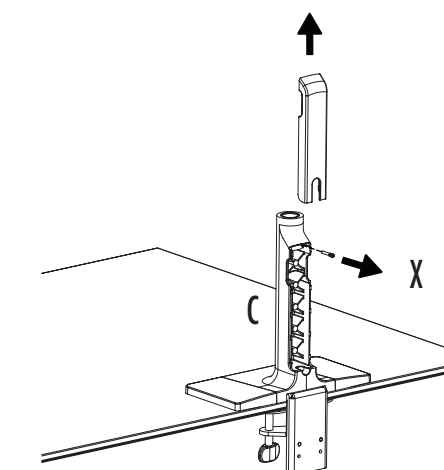
- Założyć złożoną podstawę na biurko i zaciśnąć stopy zaciskowe. W razie potrzeby przesunąć stopy zaciskowe na wsporniku w niższe położenie.



KROK 3

Zdjąć osłonę przewodu

- Zdjąć plastikową osłonę przewodu z podstawy i wyjąć śrubę blokującą przekręcaną o 180°.

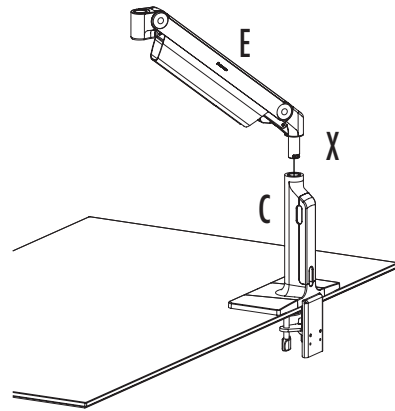


MONTAŻ

KROK 4

Włożyć ramię M8

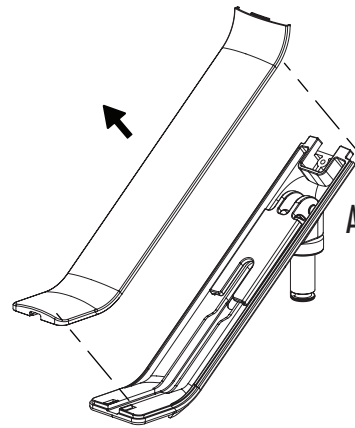
- Umieścić ramię M8 w gnieździe podstawy i ponownie włożyć śrubę blokującą przekręcaną o 180°.



KROK 5

Przygotować ramię dolne

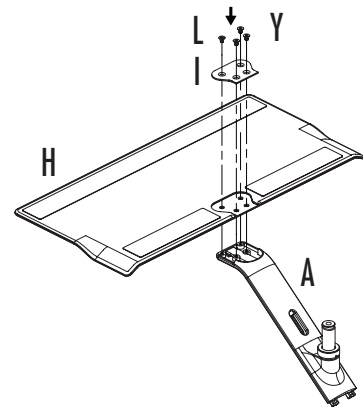
- Zdjąć plastikową osłonę przewodu z ramienia dolnego.



KROK 6

Przymocować półkę pod klawiaturę

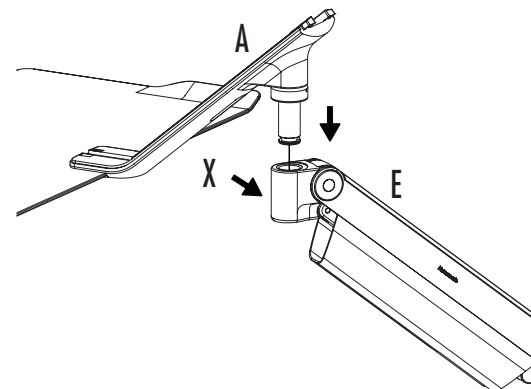
- Przymocować półkę pod klawiaturę do ramienia dolnego czterema wkrętami maszynowymi z łbem płaskim M6x10 mm i dołączoną płytą metalową.



KROK 7

Przymocować ramię dolne do podstawy

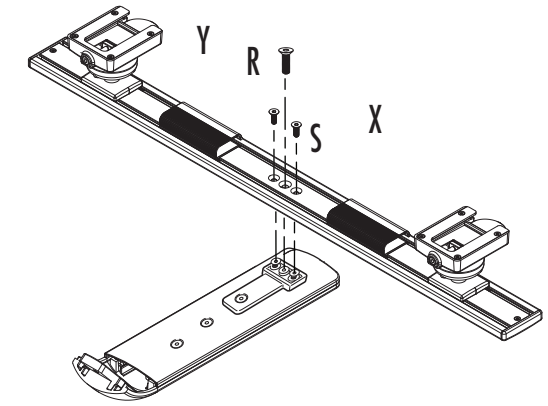
- Wyjąć śrubę blokującą przekręcaną o 180° z głowicy ramienia M8.
- Włożyć dolne ramię z półką pod klawiaturę do gniazda ramienia M8 i ponownie włożyć śrubę blokującą 180°.



KROK 8 - (DOTYCZY STANOWISKA PRACY NA SIEDZĄCO LUB STOJĄCO NA DWA MONITORY)

Przymocować listwę poprzeczną

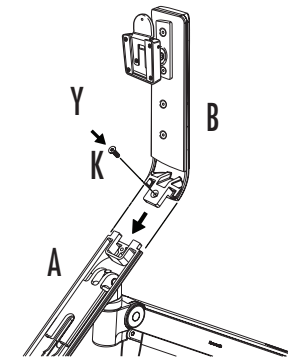
- Przymocować poprzeczkę monitora do ramienia górnego za pomocą 2 wkrętów maszynowych z łbem płaskim M5x14 mm i jednego wkrętu M6x30 mm.



KROK 9

Przymocować ramię górne

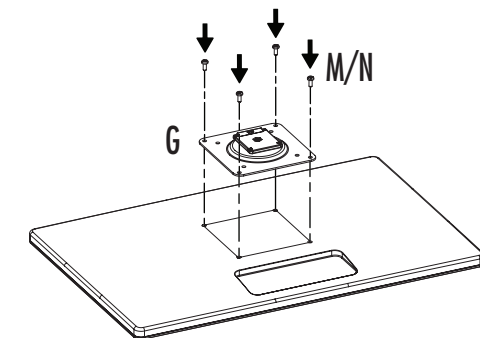
- Wsunąć zespółramienia górnego na ramię dolne i zamocować wkrętem maszynowym z łbem płaskim M6x20 mm.



KROK 10

Przymocować płytę VESA

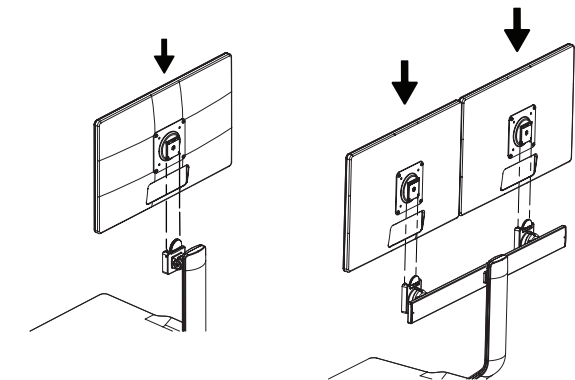
- Przymocować płytę VESA do monitora(-ów) czterema wkrętami krzyżowymi z łbem kulistym M4x8 mm. W razie potrzeby użyć dołączonych plastikowych elementów dystansowych i wydłużonych wkrętów krzyżowych z łbem kulistym M4x18 mm.



KROK 11

Przymocować monitory

- Wsunąć monitor (monitory) w szybkozłącze monitora, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu.

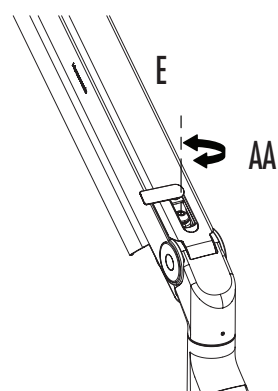


MONTAŻ

KROK 12

Dostosować napięcie ramienia monitora

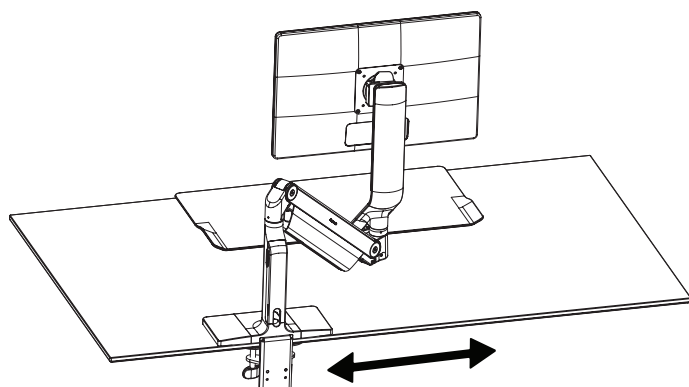
- Dostosować napięcie ramienia M8 5 mm kluczem imbusowym, aby dopasować je do ciężaru monitora (monitorów).
- Obracać zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara w przypadku cięższych monitorów, a w przypadku lżejszych w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



KROK 13

Dostosować położenie półki pod klawiaturę

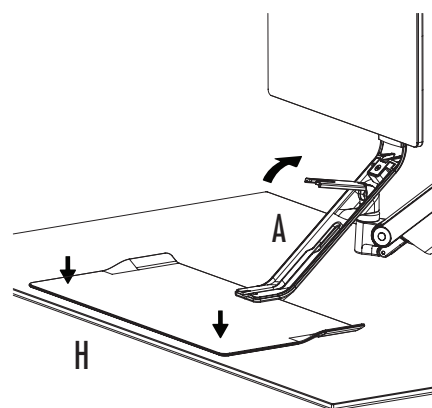
- Poluzować stopy zacisku i ponownie ustawić podstawę tak, aby półka pod klawiaturę znajdowała się w wybranym położeniu, a następnie zaciśnąć ponownie stopy.



KROK 14

Ustawić kąt półki pod klawiaturę

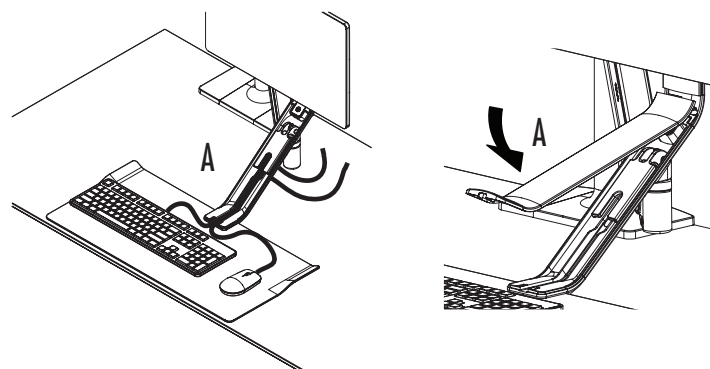
- Podnieść dźwignię zwalniającą znajdującą się na ramieniu dolnym i docisnąć półkę pod klawiaturę płasko do powierzchni biurka.
- Mocno docisnąć dźwignię z powrotem do dołu, aby zablokować kąt półki.



KROK 15

Przygotować system zarządzania okablowaniem

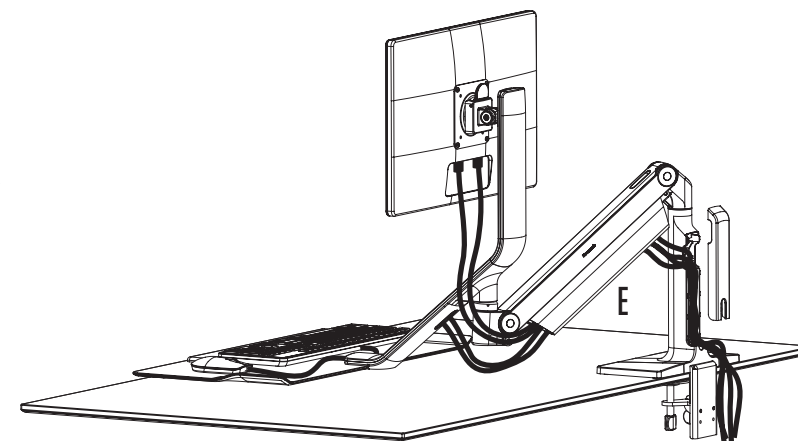
- Położyć klawiaturę oraz mysz na półce i poprowadzić przewody środkowym kanałem znajdującym się w ramieniu oraz przez otwór na przewody.
- Przymocować pokrywę ramienia dolnego, zahaczając krawędź pod pokrywą ramienia górnego i dociskając pozostałą część, aż mocno się zatrzaśnie.



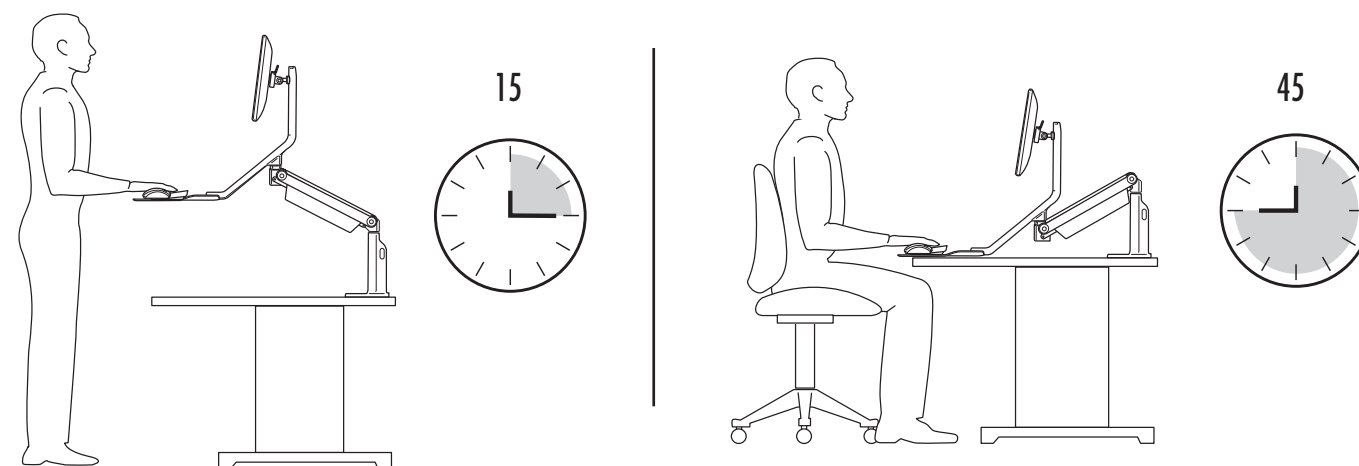
KROK 16

Podłączyć monitory

- Przeprowadzić kolejno przewody zasilania i wideo środkowym kanałem kablowym w ramieniu M8, a następnie przeciągnąć przewody myszy i klawiatury.
- Przełożyć przewody przez otwór z boku i przeciągnąć je z tyłu w dół. Następnie przyłożyć pokrywę, zakrywając przewody, wcisnąć i przesunąć do dołu, aby zablokować ją ponownie na swoim miejscu.



WYTYCZNE DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA



OGRANICZONA GWARANCJA 5-LETNIA NA ERGONOMICZNE STANOWISKO PRACY FELLOWES EXTEND™

Firma Fellowes, Inc. (zwana dalej „Firmą”) gwarantuje, że ten produkt będzie wolny od wad materiałowych i wykonania przez okres 5 lat od daty pierwszego zakupu. Jeśli powyższe wady zostaną wykryte przed upływem okresu gwarancji, Firma (według własnego uznania) naprawi lub wymieni wadliwy produkt bez dodatkowych opłat za usługi lub części lub zwróci klientowi koszt zakupu, o ile wadliwa jednostka zostanie wysłana Firmie na koszt klienta na adres podany na końcu instrukcji.

Niniejsza gwarancja obowiązuje przez wyszczególniony okres gwarancji, jedynie w przypadku kupna pierwotnego oraz zgodnie z warunkami określonymi w gwarancji. Gwarancja nie obejmuje wad, które powstały w wyniku nieprawidłowego użytkowania, niezastosowania się do instrukcji instalacji i użytkowania, zaniedbania, wykorzystania niedozwolonych dodatków, użytku komercyjnego, zastosowania niewłaściwego napięcia lub prądu oraz napraw wykonywanych poza autoryzowanym serwisem w okresie gwarancji.

OKRES GWARANCJI DOROZUMIANYCH, WŁĄCZNIE Z, MIĘDZY INNYMI, WSZELKIMI GWARANCJAMI DOROZUMIANYMI DOTYCZĄCYMI PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ I PRZYDATNOŚCI DO DANEGO CELU, JEST JEDNOZNACZNIE OGRANICZONY DO OKRESU NINIEJSZEJ GWARANCJI.

O ILE Z PRZEPISÓW OBOWIĄZUJĄCEGO PRAWA NIE WYNIKA INACZEJ, JEŚLI WARUNKI NINIEJSZEJ GWARANCJI LUB JAKIEJKOLWIEK INNEJ GWARANCJI DOROZUMIANEJ LUB WSZELKIE INNE OBOWIĄZKI WYNIKAJĄCE Z OBOWIĄZUJĄCEGO PRAWA ZOSTANĄ NARUSZONE, KLIENT MA PRAWO ŻĄDĄC NAPRAWY, WYMIANY LUB ZWROTU KOSZTU ZAKUPU (WEDŁUG UZNANIA FIRMY).

W ŻADNYCH OKOLICZNOŚCIACH FIRMA, JEJ PODMIOTY STOWARZYSZONE, PODMIOTY ZALĘŻNE, PODMIOTY POWIĄZANE, SPRZEDAWCY LUB ICH ODPOWIEDNI PRZEDSTAWICIELE, DYREKTORZY LUB PRACOWNICY LUB OSOBY, ZA KTÓRE SĄ ONI USTAWOWO ODPOWIEDZIALNI, NIE PONOSZĄ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA WTÓRNE LUB PRZYPADKOWE SZKODY PONIESIONE W ZWIĄZKU Z UŻYTKOWANIEM PRODUKTU. FIRMA I TAKIE INNE STRONY NIE ZAKŁADAJĄ ANI NIE UPOWAŻNIAJĄ PEŁNOMOCNIKA LUB INNYCH OSÓB DO PRZYJĘCIA W IMIENIU KTÓREJKOLWIEK Z NICH JAKICHKOLWIEK ZOBOWIĄZAŃ INNYCH NIŻ TE, KTÓRE SĄ WYRAŹNIE OKREŚLONE W NINIEJSZEJ UMOWIE.

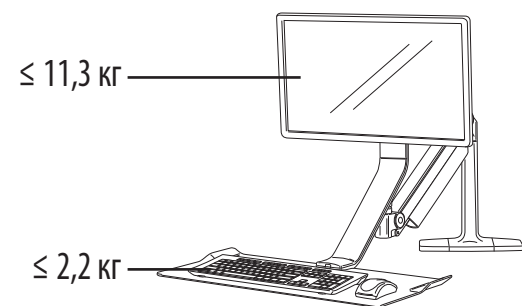
Czas trwania i warunki niniejszej gwarancji obowiązują na całym świecie z wyjątkiem sytuacji, gdy lokalne prawo nakłada inne ograniczenia lub warunki.

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ/ВНИМАНИЕ!

Во избежание получения травмы или повреждения изделия прежде чем использовать подставку, надежно прикрепите ее к столу!

ВНИМАНИЕ: К ПОДСТАВКЕ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ПРИЛАГАТЬ МАКСИМАЛЬНОЕ РАСЧЕТНОЕ УСИЛИЕ. ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТРАВМЕ ИЛИ ПОВРЕЖДЕНИЮ ИЗДЕЛИЯ!

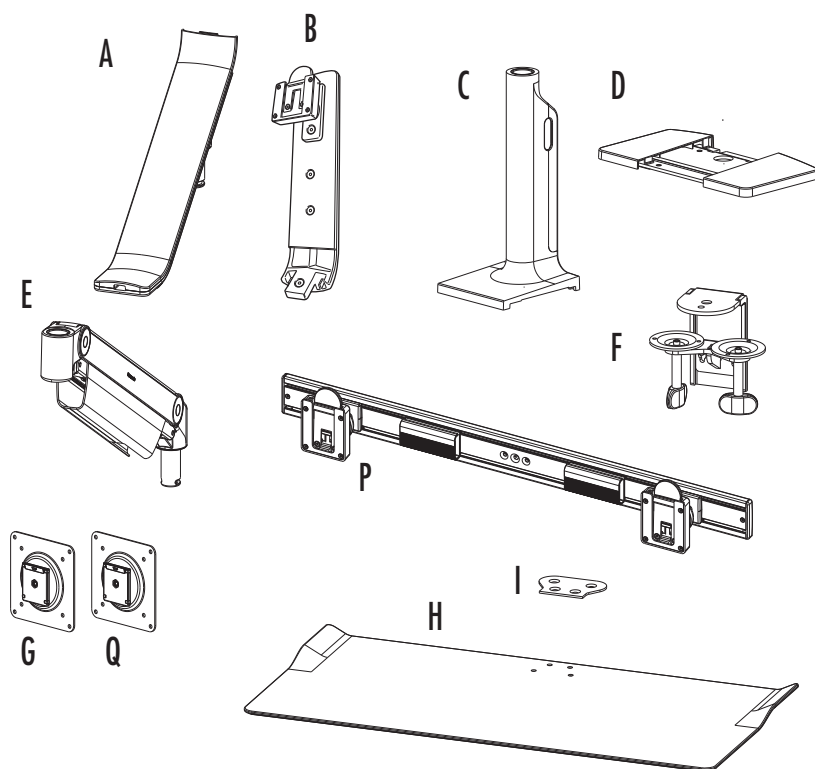
- Убедитесь, что стол или монтажная поверхность способны выдержать общий вес подставки и экранов.
- НЕ опирайтесь на полку для клавиатуры
- НЕ ставьте на полку для клавиатуры тяжелые предметы.
- Максимальная толщина стола: 70 мм/ минимальная толщина стола: 16 мм.



СБОРОЧНЫЙ КОМПЛЕКТ

Одиночный дисплей

- A (1) нижний рычаг
- B (1) верхний рычаг
- C (1) основание
- D (1) плита основания
- E (1) динамический рычаг M8
- F (1) скоба с зажимами
- G (1) пластина VESA
- H (1) полка для клавиатуры
- I (1) крепежная петля полки для клавиатуры
- J (1) крепежный винт с плоской головкой M12 x 25 мм
- K (1) крепежный винт с плоской головкой M6 x 20 мм
- L (8) крепежный винт с плоской головкой M6 x 10 мм
- M (4) крепежный винт M4 x 8 мм под крестообразную отвертку
- N (4) крепежный винт M4 x 18 мм под крестообразную отвертку
- O (4) прокладки для пластины VESA



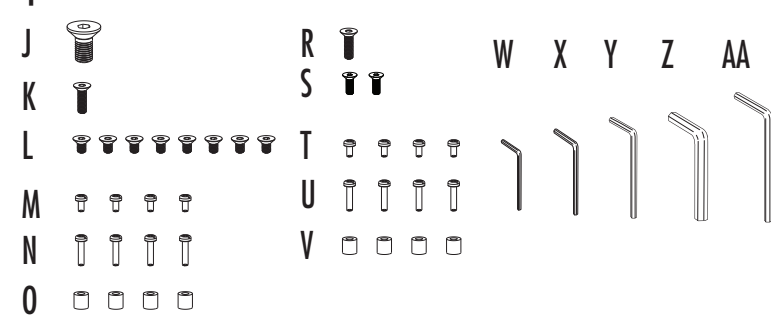
Дополнительные компоненты для двойного дисплея

- P (1) поперечный кронштейн
- Q (1) пластина VESA
- R (1) Крепежный винт с плоской головкой M6 x 30 мм
- S (2) крепежный винт с плоской головкой M5 x 14 мм
- T (4) Крепежный винт M4 x 8 мм под крестообразную отвертку
- U (4) Крепежный винт M4 x 18 мм под крестообразную отвертку
- V (4) прокладки для пластины VESA

Инструменты

- W (1) ключ Г-образный шестигранный 3 мм (только для подставки под два монитора)
- X (1) ключ шестигранный 2,5 мм
- Y (1) ключ Г-образный шестигранный 4 мм
- Z (1) ключ Г-образный шестигранный 8 мм
- AA (1) ключ шестигранный 5 мм

Крепежи



Другие необходимые инструменты

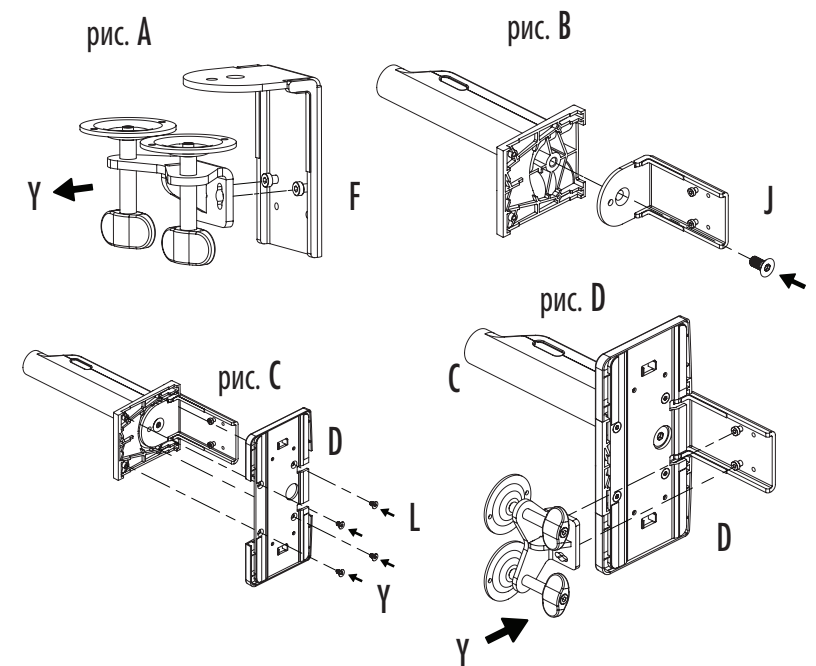
Крестовая отвертка

СБОРКА

ШАГ 1

Сборка основания и зажимов

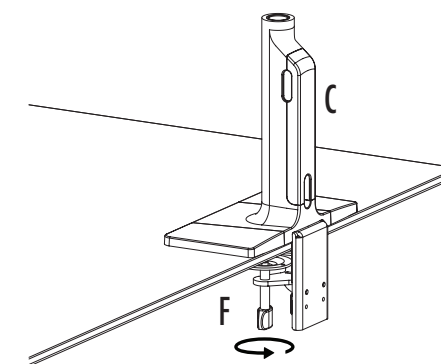
- Открутить два винта M6x12 мм на скобе с зажимами и снять зажимы (рис. А).
- Прикрутить скобу винтом M12x25 мм с плоской головкой к основанию (рис. В).
- Прикрутить плиту основания четырьмя винтами M6x10мм с плоской головкой к основанию (рис. С).
- Установить зажимы на скобу и прикрутить их двумя винтами M6x12 мм (рис. D).



ШАГ 2

Крепление основания к столу

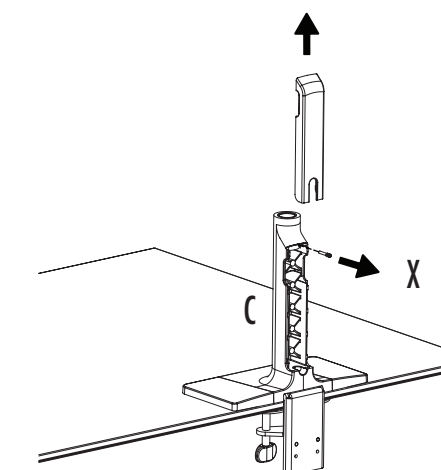
- Установить собранное основание на стол и затянуть зажимы. При необходимости выкрутить зажимы и установить в самое нижнее положение.



ШАГ 3

Снятие кабельной заглушки

- Снять пластиковую кабельную заглушку на основании и выкрутить стопорный винт на 180°.

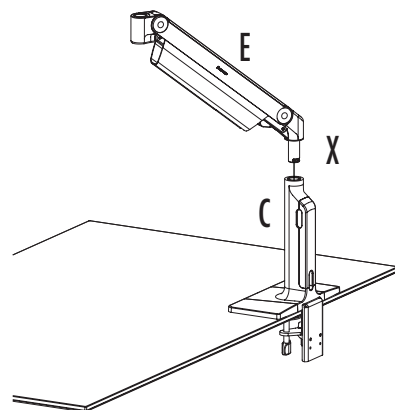


СБОРКА

ШАГ 4

Установка рычага M8

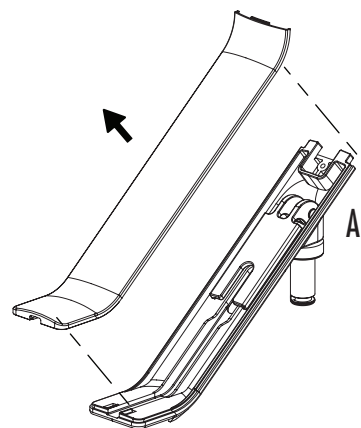
- Вставить рычаг M8 в гнездо основания и вкрутить на место стопорный винт на 180°.



ШАГ 5

Подготовка нижнего рычага

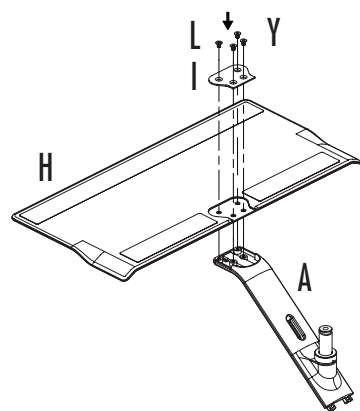
- Снять пластиковую кабельную заглушку с нижнего рычага.



ШАГ 6

Крепление полки для клавиатуры

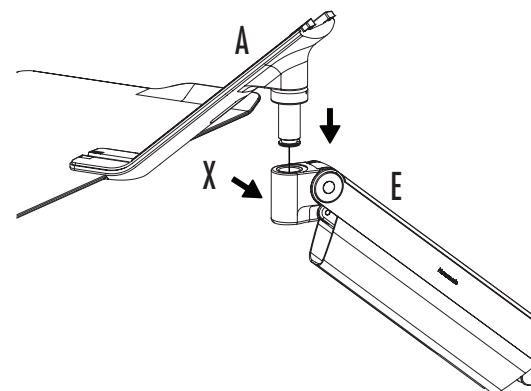
- Прикрепить полку для клавиатуры к нижнему рычагу с помощью четырех винтов M6x10 мм с плоской головкой и крепежной петли.



ШАГ 7

Крепление нижнего рычага к основанию

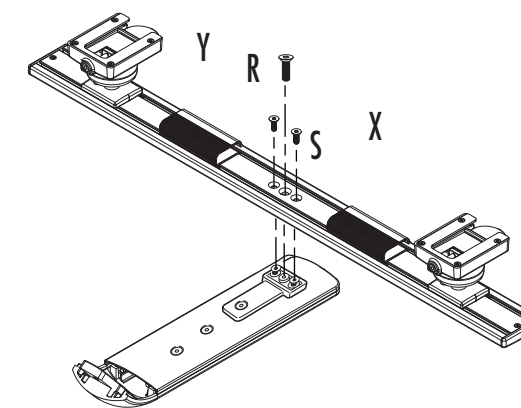
- Выкрутить стопорный винт на 180° из головки рычага M8.
- Установить нижний рычаг с полкой для клавиатуры в гнездо рычага M8 и вкрутить на место стопорный винт.



ШАГ 8 - (ДЛЯ ПОДСТАВКИ ПОД ДВА МОНИТОРА)

Установка поперечного кронштейна

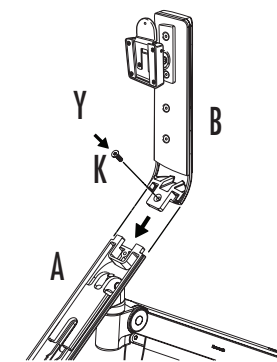
- Прикрутить поперечный кронштейн монитора к верхнему рычагу двумя винтами M5x14 мм с плоской головкой и одним винтом M6x30 мм с плоской головкой.



ШАГ 9

Установка верхнего рычага

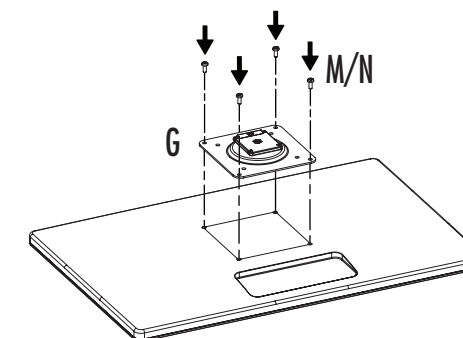
- Прикрутить верхний рычаг к нижнему рычагу и зажать его винтом M6x20 мм с плоской головкой.



ШАГ 10

Установка пластины VESA

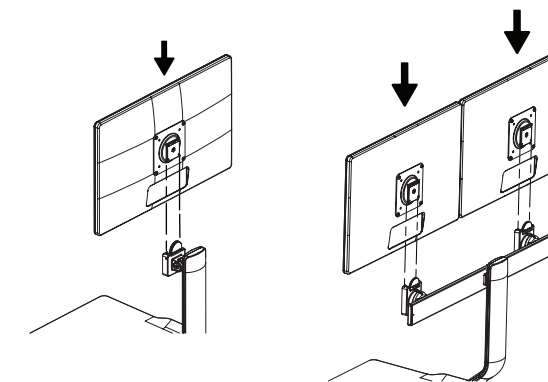
- Прикрепить пластину VESA к вашему монитору (мониторам) с помощью четырех крепежных винтов M4x8 мм под крестообразную отвертку. При необходимости использовать пластиковые прокладки и удлиненные винты M4x18 мм под крестообразную отвертку.



ШАГ 11

Установка мониторов

- Вставить монитор(-ы) в фиксатор так, чтобы он защелкнулся в надлежащем положении.

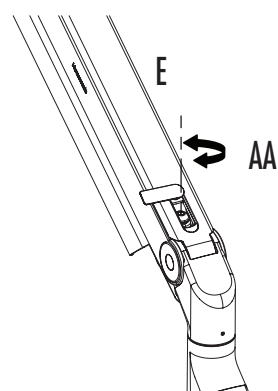


СБОРКА

ШАГ 12

Регулировка держателя монитора

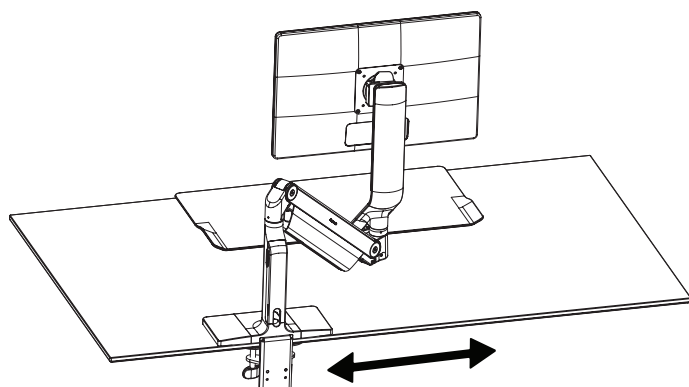
- Затянуть регулировочную головку рычага M8 5-миллиметровым шестигранным ключом так, чтобы рычаг удерживал вес монитора(-ов).
- Чтобы усилить зажим, головку поворачивать по часовой стрелке, а чтобы ослабить — против часовой стрелки.



ШАГ 13

Регулировка положения полки для клавиатуры

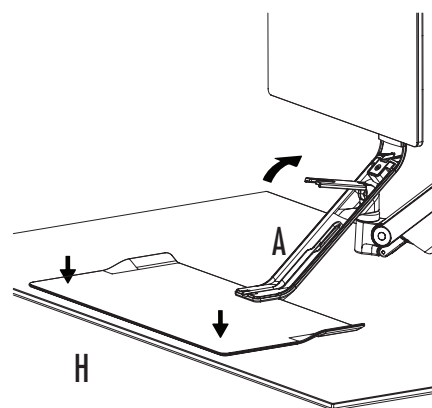
- Открутить зажим и переместить основание так, чтобы полка заняла нужное положение, после чего затянуть зажим.



ШАГ 14

Регулировка угла наклона полки

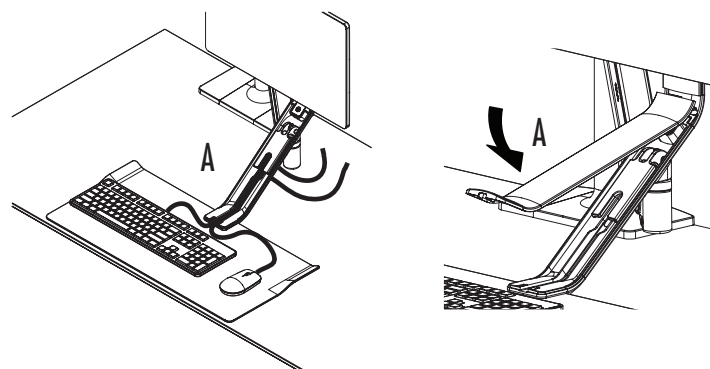
- Поднять фиксатор нижнего рычага и равномерно прижать полку к поверхности стола.
- Затянуть фиксатор, чтобы полка удерживалась в установленной плоскости.



ШАГ 15

Расположение кабелей

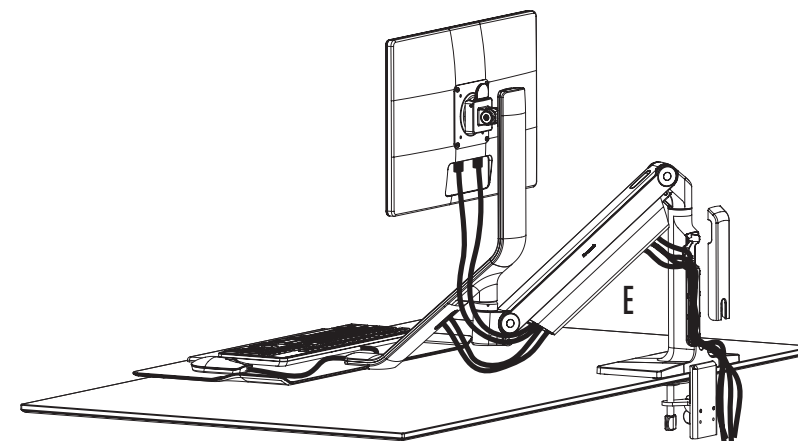
- Установить клавиатуру и мышь на полке и пропустить кабели через центральный канал рычага, а затем продеть в кабельное отверстие.
- Установить крышку нижнего рычага, поддев ее край под крышку верхнего рычага и надавив так, чтобы крышка плотно встала на место.



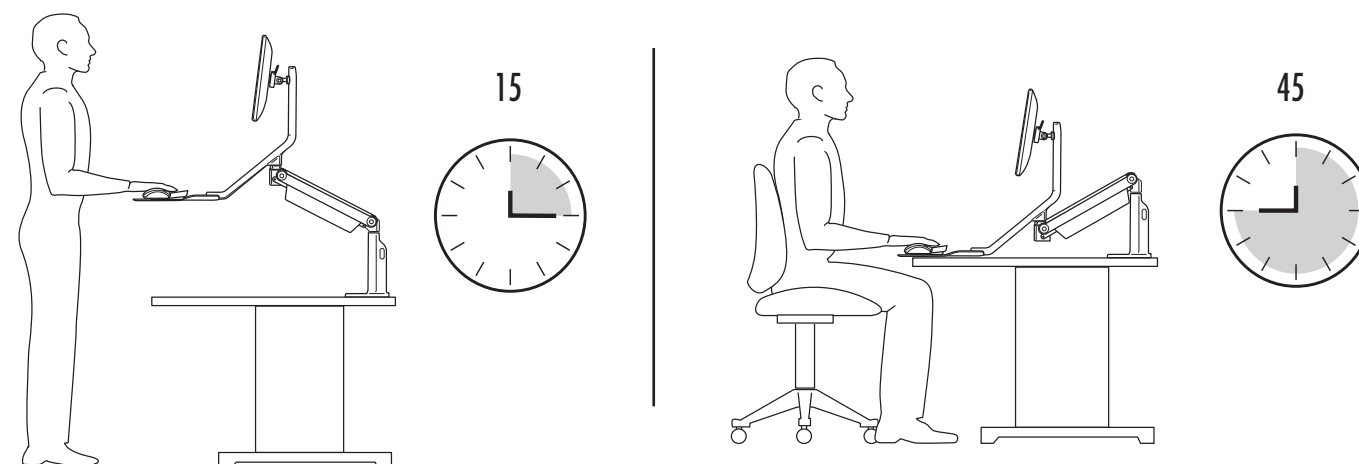
ШАГ 16

Подключение мониторов

- Пропустить кабель питания и видеокабель через кабельный канал рычага M8 вдоль уже продетых кабелей клавиатуры и мыши.
- Направить кабели через боковой проем и вниз с задней стороны, затем установить на место крышку, надавив на нее и сдвинув в положение, в котором она будет надежно зафиксирована.



РУКОВОДСТВО ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ



ОГРАНИЧЕННАЯ 5-ЛЕТНЯЯ ГАРАНТИЯ НА КОМПЬЮТЕРНУЮ ПОДСТАВКУ FELLOWES EXTEND™

Fellowes, Inc. («Компания») гарантирует, что данное изделие не имеет дефектов материалов и производственных дефектов, возникающих в течение 5 лет с даты первоначального приобретения продукта. В случае появления таких дефектов в течение срока действия гарантии, Компания на безоплатной основе (по своему усмотрению) выполнит ремонт неисправного устройства, произведет его замену или компенсирует покупную стоимость изделия, при условии, что пользователь за свой счет отправит данное изделие по адресу, указанному на обратной стороне руководства.

Данная гарантия распространяется только на первичные покупки в розничной сети. Претензии, возникшие вследствие неправильного пользования, невыполнения инструкций по установке и эксплуатации, небрежности, использования неразрешенных дополнительных приспособлений, коммерческого использования, подключения к сети с иным напряжением, нежели указанное в спецификациях, или неразрешенного сервисного обслуживания в период действия гарантийных условий, не принимаются.

СРОК ДЕЙСТВИЯ ЛЮБЫХ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ, ВКЛЮЧАЯ, НО НЕ ОГРАНИЧИВАЯСЬ ЛЮБЫМИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫМИ ГАРАНТИЯМИ ТОВАРНОГО СОСТОЯНИЯ ИЛИ ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ОПРЕДЕЛЕННОЙ ЦЕЛИ, ЧЕТКО ОГРАНИЧЕН СРОКОМ ДЕЙСТВИЯ ДАННЫХ ГАРАНТИЙНЫХ УСЛОВИЙ.

ЕСЛИ ИНОЕ НЕ ПРЕДПИСАНО ЗАКОНОМ, ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЕ СРЕДСТВО ПРАВОВОЙ ЗАЩИТЫ ПОКУПАТЕЛЯ В СЛУЧАЕ НАРУШЕНИЯ ДАННЫХ ГАРАНТИЙНЫХ УСЛОВИЙ ИЛИ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙНЫХ УСЛОВИЙ, ЛИБО ЛЮБЫХ ДРУГИХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ, ВЫТЕКАЮЩИХ ИЗ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВА, ОГРАНИЧИВАЕТСЯ УКАЗАННЫМ ЗДЕСЬ ПРАВОМ НА РЕМОНТ, ЗАМЕНУ УСТРОЙСТВА ИЛИ КОМПЕНСАЦИЮ ЕГО ПОКУПНОЙ СТОИМОСТИ, НА УСМОТРЕНИЕ КОМПАНИИ.

КОМПАНИЯ, ЕЕ ФИЛИАЛЫ, ДОЧЕРНИЕ, ПАРТНЕРСКИЕ КОМПАНИИ, ПРОДАВЦЫ ИЛИ ИХ ПРЕДСТАВИТЕЛИ, РУКОВОДСТВО ИЛИ СОТРУДНИКИ, А ТАКЖЕ ЛИЦА, КОТОРЫМ ОНИ ПОДОТЧЕТНЫ ПО ЗАКОНУ, НИ ПРИ КАКИХ УСЛОВИЯХ НЕ НЕСУТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВОЗМЕЩЕНИЕ УЩЕРБА, СВЯЗАННОГО С ЭКСПЛУАТАЦИЕЙ ДАННОГО ИЗДЕЛИЯ. КОМПАНИЯ И ДРУГИЕ УПОМЯНУТЫЕ ЗДЕСЬ СТОРОНЫ НЕ УПОЛНОМОЧАИВАЮТ НИКАКИХ СВОИХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ИЛИ ДРУГИХ ЛИЦ БРАТЬ НА СЕБЯ КАКИЕ-ЛИБО ОБЯЗАТЕЛЬСТВА ИЛИ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ, КРОМЕ ТЕХ, КОТОРЫЕ ЧЕТКО ИЗЛОЖЕНЫ В ДАННОМ ДОКУМЕНТЕ.

Сроки и условия действия данной гарантии являются действительными для всех стран, кроме тех, в которых законом налагаются иные ограничения и условия.

PORTUGUÊS

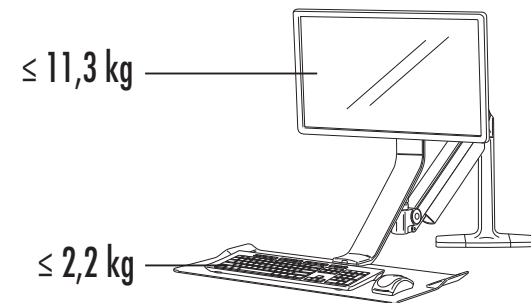
Posto de Trabalho para Posição Sentada/de Pé Extend™

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA/ADVERTÊNCIA

Assegure que o sistema para trabalhar em pé/sentado é bem fixado à secretária/para evitar ferimentos ou danos no produto!

ATENÇÃO: NÃO EXCEDA A CAPACIDADE DE PESO MÁXIMA INDICADA. PODE PROVOCAR DANOS MATERIAIS OU FERIMENTOS GRAVES!

- Certifique-se que a secretária ou a superfície de montagem consegue suportar o peso combinado da plataforma para trabalho em pé e dos monitores.
- NÃO se apoie sobre a plataforma do teclado
- NÃO coloque itens pesados sobre a plataforma do teclado.
- Espessura máxima da secretária: 2-3/4" (70 mm)/Espessura mínima da secretária: 5/8" (16 mm).



PEÇAS PARA MONTAGEM

Monitor único

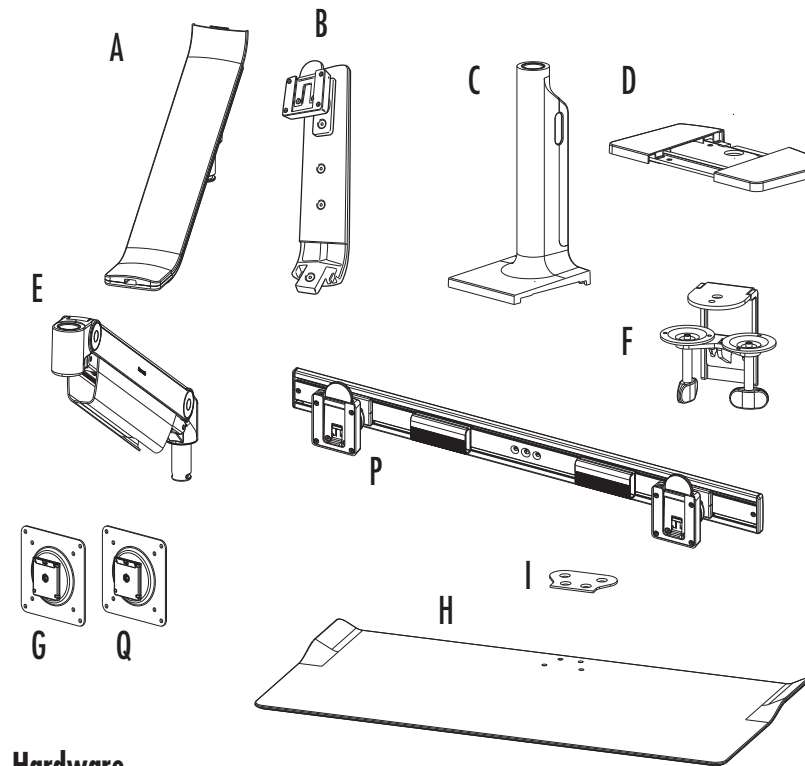
- A (1) Braço inferior
- B (1) Braço superior
- C (1) Base
- D (1) Placa base
- E (1) Braço longo dinâmico M8
- F (1) Suporte de fixação
- G (1) Placa VESA
- H (1) Plataforma de teclado
- I (1) Placa de fixação da plataforma de teclado
- J (1) Parafuso de máquina de cabeça plana M12 x 25 mm
- K (1) Parafuso de máquina de cabeça plana M6 x 20 mm
- L (8) Parafuso de máquina de cabeça plana M6 x 10 mm
- M (4) Parafuso de cabeça panela Phillips M4 x 8 mm
- N (4) Parafuso de cabeça panela Phillips M4 x 18 mm
- O (4) Espaçadores VESA

Peças adicionais para monitor duplo

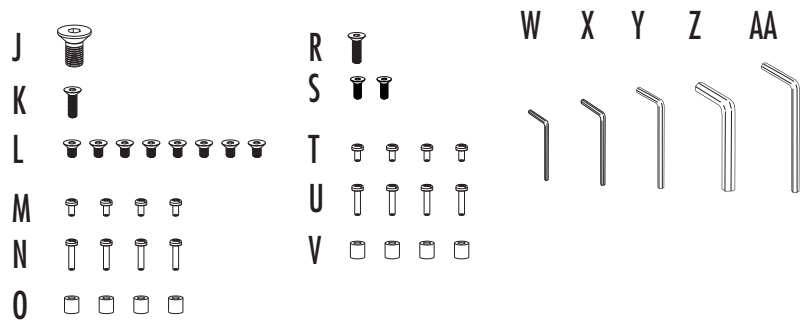
- P (1) Trave
- Q (1) Placa VESA
- R (1) Parafuso de máquina de cabeça plana M6 x 30 mm
- S (2) Parafuso de máquina de cabeça plana M5 x 14 mm
- T (4) Parafuso de cabeça panela Phillips M4 x 8 mm
- U (4) Parafuso de cabeça panela Phillips M4 x 18 mm
- V (4) Espaçadores VESA

Ferramentas

- W (1) Chave hexagonal em L de 3 mm (Apenas duplo)
- X (1) Chave hexagonal Allen de 2,5 mm
- Y (1) Chave hexagonal em L de 4 mm
- Z (1) Chave hexagonal em L de 8 mm
- AA (1) Chave hexagonal Allen de 5 mm



Hardware



Outra ferramentas necessárias

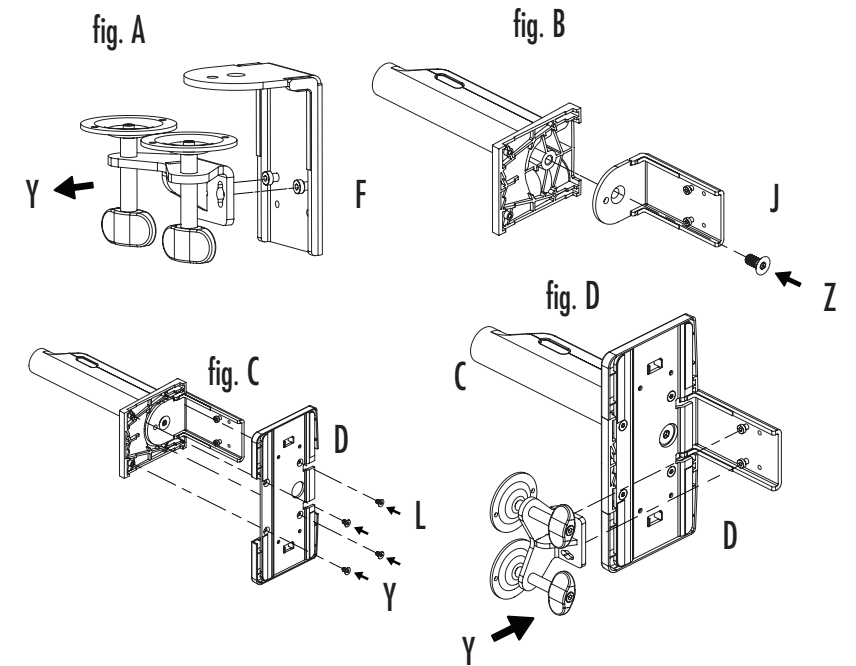
Chave de fendas Phillips

MONTAGEM

PASSO 1

Montar a base e o sistema de fixação

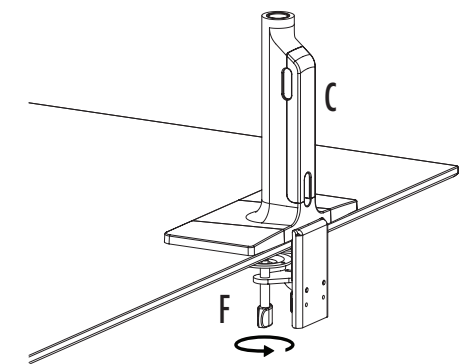
- Desaperte os dois parafusos M6x12 mm no suporte de fixação e retire o conjunto de pé de fixação (fig. A).
- Fixe o suporte de fixação à base utilizando o parafuso de máquina de cabeça plana M12x25 mm (fig. B).
- Fixe a placa base à base com quatro parafusos de máquina de cabeça plana M6x10 mm (fig. C).
- Faça deslizar o conjunto do pé de fixação para trás no suporte de fixação e aperte os dois parafusos M6x12 mm (fig. D).



PASSO 2

Fixar a base à mesa

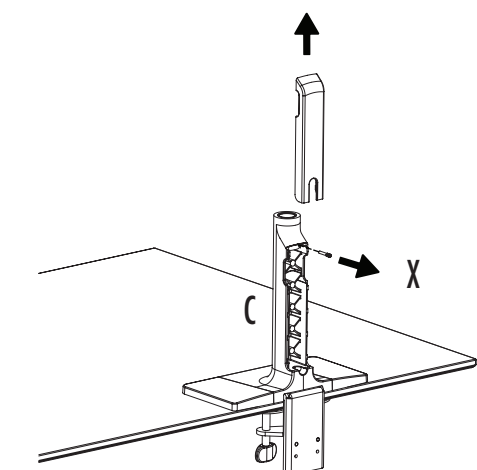
- Faça deslizar a base montada sobre a secretária e aperte os pés de fixação. Se necessário, desloque os pés de fixação para a posição inferior no suporte.



PASSO 3

Remover a tampa do cabo

- Retire a tampa do cabo em plástico da base e retire o parafuso de retenção de 180°.

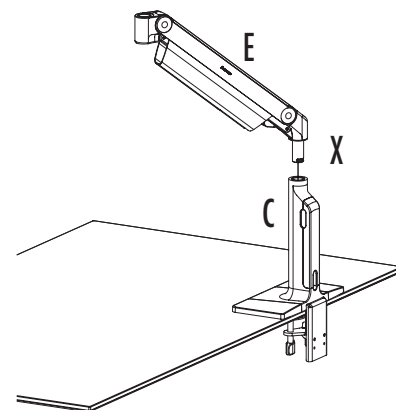


MONTAGEM

PASSO 4

Inserir o braço M8

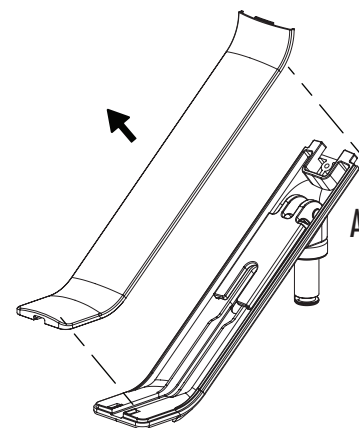
- Coloque o braço M8 na tomada da base e insira novamente o parafuso de retenção de 180°.



PASSO 5

Preparar o braço inferior

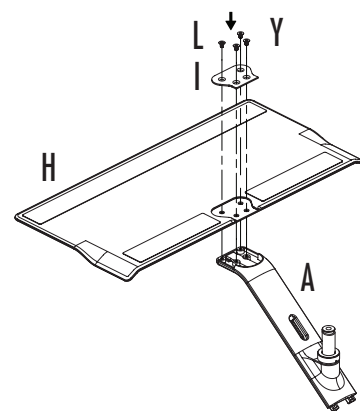
- Retire a tampa do cabo em plástico do braço inferior.



PASSO 6

Fixar a plataforma de teclado

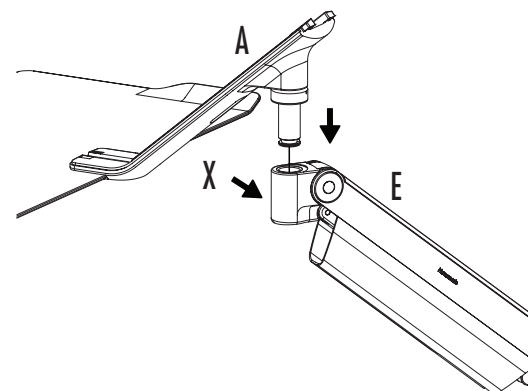
- Fixe a plataforma de teclado ao braço inferior utilizando quatro parafusos de máquina de cabeça plana M6x10 mm e a placa de metal incluída.



PASSO 7

Fixar o braço inferior à base

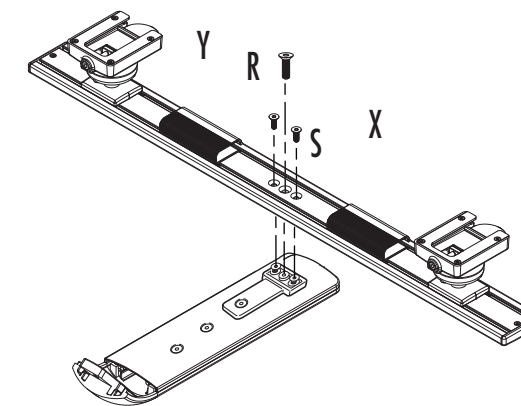
- Retire o parafuso de retenção de 180° da cabeça do braço M8.
- Coloque o braço inferior com a plataforma do teclado no suporte de braço M8 e volte a inserir o parafuso de retenção de 180°.



PASSO 8 - (PARA SISTEMA DE TRABALHO EM PÉ/SENTADO DE DOIS MONITORES)

Fixar a trave

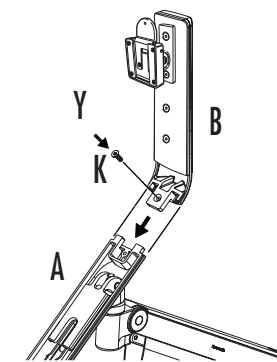
- Fixe a trave do monitor ao braço superior utilizando 2 parafusos de máquina de cabeça plana M5x14 mm e um parafuso de máquina de cabeça plana M6x30 mm.



PASSO 9

Fixar o braço superior

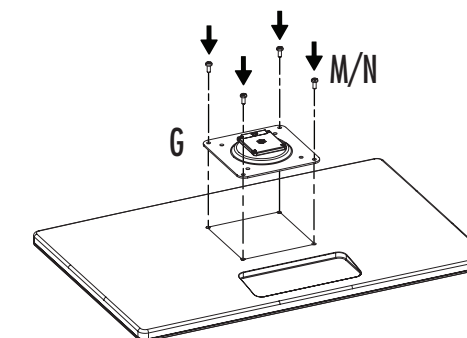
- Faça deslizar o conjunto do braço superior para baixo até ao braço inferior e fixe-o com um parafuso de máquina de cabeça plana M6x20 mm.



PASSO 10

Fixar a placa VESA

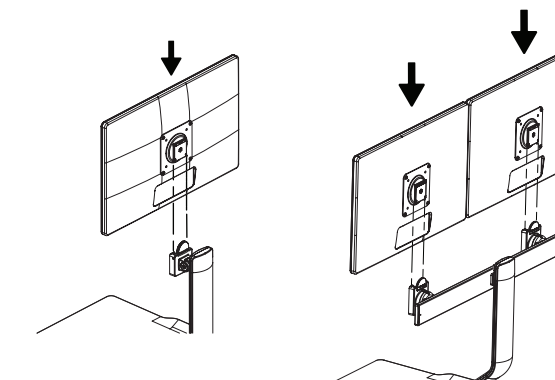
- Fixe a placa VESA ao(s) seu(s) monitor(es) utilizando quatro parafusos de cabeça panela Philips M4x8 mm. Se necessário, utilize os espaçadores de plástico incluídos e o parafuso de cabeça panela alargada Philips M4x18 mm.



PASSO 11

Fixar os monitores

- Faça deslizar o(s) monitor(es) no sentido do mecanismo de libertação rápida até encaixar no devido lugar.

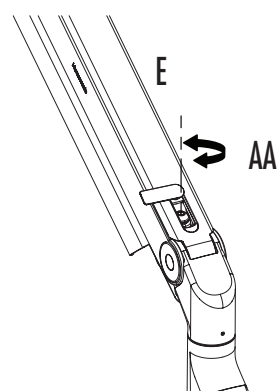


MONTAGEM

PASSO 12

Ajustar a tensão do braço do monitor

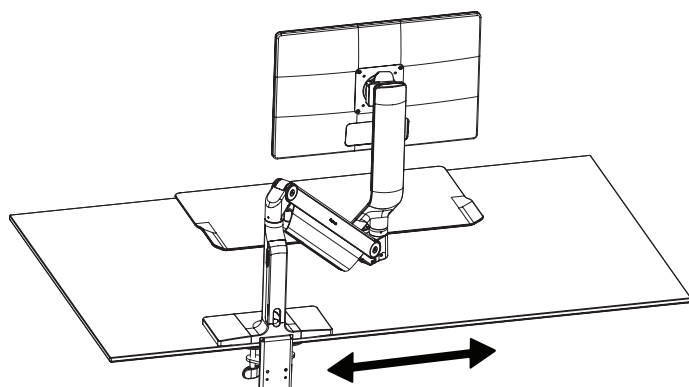
- Ajuste a tensão do braço M8 utilizando uma chave hexagonal de 5 mm para corresponder ao peso do(s) monitor(es).
- Rode no sentido dos ponteiros do relógio no caso de pesos mais elevados e no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para pesos reduzidos.



PASSO 13

Ajustar o local da plataforma de teclado

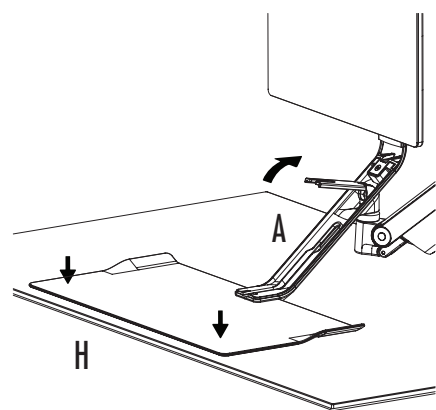
- Desaperte os pés de fixação e repositone a base de forma que a plataforma de teclado fique posicionada no local desejado e, em seguida, aperte novamente os pés.



PASSO 14

Ajustar o ângulo da plataforma de teclado

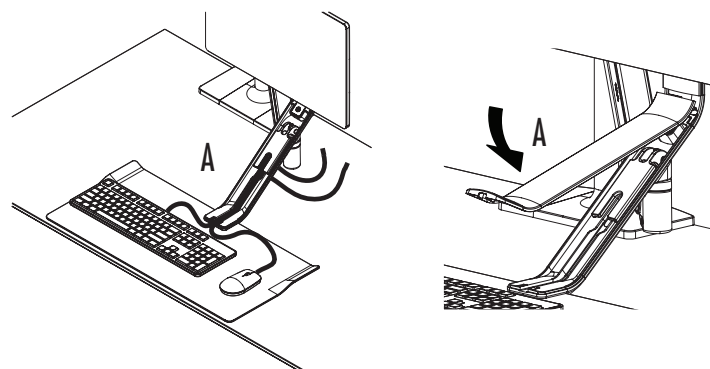
- Levante a alavanca de libertação no braço inferior e pressione a plataforma de teclado contra a superfície da secretária.
- Pressione a alavanca novamente para baixo, firmemente, para bloquear o ângulo da plataforma.



PASSO 15

Configurar a gestão de cabos

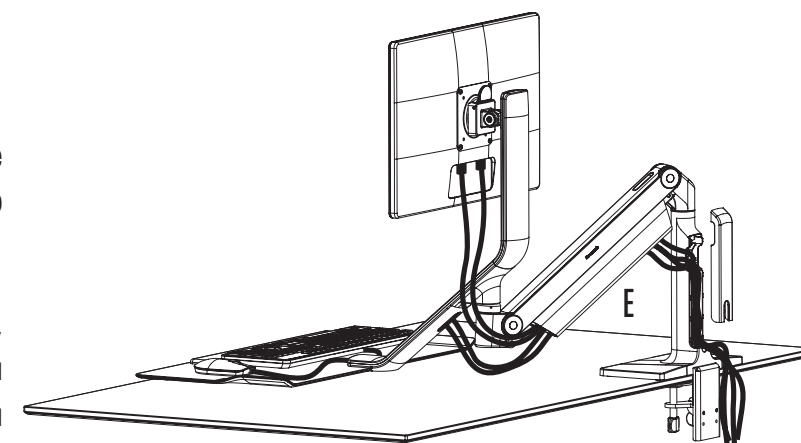
- Coloque o teclado e o rato na plataforma e passe os cabos através do canal central no braço e através do orifício para cabos.
- Fixe a tampa do braço inferior, engatando a ponta por baixo da tampa do braço superior e pressionando o apoio para baixo até encaixar bem.



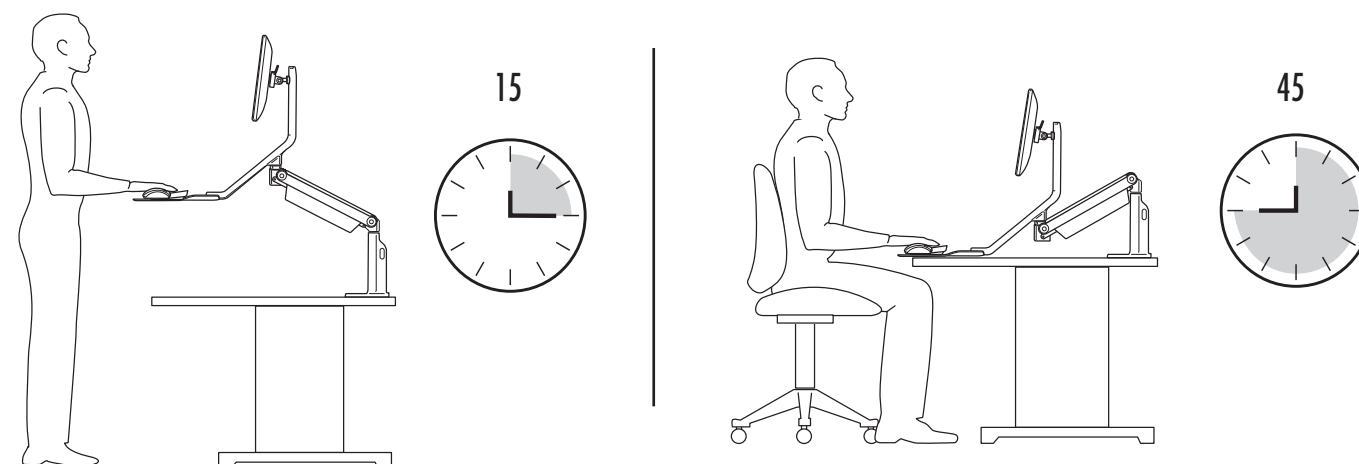
PASSO 16

Ligar os monitores

- Passe o cabo de alimentação e de vídeo através do canal de cabo do braço M8, um de cada vez, seguidos dos cabos do rato e do teclado.
- Oriente os cabos através da abertura lateral e por trás e, em seguida, coloque novamente a tampa pressionando-a por cima dos cabos e faça deslizar para baixo para fixá-la novamente no lugar.



DIRETRIZES DE UTILIZAÇÃO



GARANTIA LIMITADA DE 5 ANOS DO SISTEMA DE TRABALHO EM PÉ/SENTADO EXTEND™ da FELLOWES

Fellowes, Inc. (doravante "Companhia") garante que este produto está livre de defeitos de material e de fabrico durante os cinco (5) anos seguintes à data da compra original do produto. Se um tal defeito aparecer durante o período de garantia, a Companhia irá (a seu exclusivo critério) reparar ou substituir o produto defeituoso sem encargos pelo serviço ou partes, ou reembolsar o valor da compra, desde que a unidade seja enviada à Companhia por conta do cliente para o endereço no verso do manual.

Esta garantia aplica-se apenas ao comprador a retalho inicial e não cobre reclamações resultantes de uso indevido, incapacidade de seguimento das instruções de instalação e utilização, negligência, uso de acessórios não autorizados, uso comercial, uso numa corrente ou tensão que não as especificadas no produto, ou serviço não autorizado durante o período de garantia sob condições além das cobertas pela garantia.

A DURAÇÃO DE QUAISQUER GARANTIAS IMPLÍCITAS, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, QUAISQUER GARANTIAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A UM DETERMINADO FIM, É EXPRESSAMENTE LIMITADA À DURAÇÃO DESTA GARANTIA LIMITADA.

A MENOS QUE EXIGIDO PELA LEGISLAÇÃO APLICÁVEL, O RECURSO EXCLUSIVO DO CLIENTE EM CASO DE VIOLAÇÃO DESTA GARANTIA, OU DE QUALQUER GARANTIA IMPLÍCITA, OU DE QUALQUER OUTRO TIPO DE OBRIGAÇÃO RESULTANTE POR EFEITO LEGAL OU POR OUTRA FORMA, DEVERÁ ESTAR LIMITADO, CONFORME ESPECIFICADO NO PRESENTE DOCUMENTO, À REPARAÇÃO, SUBSTITUIÇÃO OU UM REEMBOLSO DO VALOR DA COMPRA, AO CRITÉRIO EXCLUSIVO DA COMPANHIA.

SOB NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA A COMPANHIA, OS SEUS AFILIADOS, SUBSIDIÁRIOS, ENTIDADES RELACIONADAS, REVENDEDORES OU OS SEUS RESPECTIVOS RESPONSÁVEIS, DIRETORES OU EMPREGADOS, OU AQUELAS PESSOAS PELAS QUAIS SÃO LEGALMENTE RESPONSÁVEIS, SERÃO RESPONSÁVEIS POR DANOS CONSEQUENTES OU INCIDENTAIS SOFRIDOS EM RELAÇÃO AO PRODUTO. A COMPANHIA E AS REFERIDAS PARTES NÃO ASSUMEM OU AUTORIZAM QUE QUALQUER REPRESENTANTE OU OUTRA PESSOA ASSUMA POR NENHUMA DELAS, QUALQUER OBRIGAÇÃO OU RESPONSABILIDADE ALÉM DO EXPRESSAMENTE ESTABELECIDO NO PRESENTE DOCUMENTO.

A duração, termos e condições desta garantia são válidos em todo o mundo, exceto onde diferentes limitações, restrições ou condições sejam exigidas pela legislação local.

